

DOPPLESCHWAND

ENTLEBUCH | LUZERN | SCHWEIZ

Einladung Gemeindeversammlung

Montag, 23. Mai 2022, 20.00 Uhr
Landgasthaus Linde, Doppleschwand



Inhaltsverzeichnis

Traktanden	3
Vorwort.....	4
Für eilige Leserinnen und Leser	5
Bilanz / Eigenkapitalnachweis / detaillierte Bilanz	6
Erfolgsrechnung / gestufter Erfolgsausweis	11
Erfolgsrechnung / Zusammenfassung der Aufgabenbereiche	12
Investitionsrechnung	14
Sonderkreditkontrolle	17
Geldflussrechnung	18
Jahresberichte der Aufgabenbereiche	19
Finanzkennzahlen	32
Kostenstellen- /Kostenträgerrechnung im Detail	33
Anhang zur Jahresrechnung (§53 FHGG)	50
Ergänzttes Budget Erfolgsrechnung / Investitionsrechnung	51
Bewilligte Kreditüberschreitungen	53
Anlagespiegel.....	54
Beteiligungsspiegel	56
Rückstellungsspiegel.....	64
Antrag und Verfügung des Gemeinderates.....	65
Prüfbericht der Rechnungskommission	66
Traktandum 2 Teilrevision Siedlungsentwässerungsreglement (SER)	68
Traktandum 3 Sonderkredit Erschliessungsgruppen mit Abwasseranlagen	72
Traktandum 4 Teilrevision Arbeitszone Käserei.....	74
Traktandum 5 Absichtserklärung Wärmeverbund Doppleschwand	77

Traktanden

1. Genehmigung Jahresbericht 2021
 - 1.1 Orientierung
 - 1.2 Genehmigung Jahresbericht 2021 mit:
 - dem Bericht über Umsetzung des Legislaturprogramm
 - den Berichten zu den Aufgabenbereichen
 - der Jahresrechnung 2021
 - dem Kontrollbericht der Finanzaufsicht
 - dem Prüfungsbericht der Rechnungskommission
2. Beschlussfassung über die Änderung im Siedlungsentwässerungsreglement
3. Bewilligung eines Sonderkredites von CHF 270'000.00 zur Erstellung von drei Erschliessungsgruppen mit Abwasseranlagen (Gemeindeanteil Netto: CHF 23'800.00)
4. Beschlussfassung über die Teilrevision Arbeitszone Käserei
5. Absichtserklärung zum Anschluss der gemeindeeigenen Gebäude sowie zur Führung eines Wärmeverbundes
6. Wünsche und Anregungen (§ 111 Stimmrechtsgesetz)

Der Jahresbericht 2021, die Akten und Unterlagen zu den Traktanden sowie das Stimmregister liegen gemäss § 22 Stimmrechtsgesetz bei der Gemeindekanzlei Doppleschwand zur Einsichtnahme auf. Jede Haushaltung erhält einen Rechnungsauszug und Erläuterungen.

Stimmberechtigt sind Schweizerinnen und Schweizer, die das 18. Altersjahr zurückgelegt haben, nicht wegen dauernder Urteilsunfähigkeit unter umfassender Beistandschaft stehen oder durch eine vorsorgebeauftragte Person vertreten werden und spätestens am 5. Tag vor der Gemeindeversammlung in der Gemeinde Doppleschwand den Wohnsitz gesetzlich geregelt haben.

Doppleschwand, 07. April 2022

GEMEINDERAT DOPPLESCHWAND



Vorwort

Liebe Doppleschwanderinnen und Doppleschwander

Ich freue mich sehr das Vorwort in der Botschaft, Einladung für die Gemeindeversammlung vom 23. Mai 2022, an Sie zu richten.

Der Gemeinderat freut sich, Ihnen um ein CHF 129'756.00 besseres Rechnungsergebnis zu präsentieren als budgetiert wurde.

Gemäss Gewässerschutzgesetz müssen Wohnbauten ausserhalb der Bauzone an die ARA angeschlossen werden. Damit wir als Einwohnergemeinde die Grundeigentümer bei dem Bau dieser Kanalisationserschliessungen unterstützen können, müssen wir das Siedlungsentwässerungsreglement anpassen. Uns als Gemeinderat ist es ein Anliegen, diese Bauvorhaben zu begleiten und zu unterstützen.

Die öffentlichen Gebäude der Gemeinde Doppleschwand im Dorfzentrum (Gemeindehaus, Kindergarten und Schulanlage) werden heute mit einer gemeinsamen Ölheizung beheizt. Die Heizungsanlage mit dem Baujahr 1998 muss in den nächsten Jahren saniert werden und muss auf ein erneuerbares Heizsystem umgestellt werden. Der Verwaltungsrat der Biosphäre Berg-Käserei Entlebuch AG hat beschlossen auf eine CO₂ neutrale Käseproduktion umzustellen. Dies bietet nun die Chance einen Wärmeverbund im Dorfkern von Doppleschwand zu realisieren.

Ich bin überzeugt, es wird eine sehr informative und interessante Gemeindeversammlung. Der Gemeinderat freut sich auf Ihre Teilnahme und dem Interesse an der politischen Einwohnergemeinde Doppleschwand.

Für die Zukunft wünsche ich Ihnen nur das Beste und bis bald.

Freundliche Grüsse



Stefan Dahinden
Gemeindepräsident

Für eilige Leserinnen und Leser

Das Wichtigste in Kürze zum Jahresbericht 2021

Der Gemeinderat unterbreitet Ihnen den Jahresbericht 2021 mit der Jahresrechnung 2021 zur Genehmigung.

Erfolgsrechnung 2021

Budget (Aufwandüberschuss)	CHF 244'474.00
Jahresrechnung (Aufwandüberschuss)	CHF 114'717.71

Investitionsrechnung 2021

Budget (Bruttoinvestition)	CHF 1'530'000.00
Jahresrechnung (Bruttoinvestition)	CHF 2'008'831.45

Der tiefere Aufwandüberschuss gegenüber dem Budget kam insbesondere durch wesentlich höhere Steuererträge bei den Einkommenssteuern zustande. Die Investitionen konnten wiederum zu sehr guten Konditionen finanziert werden.

Umgestaltung des Friedhofes

Die zweite Etappe des Urnenhains sowie die Umgestaltung des Gemeinschaftsgrabes konnte abgeschlossen werden. Die Sanierung des Eingangsbereich der Kirche wird erst im Jahr 2022 realisiert.

Quellwasserfassungen Gutenmoos

Die Arbeiten an den neuen Quellwasserfassungen im Gebiet Gutenmoos konnten abgeschlossen werden. Bei zwei Wasserfassungen war es unumgänglich, dass eine Hecke und zwei Bäume entfernt werden mussten. Nach Fertigstellung der Arbeiten wurde die Hecke wieder angepflanzt. Trotz vorherigen Abklärungen mit der zuständigen Dienststelle musste nachträgliche eine Rodungsbewilligung beantragt werden.

Sanierung Gemeindestrasse / Kanalisationsleitung Holz-Entlebuch

Die Sanierungsarbeiten an der Gemeindestrasse verlaufen planmässig und können voraussichtlich im Jahr 2023 abgeschlossen werden. Die Kanalisationsleitung Holz-Entlebuch ist fertig erstellt und konnte in Betrieb genommen werden.

Weitere Unterlagen

Der Jahresbericht 2021 wird hier in Kurzform vorgelegt. Ein vollständiger Rechnungsauszug 2021 kann bei der Gemeindeverwaltung per E-Mail gemeindeverwaltung@doppleschwand.ch oder unter Telefon 041 482 60 30 bestellt bzw. direkt am Schalter der Gemeindekanzlei bezogen werden. Unter www.doppleschwand.ch Rubrik Aktuell können Sie den vollständigen Jahresbericht downloaden.

Doppleschwand, 25. März 2022

Hans Felder, Gemeindeammann

Doppleschwand

Bilanz		31.12.2021	01.01.2021	Veränderung
1	Aktiven	10'296'396	9'426'484	869'912
A	Umlaufvermögen	2'517'125	3'343'782	826'657
10	Finanzvermögen	2'517'125	3'343'782	826'657
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	1'937'958	2'789'930	-851'972
101	Forderungen	507'192	455'914	51'278
102	Kurzfristige Finanzanlagen	-	-	-
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	27'746	70'642	-42'897
106	Vorräte und angefangene Arbeiten	44'229	27'296	16'933
B	Anlagevermögen	7'779'271	6'082'701	-1'696'570
10	Finanzvermögen	652'963	661'298	8'335
107	Finanzanlagen	38'523	46'858	-8'335
108	Sachanlagen Finanzvermögen	614'440	614'440	-
109	Forderungen ggü. SF und Fonds im FK	-	-	-
14	Verwaltungsvermögen	7'126'309	5'421'404	1'704'905
140	Sachanlagen Verwaltungsvermögen	6'480'619	4'863'358	1'617'261
142	Immaterielle Anlagen	92'879	43'175	49'704
144	Darlehen	-	-	-
145	Beteiligungen, Grundkapitalien	21'314	22'498	-1'184
146	Investitionsbeiträge	531'496	492'373	39'123
2	Passiven	10'296'396	9'426'484	869'912
C	Fremdkapital	5'676'034	4'695'275	980'759
20	Kurzfristiges Fremdkapital	1'459'372	1'441'225	18'147
200	Laufende Verbindlichkeiten	1'351'173	1'371'673	-20'500
201	Kurzfristiges Finanzverbindlichkeiten	-	-	-
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	96'060	69'552	26'508
205	Kurzfristige Rückstellungen	12'139	-	12'139
20	Langfristiges Fremdkapital	4'216'662	3'254'050	962'612
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	4'134'500	3'169'000	965'500
208	Langfristige Rückstellungen	-	-	-
209	Verbindlichkeiten ggü. SF und Fonds	82'162	85'050	-2'888
D	Eigenkapital	4'620'362	4'731'209	-110'847
290	Verpflichtungen ggü. Spezialfinanzierungen	2'032'724	2'028'578	4'146
291	Fonds	96'632	96'907	-275
295	Aufwertungsreserve	-	-	-
296	Neubewertungsreserve Finanzvermögen	-	-	-
299.0	Jahresergebnis	-114'718	307'569	307'569
299.9	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	2'605'724	2'298'155	307'569

Doppleschwand

Eigenkapitalnachweis

		Anfangs- bestand	Einlagen / Entnahmen EK vor Abschluss	Jahresergebnis (Gewinn - / Verlust +)	Verbuchung Jahresergebnis / Umbuchungen EK	Endbestand
Eigenkapital						
290	Spezialfinanzierungen im Eigenkapital	2'028'578	4'146			2'032'724
2900.51	Spezialfinanzierung Wasserversorgung	693'013	12'630			705'643
2900.61	Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung	1'297'748	-9'648			1'288'100
2900.81	Spezialfinanzierung Abfallwirtschaft	37'817	1'164			38'981
291	Fonds im Eigenkapital	96'907	385	-660		96'632
299	Bilanzüberschuss / -fehlbetrag	2'605'724		-114'718		2'491'005
2990	Jahresergebnis					-
Total Eigenkapital		4'731'209			-	4'620'361

Konto	Bilanz Bilanzgliederung	Bestand per 01.01.2021	Veränderungen		Bestand per 31.12.2021
			Zuwachs	Abgang	
1	Aktiven	9'426'483.69	11'082'567.94	10'212'655.37	10'296'396.26
A	Umlaufvermögen	3'343'782.47	9'009'890.22	9'836'547.50	2'517'125.19
10	Finanzvermögen	3'343'782.47	9'009'890.22	9'836'547.50	2'517'125.19
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	2'789'929.77	8'119'688.56	8'971'660.25	1'937'958.08
1000.01	Kasse Gemeindeverwaltung	1'449.55	1'188.45	2'557.75	80.25
1000.02	Kasse Bibliothek	1'367.05	2'232.90	1'114.20	2'485.75
1001.01	Postfinance Gemeinde	1'764'570.89	4'238'543.91	5'636'865.84	366'248.96
1001.04	Postfinance Steueramt	767'531.23	422'949.15	767'531.23	422'949.15
1002.01	LUKB Geschäftskonto	168'314.56	1'271'624.70	1'163'450.11	276'489.15
1002.05	LUKB Geschäftskonto Stiftung	86'696.49	385.00	87.50	86'993.99
1002.10	Raiffeisenbank Gemeinde	0.00	2'182'764.45	1'400'053.62	782'710.83
101	Forderungen	455'914.40	818'226.71	766'948.95	507'192.16
1010.01	Forderungen Sammelkonto	9'657.00	309'066.70	310'691.55	8'032.15
1010.02	Forderungen manuell	50'654.70	60'837.30	50'654.70	60'837.30
1011.02	Kontokorrent mit Kanton	4'103.20	3'109.63	4'103.20	3'109.63
1012.01	Forderungen allgemeine Staats- und Gemeindesteuern	401'368.25	444'994.33	401'368.25	444'994.33
1012.99	WB auf Steuerforderungen	-10'000.00			-10'000.00
1019.01	Verrechnungssteuer	131.25	218.75	131.25	218.75
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	70'642.30	27'745.75	70'642.30	27'745.75
1040.01	RA Personalaufwand	46.00	46.00	46.00	46.00
1041.01	RA Sach- und Betriebsaufwand	397.95	321.05	397.95	321.05
1043.01	RA Transfers der Erfolgsrechnung	14'101.05	17'611.35	14'101.05	17'611.35
1045.01	RA übriger betrieblicher Ertrag	6'097.30	9'767.35	6'097.30	9'767.35
1046.01	RA Investitionsrechnung	50'000.00		50'000.00	0.00
106	Vorräte und angefangene Arbeiten	27'296.00	44'229.20	27'296.00	44'229.20
1061.01	Vorrat Heizöl, Streusalz	21'416.00	38'839.20	21'416.00	38'839.20
1061.02	Vorräte, übrige	5'880.00	5'390.00	5'880.00	5'390.00
B	Anlagevermögen	6'082'701.22	2'072'677.72	376'107.87	7'779'271.07
10	Finanzvermögen	661'297.50	5'290.00	13'625.00	652'962.50
107	Finanzanlagen	46'857.50	290.00	8'625.00	38'522.50
1070.01	Wohnbaugenossenschaft Doppleschwand	12'500.00			12'500.00
1070.02	Aktien Bergbahnen Marbachegg	52.50			52.50
1070.03	Aktien Radio Emme	45.00			45.00
1070.04	LKB Stiftung Aktien	8'010.00	290.00		8'300.00
1070.05	AS Sportplatzgenossenschaft	6'000.00			6'000.00
1072.01	Darlehen Kirchgemeinde (IHG)	17'250.00		8'625.00	8'625.00
1072.02	Schuldbriefe, Gülte Stiftung	3'000.00			3'000.00
108	Sachanlagen FV	614'440.00	5'000.00	5'000.00	614'440.00
1080.01	Grundstück Nr. 261, Goberwald	10'500.00			10'500.00
1080.02	Grundstück Nr. 274, Hofurewald	2'800.00			2'800.00
1080.03	Grundstück Nr. 288, Hofurewald	24'300.00			24'300.00
1080.04	Grundstück Nr. 408, Dünkelwald (50%)	27'400.00			27'400.00
1080.05	Grundstück Nr. 402, Grossenbergwald	6'200.00			6'200.00
1080.06	Grundstück Nr. 355, Dorfmatte 2	190'740.00			190'740.00
1080.07	Grundstück Nr. 441, Stocketli 9	0.00	2'470.00	2'470.00	0.00
1080.08	Grundstück Nr. 442, Stocketli 10	0.00	2'530.00	2'530.00	0.00
1084.01	Gebäude Nr. 88, Dorfmatte 2	352'500.00			352'500.00

Konto	Bilanz Bilanzgliederung	Bestand per 01.01.2021	Veränderungen		Bestand per 31.12.2021
			Zuwachs	Abgang	
14	Verwaltungsvermögen	5'421'403.72	2'067'387.72	362'482.87	7'126'308.57
140	Sachanlagen VV	4'863'357.76	1'928'546.52	311'285.22	6'480'619.06
1400.01	Grundstück Nr. 11 Feuerweiher	780.00			780.00
1400.02	Grundstück Nr. 22 Magazin	990.00			990.00
1400.03	Grundstück Nr. 26 Schulanlagen	12'094.00			12'094.00
1400.04	Grundstück Nr. 323 Scheibenstand	800.00			800.00
1400.05	Grundstück Nr. 322 Schützenhaus	750.00			750.00
1400.07	Grundstück Nr. 376	1'990.00			1'990.00
	Wasserreservoir				
1400.08	Wasserreservoir, Parz. 82	1.00			1.00
1400.09	Wasserpumpwerk, Parz. 421	1.00			1.00
1400.10	Allwetterplatz, Parz. 405	1.00			1.00
1400.11	Schulhaus, FW-Mag, Parz. 457	1.00			1.00
1400.12	Entlebucherhaus (1/9 Anteil)	1.00			1.00
1401.00	Gemeindestrasse, Parz. 340	921'166.63	1'517'902.75	30'812.10	2'408'257.28
1403.01	Parkplatz Dorf	208'955.25		5'498.80	203'456.45
1403.02	Brücken (Obfluh / Entlen)	228'000.80		32'571.55	195'429.25
1403.04	Allwetterplatz	29'595.88		2'466.30	27'129.58
1403.05	Kinderspielplatz	29'290.43		2'440.85	26'849.58
1403.06	Friedhof	479'761.68	61'689.05	16'799.90	524'650.83
1403.51	Wasserversorgung Dorf	168'852.56		21'758.00	147'094.56
1403.61	Tiefbauten Abwasserbeseitigung	278'039.59		7'726.90	270'312.69
1404.01	Hochbauten Schulhaus (alt)	800'321.25		50'020.10	750'301.15
1404.11	Hochbauten Turnhalle mit Anbauten	1'061'063.52		29'474.00	1'031'589.52
1404.21	Hochbauten Friedhof	118'741.20		7'421.35	111'319.85
1404.31	Hochbauten Schützenhaus	127'205.63		8'480.40	118'725.23
1404.41	Hochbauten Schiesswesen	36'968.60		2'174.60	34'794.00
1404.51	Hochbauten Feuerwehr	127'126.12		6'053.60	121'072.52
1404.91	Entlebucherhaus (1/9 Anteil)	37'101.35		944.40	36'156.95
1406.02	Schulbus	16'875.00		2'812.50	14'062.50
1406.03	Feuerwehr Fahrzeuge, Ausrüstung	0.00	128'730.37	9'060.85	119'669.52
1406.51	Feuerwehr Fahrzeuge	74'769.02		74'769.02	0.00
1407.51	Anlagen im Bau WV	0.00	67'302.00		67'302.00
1407.61	Anlagen im Bau Abwasserbeseitigung	102'114.25	152'922.35		255'036.60
142	Immaterielle Anlagen	43'174.95	54'021.90	4'317.50	92'879.35
1429.01	Übrige immaterielle Anlagen allgemeiner Haushalt	43'174.95	54'021.90	4'317.50	92'879.35
145	Beteiligungen, Grundkapitalien	22'498.37		1'184.10	21'314.27
1454.01	Beitrag Kirchenrenovation	22'498.37		1'184.10	21'314.27
146	Investitionsbeiträge	492'372.64	84'819.30	45'696.05	531'495.89
1462.50	Investitionsbeiträge an ARA Talschaft Entlebuch	28'606.20	30'529.45	2'346.75	56'788.90
1466.01	Investitionsbeiträge Stragedo	247'325.28	51'313.00	16'331.25	282'307.03
1466.02	Investitionsbeiträge WV March-Habschwanden	65'542.42	2'976.85	1'724.80	66'794.47
1466.03	Unwetterschäden	109'014.14		21'802.85	87'211.29
1466.04	Biosphäre-Bergkäseerei Entlebuch AG	41'884.60		3'490.40	38'394.20
2	Passiven	9'426'483.69	10'928'652.96	10'058'740.39	10'296'396.26
C	Fremdkapital	4'695'274.77	10'606'905.86	9'626'146.18	5'676'034.45
20	Kurzfristiges Fremdkapital	4'695'274.77	10'606'905.86	9'626'146.18	5'676'034.45
200	Laufende Verbindlichkeiten	1'371'672.80	9'498'706.41	9'519'206.66	1'351'172.55
2000.01	Kreditoren Sammelkonto	477'798.91	4'832'646.43	4'641'726.99	668'718.35
2000.11	Sozialversicherungen (AHV/ALV/FAK)	0.00	63'766.35	63'766.35	0.00
2000.12	Personalvorsorgeeinrichtungen	0.00	58'849.80	58'849.80	0.00
2000.13	Kranken- und Unfallversicherungen	0.00	24'035.70	24'035.70	0.00

Konto	Bilanz Bilanzgliederung	Bestand per 01.01.2021	Veränderungen		Bestand per 31.12.2021
			Zuwachs	Abgang	
2001.02	Anteil Steuerforderung röm.-kath. Kirchgemeinde	-14'548.65	-21'664.15	-14'548.65	-21'664.15
2001.03	Anteil Steuerforderung ev.-ref. Kirchgemeinde	-510.75	-386.20	-510.75	-386.20
2001.04	Ausstände Staatssteuer	-46'678.95	-44'140.50	-46'678.95	-44'140.50
2001.05	Ausstände Personalsteuern	-76.15	-6'642.60	-76.15	-6'642.60
2001.10	Restablieferung alle Güter	360'731.64	112'490.35	360'731.64	112'490.35
2001.11	Restablieferung einkassierte Steuern an röm.-kath. Kirchgemeinde	64'663.45	43'528.15	64'663.45	43'528.15
2001.12	Restablieferung einkassierte Steuern an ev.-ref. Kirchgemeinde	5'863.75	8'815.85	5'863.75	8'815.85
2002.01	Guthaben Steuerpflichtige allgemeine Steuern	524'429.55	590'453.30	524'429.55	590'453.30
2002.70	MwSt Wasserversorgung	0.00	63.35	63.35	0.00
2002.71	MwSt Abwasserbeseitigung	0.00	2'931.55	2'931.55	0.00
2005.00	Abrechnungskonto Steuern	0.00	3'608'342.33	3'608'342.33	0.00
2005.20	Abrechnungskonto Handänderungssteuern	0.00	10'402.70	10'402.70	0.00
2005.30	Abrechnungskonto Grundstücksgewinnsteuern	0.00	22'361.75	22'361.75	0.00
2005.80	Abrechnungskonto Lehrerbesold.	0.00	192'852.25	192'852.25	0.00
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	69'551.97	96'060.55	69'551.97	96'060.55
2040.01	RA Personalaufwand	63'892.67	88'248.80	63'892.67	88'248.80
2041.01	RA Sach- und Betriebsaufwand	129.30	200.75	129.30	200.75
2043.01	RA Transfers der Erfolgsrechnung	0.00	3'961.00		3'961.00
2044.01	RA Finanzaufwand / Finanzertrag	5'350.00	3'650.00	5'350.00	3'650.00
2045.01	RA übriger betrieblicher Ertrag	180.00		180.00	0.00
205	Kurzfristige Rückstellungen		12'138.90		12'138.90
2052.01	Kurzfristige Rückstellungen für Prozesse	0.00	12'138.90		12'138.90
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	3'169'000.00	1'000'000.00	34'500.00	4'134'500.00
2064.01	Darlehen Postfinance	1'600'000.00			1'600'000.00
2064.03	IHG-Darlehen Schulhaus	69'000.00		34'500.00	34'500.00
2064.04	Darlehen Stiftung Auffangeinrichtung	1'500'000.00	1'000'000.00		2'500'000.00
209	Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	85'050.00		2'887.55	82'162.45
2091.01	Ersatzabgabe für Schutzraumbauten	85'050.00		2'887.55	82'162.45
D	Eigenkapital	4'731'208.92	321'747.10	432'594.21	4'620'361.81
29	Eigenkapital	4'731'208.92	321'747.10	432'594.21	4'620'361.81
290	Spezialfinanzierungen im EK	2'028'578.03	13'793.50	9'647.90	2'032'723.63
2900.51	Wasserversorgung	693'012.85	12'629.80		705'642.65
2900.61	Abwasserbeseitigung	1'297'748.03		9'647.90	1'288'100.13
2900.81	Abfallwirtschaft	37'817.15	1'163.70		38'980.85
291	Fonds	96'906.81	385.00	660.00	96'631.81
2911.01	Stiftung soziale Aufgaben	96'906.81	385.00	660.00	96'631.81
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	2'605'724.08	307'568.60	422'286.31	2'491'006.37
2990.01	Jahresergebnis	307'568.60		422'286.31	-114'717.71
2999.01	Kumulierte Ergbnisse der Vorjahre	2'298'155.48	307'568.60		2'605'724.08

Doppleschwand

Erfolgsrechnung / gestufter Erfolgsausweis	Rechnung 2021	Budget 2021	Rechnung 2020
30 Personalaufwand	1'627'475	1'681'360	1'577'133
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	586'718	524'490	533'348
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	228'152	193'638	194'421
35 Einlagen in Fonds und SF	14'179	29'628	70'322
36 Transferaufwand	2'123'254	2'006'648	1'953'581
37 Durchlaufende Beiträge	10'800	2'500	1'500
39 Interne Verrechnungen und Umlagen	986'608	1'003'609	951'900
Betrieblicher Aufwand	5'577'186	5'441'873	5'282'207
40 Fiskalertrag	1'737'178	1'591'500	1'875'412
41 Regalien und Konzessionen	30'301	28'475	22'870
42 Entgelte	388'302	308'840	371'070
43 Verschiedene Erträge	-	-	4'600
45 Entnahmen aus Fonds und SF	13'195	2'550	5'749
46 Transferertrag	2'239'273	2'217'962	2'304'105
47 Durchlaufende Beiträge	10'800	2'500	1'500
49 Interne Verrechnungen und Umlagen	986'608	1'003'609	951'900
Betrieblicher Ertrag	5'405'657	5'155'436	5'537'206
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-171'529	-286'437	254'999
34 Finanzaufwand	12'960	17'710	29'566
44 Finanzertrag	69'771	59'400	82'135
Finanzergebnis	56'811	41'690	52'569
Operatives Ergebnis	-114'718	-244'747	307'569
38 Ausserordentlicher Aufwand	-	-	-
48 Ausserordentlicher Ertrag	-	-	-
Ausserordentliches Ergebnis	-	-	-
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	-114'718	-244'747	307'569

Der Ausgleich der SF findet vor dem Abschluss statt. Die Ergebnisse sind folglich im Gesamtergebnis nicht enthalten und sind deshalb gemäss untenstehender Aufstellung abzubilden.

Ergebnisse Spezialfinanzierungen (Verbuchung vor Abschluss)

Ergebnis Spezialfinanzierung (SF) Wasserversorgung	12'630	4'781
Ergebnis Spezialfinanzierung (SF) Abwasserbeseitigung	-9'648	64'984
Ergebnis Spezialfinanzierung (SF) Abfallwirtschaft	1'164	173
Total	4'146	69'937

Konto	KST-/ KTR-Rechnung Aufgabenbereiche	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Total	5'590'145.66	5'590'145.66	5'459'583.00	5'459'583.00	5'619'341.56	5'619'341.56
1	Politik und Verwaltung	690'817.97	451'609.60	637'121.00	428'750.00	679'352.96	450'200.11
	Netto Aufwand		239'208.37		208'371.00		229'152.85
30	Personalaufwand	365'841.45		367'291.00		357'834.10	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	68'804.62		59'380.00		76'410.35	
36	Transferaufwand	62'643.85		58'000.00		46'819.80	
39	Interne Verrechnungen und Umlagen	193'528.05		152'450.00		198'288.71	
42	Entgelte		73'381.75		49'000.00		67'956.10
46	Transferertrag		11'063.80		9'500.00		12'488.30
49	Interne Verrechnungen und Umlagen		367'164.05		370'250.00		369'755.71
2	Sicherheit und Kultur	404'350.99	221'071.57	367'505.00	177'344.00	364'369.88	195'594.99
	Netto Aufwand		183'279.42		190'161.00		168'774.89
30	Personalaufwand	123'832.20		107'865.00		84'930.80	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	51'344.12		44'405.00		61'176.54	
33	Abschreibungen	52'119.20		52'465.00		52'080.60	
34	Verwaltungsvermögen						
36	Finanzaufwand			50.00			
39	Transferaufwand	92'290.82		84'630.00		80'794.44	
42	Interne Verrechnungen und Umlagen	84'764.65		78'090.00		85'387.50	
42	Entgelte		59'232.85		37'400.00		54'360.40
43	Verschiedene Erträge						4'599.90
44	Finanzertrag		25'800.00		18'100.00		36'000.00
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		2'887.55		2'550.00		4'118.55
46	Transferertrag		142'891.72		120'500.00		116'012.59
49	Interne Verrechnungen und Umlagen		-9'740.55		-1'206.00		-19'496.45
3	Bildung	2'679'859.29	1'355'185.03	2'781'813.00	1'395'406.00	2'642'433.98	1'413'869.41
	Netto Aufwand		1'324'674.26		1'386'407.00		1'228'564.57
30	Personalaufwand	1'120'670.10		1'192'018.00		1'117'714.64	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	222'832.21		259'410.00		212'239.33	
33	Abschreibungen	87'213.75		87'215.00		87'213.75	
36	Verwaltungsvermögen						
39	Transferaufwand	733'109.45		693'802.00		705'665.50	
42	Interne Verrechnungen und Umlagen	516'033.78		549'368.00		519'600.76	
42	Entgelte		15'252.25		20'790.00		22'073.15
44	Finanzertrag		13'400.40		11'100.00		15'350.40
46	Transferertrag		825'095.40		828'691.00		878'845.25
49	Interne Verrechnungen und Umlagen		501'436.98		534'825.00		497'600.61
4	Gesundheit und Soziales	1'051'291.40	18'947.40	971'860.00	10'300.00	933'307.80	27'312.80
	Netto Aufwand		1'032'344.00		961'560.00		905'995.00
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	369.85		2'020.00		50.00	
34	Finanzaufwand					380.00	
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	135.00				135.00	
36	Transferaufwand	977'770.10		892'136.00		875'113.25	
37	Durchlaufende Beiträge	10'800.00		2'500.00		1'500.00	
39	Interne Verrechnungen und Umlagen	62'216.45		75'204.00		56'129.55	
42	Entgelte		4'600.00		5'600.00		20'832.25

Konto	KST-/ KTR-Rechnung Aufgabenbereiche	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
44	Finanzertrag		290.00				
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		660.00				1'630.00
46	Transferertrag		2'597.40		2'200.00		3'350.55
47	Durchlaufende Beiträge		10'800.00		2'500.00		1'500.00
5	Verkehr, Raumplanung, Umwelt und Energie	675'409.40	287'121.00	549'415.00	243'530.00	585'384.75	246'949.95
	Netto Aufwand		388'288.40		305'885.00		338'434.80
30	Personalaufwand	17'131.40		14'186.00		16'653.90	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	228'021.50		148'975.00		165'024.35	
33	Abschreibungen	88'818.85		53'958.00		55'127.10	
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	13'793.50		29'628.00		69'937.30	
36	Transferaufwand	226'923.35		247'546.00		214'657.05	
39	Interne Verrechnungen und Umlagen	100'720.80		55'122.00		63'985.05	
41	Regalien und Konzessionen		30'301.00		28'475.00		22'870.10
42	Entgelte		224'634.15		193'550.00		201'524.30
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		9'647.90				
46	Transferertrag		7'323.60		6'770.00		7'865.70
49	Interne Verrechnungen und Umlagen		15'214.35		14'735.00		14'689.85
6	Finanzen und Steuern	88'416.61	3'256'211.06	151'869.00	3'204'253.00	414'492.19	3'285'414.30
	Netto Ertrag	3'167'794.45		3'052'384.00		2'870'922.11	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	15'345.86		10'300.00		18'447.36	
34	Finanzaufwand	12'959.90		17'660.00		29'186.18	
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	250.00				250.00	
36	Transferaufwand	30'516.70		30'534.00		30'531.20	
39	Interne Verrechnungen und Umlagen	29'344.15		93'375.00		28'508.85	
40	Fiskalertrag		1'737'177.58		1'591'500.00		1'875'411.70
42	Entgelte		11'200.80		2'500.00		4'323.85
44	Finanzertrag		30'280.92		30'200.00		30'785.05
46	Transferertrag		1'250'301.00		1'250'301.00		1'285'543.00
49	Interne Verrechnungen und Umlagen		112'533.05		85'005.00		89'350.70
90	Abschluss Erfolgsrechnung		114'717.71		244'747.00	307'568.60	

Doppleschwand

Investitionsrechnung	Rechnung 2021	Budget 2021	Rechnung 2020
50 Sachanlagen	1'853'778	1'405'000	1'028'120
51 Investitionen auf Rechnung Dritter			
52 Immaterielle Anlagen	54'022		43'175
54 Darlehen			
55 Beteiligungen und Grundkapitalien			
56 Eigene Investitionsbeiträge	84'819	100'000	128'606
57 Durchlaufende Investitionsbeiträge			
Investitionsausgaben (-)	1'992'619	1'505'000	1'199'901
60 Übertragung Sachanlagen in das Finanzvermögen			
61 Rückerstattungen			
62 Übertragung immaterielle Anlagen in Finanzvermögen			
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	14'438	25'000	65'591
64 Rückzahlung von Darlehen			
65 Übertragung von Beteiligungen in das Finanzvermögen			1
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge	1'775		
67 Durchlaufende Investitionsbeiträge			
Investitionseinnahmen (+)	16'213	25'000	65'592
Nettoinvestitionen	1'976'406	1'480'000	1'134'309
davon Spezialfinanzierungen			
Investitionsausgaben:			
- Spezialfinanzierung (SF) Alters- und Pflegeheim	-	-	-
- Spezialfinanzierung (SF) Wasserversorgung	67'302	-	30'695
- Spezialfinanzierung (SF) Abwasserbeseitigung	183'452	125'000	118'958
- Spezialfinanzierung (SF) Abfallwirtschaft	-	-	-
Total Investitionsausgaben (-)	250'754	125'000	149'653
Investitionseinnahmen:			
- Spezialfinanzierung (SF) Alters- und Pflegeheim	-	-	-
- Spezialfinanzierung (SF) Wasserversorgung	14'438	10'000	56'591
- Spezialfinanzierung (SF) Abwasserbeseitigung	1'775	15'000	-
- Spezialfinanzierung (SF) Abfallwirtschaft	-	-	-
Total Investitionseinnahmen (+)	16'213	25'000	56'591

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0	Kostenstellen/Kostenträger	2'008'831.45	2'008'831.45	1'530'000.00	1'530'000.00	1'265'493.23	1'265'493.23
1	Kostenstellen			25'000.00			
023000	Allgemeine Dienste			25'000.00			
5090.01	Übrige Sachanlagen			25'000.00			
5	Kostenträger	2'008'831.45	2'008'831.45	1'505'000.00	1'530'000.00	1'265'493.23	1'265'493.23
150600	Feuerwehr (Spezialfinanzierung)	53'961.35		55'000.00			
5090.01	Übrige Sachanlagen	53'961.35		55'000.00			
329000	Kultur, übriges					10'776.35	
5040.01	Hochbauten					10'776.35	
418000	Pflegeheime übriges						1.00
6550.01	Übertragung Beteiligung priv. Unternehmungen						1.00
615000	Gemeindestrassen	1'517'902.75		1'200'000.00		828'499.03	
5010.01	Strassen / Verkehrswege	1'517'902.75		1'200'000.00		828'499.03	
616000	Güter- und Privatstrassen	51'313.00		100'000.00		100'000.00	
5650.01	Investitionsbeiträge an private Unternehmungen	51'313.00		100'000.00		100'000.00	
710100	Wasserversorgung Habschwanden-March	2'976.85					
5650.01	Investitionsbeiträge an private Unternehmungen	2'976.85					
710500	Wasserversorgung (SF)	67'302.00	14'438.10		10'000.00	30'694.50	56'591.20
5030.51	Übriger Tiefbau (WVD)	67'302.00					
5060.01	Mobilien					30'694.50	
6310.01	Investitionsbeiträge von Kantonen und Konkordaten						1'425.00
6390.51	Anschlussgebühren (WVD)		14'438.10		10'000.00		55'166.20
720000	Abwasserbeseitigung (SF)	183'451.80	1'774.65	125'000.00	15'000.00	118'958.10	
5030.01	Übriger Tiefbau	152'922.35		125'000.00		90'351.90	
5620.01	Investitionsbeiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	30'529.45				28'606.20	
6390.61	Anschlussgebühren (Abwasser)				15'000.00		
6620.01	Rückzahlung Investitionsbeiträ		1'774.65				
741000	Gewässerverbauungen					67'798.10	
5020.61	Wasserbau (Hochwasserschutz)					67'798.10	
771000	Friedhof und Bestattung	61'689.05					9'000.00
5030.01	Übriger Tiefbau	61'689.05					
6340.01	Investitionsbeiträge öffentlichen Unternehmungen						9'000.00

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
790000	Raumordnung und Zentrumsentwicklung	54'021.90				43'174.95	
5290.01	Übrige immaterielle Anlagen	54'021.90				43'174.95	
999000	Abschluss	16'212.75	1'992'618.70	25'000.00	1'505'000.00	65'592.20	1'199'901.03
5900.01	Passivierte Einnahmen	16'212.75		25'000.00		65'592.20	
6900.01	Aktivierte Ausgaben		1'992'618.70		1'505'000.00		1'199'901.03

Einwohnergemeinde Doppleschwand

Investitionsrechnung mit Sonderkredit- und Budgetkontrolle

Konto	Bezeichnung	Beschluss	Brutto-Kredit	beanspr. bis 31.12.20	Budget 2021		Rechnung 2021		Kreditkontrolle		
					Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	beanspr. bis 31.12.21	verfügbar ab 01.01.22	
5	Investitionsausgaben										
5010.01	Sanierung Gemeindestrasse	2019	3'600'000	828'499	1'200'000		1'517'903		2'346'402	1'253'598	1
5030.01	Neubau Kanalisation Holz-Entlebuch	2019	300'000	102'114	125'000		152'922		255'036	44'964	1
5030.01	Umgestaltung Friedhof	2018	190'000	96'445			61'689		158'134	31'866	3
5030.51	WV Quelfassung Gutenmoos	2019/21	95'000	0			67'302		67'302	27'698	2/3
5090.01	Feuerwehr; Ersatz pers. Ausrüstung	2020	55'000	0	55'000		53'961		53'961	1'039	2
5090.01	Geschäftsverwaltungssoftware	2020			25'000				0	25'000	
5290.01	Ortsplanungsrevision	2021	135'000	43'175			54'022		97'197	37'803	3
5620.01	Investitionsbeitrag ARA Talschaft Entlebuch						30'529				5
5650.01	STRAGEDO gem. Mehrjahresplan	2019	160'000	100'000	100'000		54'290		154'290	5'710	1
6	Investitionseinnahmen										
6390.51	Anschlussgebühren Wasserversorgung					10'000		14'438			
6390.61	Anschlussgebühren Abwasserbeseitigung					15'000					
6620.01	ARA Talschaft Entlebuch, Gutschrift Pronovo							1'775			
	Total Ausgaben / Einnahmen				1'505'000	25'000	1'992'619	16'213			
	Mehrausgaben / Mehreinnahmen				0	1'480'000	0	1'976'406			
9990.5900	Passivierung der Einnahmen				25'000		16'213				
9990.6900	Aktivierung der Ausgaben					1'505'000		1'992'619			
	Kontrolladdition (Ergebnis muss Null sein)				0	0	0	0			

- 1 Beschluss Gemeindeversammlung
- 2 Beschluss Gemeinderat
- 3 Nachtragskredit Gemeindeversammlung 17. Mai 2021
- 4 Beschluss Gemeinderat (abgerechnet)
- 5 Aktivierung Investitionsbeitrag gem. HRM2

Geldflussrechnung

in CHF

	Rechnung 2021	Budget 2021	Rechnung 2020
Betriebliche Tätigkeit (operative Tätigkeit)			
+/- Jahresergebnis Erfolgsrechnung: Ertragsüberschuss (+), Aufwandüberschuss (-)	-114'717.71	-244'747.00	307'568.60
+ Abschreibungen Verwaltungsvermögen	271'501.10	231'461.00	234'437.30
+/- Abnahme / Zunahme Forderungen	-52'271.33		18'117.06
+/- Abnahme / Zunahme Aktive Rechnungsabgrenzungen	-7'103.45		138'720.70
+/- Abnahme / Zunahme Vorräte und angefangene Arbeiten	-16'933.20		-27.00
+ Wertberichtigungen VV			
- Wertberichtigungen, Gewinne VV			
+/- Übriger Finanzaufwand / Finanzertrag (geldunwirksam)			
+/- Wertberichtigungen / Marktwertanpassungen auf Finanzanlagen (nicht realisiert)	-290.00		380.00
+/- Verluste / Gewinne auf Finanzanlagen (realisiert)			-99.00
+/- Wertberichtigungen / Wertaufholungen Sachanlagen FV (nicht realisiert)			
+/- Verluste / Gewinne auf Sachanlagen FV (realisiert)			17'725.00
+/- Zunahme / Abnahme Laufende Verbindlichkeiten	256'943.19		80'529.08
+/- Zunahme / Abnahme Passive Rechnungsabgrenzungen	38'647.48		-227'372.73
+/- Bildung / Auflösung Rückstellungen der Investitionsrechnung			
+/- Einlagen / Entnahmen Fonds und Spezialfinanzierungen FK und EK	983.05	27'078.00	64'573.75
+/- Zins und Amortisation Pensionskassenverpflichtungen / Entnahmen Eigenkapital			
- Aktivierung Eigenleistungen			
= Geldfluss aus betrieblicher Tätigkeit (Cashflow)	376'759.13	13'792.00	634'552.76
Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen			
- Investitionsausgaben Verwaltungsvermögen	-1'992'618.70	-1'505'000.00	-1'199'901.03
+ Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen	16'212.75	25'000.00	65'592.20
= Saldo der Investitionsrechnung (Nettoinvestitionen)	-1'976'405.95	-1'480'000.00	-1'134'308.83
+/- Abnahme / Zunahme Aktive Rechnungsabgrenzungen IR	50'000.00		-50'000.00
+/- Zunahme / Abnahme Passive Rechnungsabgrenzungen IR			
+/- Bildung / Auflösung Rückstellungen der Erfolgsrechnung			
+ Aktivierung Eigenleistungen			
= Geldfluss aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen	-1'926'405.95	-1'480'000.00	-1'184'308.83
Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen			
+/- Abnahme / Zunahme Finanzanlagen FV	8'335.00		9'005.00
+/- Wertberichtigungen / Marktwertanpassungen auf Finanzanlagen (nicht realisiert)	290.00		-380.00
+/- Gewinne / Verluste auf Finanzanlagen (realisiert)			99.00
+/- Abnahme / Zunahme Sachanlagen FV			312'938.40
+/- Wertaufholungen / Wertberichtigungen Sachanlagen FV (nicht realisiert)			
+/- Gewinne / Verluste auf Sachanlagen (realisiert)			-17'725.00
= Geldfluss aus Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen	8'625.00		303'937.40
Geldfluss aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen	-1'926'405.95	-1'480'000.00	-1'184'308.83
+ Geldfluss aus Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen	8'625.00		303'937.40
= Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit	-1'917'780.95	-1'480'000.00	-880'371.43
Finanzierungstätigkeit			
+/- Zunahme / Abnahme Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten			
+/- Zunahme / Abnahme Langfristige Finanzverbindlichkeiten	965'500.00		1'465'500.00
+/- Abnahme / Zunahme Kontokorrente mit Dritten (Kontokorrentguthaben)	993.57		-418.35
+/- Zunahme / Abnahme Kontokorrente mit Dritten (Kontokorrentschulden)	-277'443.44		164'352.80
= Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	689'050.13		1'629'434.45
Geldfluss aus betrieblicher Tätigkeit (Cashflow)	376'759.13	13'792.00	634'552.76
+ Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit	-1'917'780.95	-1'480'000.00	-880'371.43
+ Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	689'050.13		1'629'434.45
= Veränderung Flüssige Mittel (= Fonds Geld)	-851'971.69	-1'466'208.00	1'383'615.78
Kontrollrechnung			
Stand flüssige Mittel per 31.12.	1'937'958.08		2'789'929.77
- Stand flüssige Mittel per 01.01.	2'789'929.77		1'406'313.99
= Zunahme (+) / Abnahme (-) Flüssige Mittel	-851'971.69		1'383'615.78
Kontrolltotal		-1'466'208.00	

Leistungsauftrag*

Der Aufgabenbereich Politik und Verwaltung umfasst die Leistungsgruppen:

- Gemeindeversammlung
- Wahlen und Abstimmungen
- Gemeinderat
- Gemeindeverwaltung

Gemäss § 5 des Gemeindegesetzes beschliesst die Gemeinde über ihre Organisation und ihr Controlling-System in eigener Kompetenz und Verantwortung. Die zwingend vorgeschriebenen Bestimmungen bleiben vorbehalten. Die Stimmberechtigten sind das oberste Organ der Gemeinde und sind in der Einwohnergemeinde Doppleschwand eingeladen an der Gemeindeversammlung und an Wahlen und Abstimmungen mitzuwirken. Der Gemeinderat ist das zentrale Führungsorgan der Gemeinde. Er trägt die Gesamtverantwortung. Vorbehalten bleiben die Rechte der Stimmberechtigten.

Die Gemeindeverwaltung erfüllt die Aufgaben, die ihr durch die Rechtsordnung oder durch einen besonderen Auftrag übertragen sind und erbringt die verlangten Dienstleistungen.

Bezug zum Legislaturprogramm

Doppleschwand bleibt selbständig, ist selbstbewusst und steht für Selbstverantwortlichkeit. Die gute Zusammenarbeit mit den Nachbargemeinden ist wichtig, wertvoll und soll auch zukünftig gepflegt werden. Die direkte Demokratie der Bevölkerung soll weiterhin an der Gemeindeversammlung gelebt werden. Der Gemeinderat und die Verwaltung von Doppleschwand erbringen ihre Leistungen gemeinsam für die Bevölkerung bedürfnisgerecht und in hoher Qualität. Sie sorgen für transparente, sichere und schnelle Abläufe.

Lagebeurteilung

Um die Selbständigkeit zu bewahren, ist die Gemeinde auf die finanzielle Unterstützung des kantonalen Finanzausgleichs und auf das Engagement der Bevölkerung angewiesen. Das stetige Wachstum in den letzten Jahren hat die Entwicklung der familiär gelebten Gemeinde positiv beeinflusst. Die Arbeiten der Verwaltung beschränken sich auf Donnerstag und Freitag. Weitere Kontakte werden flexibel gehandhabt.

Umsetzung Legislaturprogramm

Im Berichtsjahr konnten die Gemeindeversammlungen, unter Einhaltung der Corona Schutzmassnahmen in der Turnhalle, erfreulicherweise wieder durchgeführt werden. An der ersten physischen Gemeindeversammlung nach der Amtsübergabe am 1. September 2020 konnte an der Mai Gemeindeversammlung Franz Heer offiziell für seinen grossen Einsatz für die Gemeinde Doppleschwand verdankt werden. Auf Grund des Coronavirus mussten zahlreiche Versammlungen und Sitzungen abgesagt und auf schriftlichem Weg oder online durchgeführt werden. Dies führte zu mehr Aufwand für die Gemeindeverwaltung. Der Gemeinderat hat sich im Jahr 2021 zu 20 Sitzungen und im September zu einem Klausurtag getroffen und an diesen 504 Geschäfte behandelt. Die Gemeindeverwaltung hat sich im Jahr 2021 intensiv mit der Digitalisierung auseinandergesetzt und einige Prozesse angepasst und eingeführt. Zudem wurde einige Vorbereitungsarbeiten für die Implementation der Geschäftsverwaltungssoftware ausgeführt. Seit Anfangs Jahr arbeiten wir mit der Geschäftsverwaltungssoftware, alle Gemeinderatsgeschäfte werden über diese Software abgewickelt. Im Q1 2022 haben wir die Daten auf eine Cloudlösung migriert, was zu einer Sicherheitsverbesserung führte.

Chancen / Risikenbetrachtung

Chance/Risiko	Mögliche Folgen	Priorität	Massnahmen
Chance: Durch die Grösse der Gemeinde arbeiten wir unkompliziert.	schnelles agieren auf allen Ebenen	mittel	Der Gemeinderat und die Verwaltung pflegen weiterhin den unkomplizierten Kontakt mit der Bevölkerung.
Risiko: Das zur Verfügung stellen von Personen für öffentliche Ämter.	Handlungsunfähigkeit der Gemeinde	mittel	Weiterhin gute und flexible Arbeitsbedingungen anbieten und allenfalls erweitern.

Massnahmen und Projekte

(Kosten in Tausend CHF)	Status	Kosten Total	Zeitraum	ER/IR	R 2021	B 2021	B 2022
Digitalisierung der Verwaltung	Planung Umsetzung		2021 2022	IR		25	11

Messgrössen

Messgrösse	Art	Zielgrösse	R 2021	B 2021	B 2022
Bevölkerung	Einwohner	850	824	824	832
Zustimmung der Bevölkerung zu Gemeindeversammlungs-vorlagen	Positive Zustimmung in % der Vorlagen	>90 %	>90 %	>90 %	>90 %
Medienmitteilungen	Anzahl	6	6	6	6

Entwicklung der Finanzen

Erfolgsrechnung

	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Saldo Globalbudget	239'208.37	208'371.00	14.80	260'035.00
Total Aufwand	690'817.97	637'121.00	8.43	705'504.00
Ertrag	451'609.60	428'750.00	5.33	445'469.00

Investitionsrechnung

Ausgaben und Einnahmen (Kosten in Tausend CHF)	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Ausgaben		25		11
Einnahmen				
Nettoinvestitionen		25		11

Erläuterungen zu den Finanzen (inkl. Reporting zu Vorjahresbudget)

Das Globalbudget des Aufgabenbereiches «Politik und Verwaltung» ist um CHF 30'837.37 überschritten worden. Abweichungen zum Budget 2021 sind infolge Pandemie beim erhöhten Sach- und Betriebsaufwand zu verzeichnen infolge höherer Anforderungen der Schutzmassnahmen und Sicherheitsvorschriften. Zudem mussten unvorhergesehene und somit nicht budgetierte Anschaffungen für die Umsetzung vom «papierlosen Büro» getätigt werden. Die Investition der Hardware und Software für die Digitalisierung wird erst im Jahr 2022 angeschafft.

Leistungsauftrag*

Der Aufgabenbereich Sicherheit und Kultur umfasst die Leistungsgruppen:

- Feuerwehr
- Zivilschutz
- Friedhof
- Kulturförderung
- Sport und Freizeit
- Tourismus

Gemäss § 44 Abs. 1 des Gemeindegesetzes des Kantons Luzern, kann die Gemeinde ihre Aufgaben unter Vorbehalt besonderer Bestimmungen allein oder gemeinsam mit anderen Gemeinden erfüllen oder sie einem externen Leistungserbringer übertragen. Die Feuerwehr wird in Doppleschwand mit der Nachbargemeinde Romoos geführt. Als Standortgemeinde erfüllt die Gemeinde zusätzliche Aufgaben. Der Zivilschutz wird als ZSO Region Entlebuch-Wolhusen geführt. Die Kulturförderung insbesondere die Unterstützung der Vereine ist in einer eher kleinen Gemeinde wie Doppleschwand wichtig für den Zusammenhalt. Der Tourismus wird mit der Mitgliedschaft bei der UNESCO Biosphäre Entlebuch gepflegt.

Bezug zum Legislaturprogramm

Die Gemeinde fördert eine einsatz- und leistungsfähige Feuerwehr. Die bewährte gemeinsame Organisation mit dem ZSO Region Entlebuch-Wolhusen wird fortgesetzt. Der Friedhof, welcher sich im Eigentum der Einwohnergemeinde befindet, soll den veränderten Bedürfnissen der Bevölkerung gerecht werden. Doppleschwand verfügt über ein vielfältiges Angebot in den Bereichen Kultur, Sport, Freizeit und Gesundheit. Die Gemeinde unterstützt die kulturelle Vielfalt des Vereinslebens. Eine umfassende Zusammenarbeit mit der UNESCO Biosphäre Entlebuch ist für Doppleschwand von grosser Bedeutung. Viele Gemeindeaufgaben werden so regional gelöst.

Lagebeurteilung

Die Feuerwehr Doppleschwand-Romoos und die ZSO Region Entlebuch-Wolhusen funktionieren einwandfrei. Um den freien Platz auf dem Friedhof Doppleschwand zukunftsgerecht zu nutzen, hat der Gemeinderat die erste Etappe des Urnenhains umgesetzt und plant noch weitere Umgestaltungen. Das Vereinsleben wird durch eine gute Infrastruktur gefördert.

Umsetzung Legislaturprogramm

Die Totalrevision des Friedhofreglements wurde von den Stimmbürgern an der Urnenabstimmung vom 29. November 2020 angenommen. Ebenfalls im Jahr 2020 erfolgten die ersten Beisetzungen im neuen Urnenhain. Im Winter 2020 wurden die Vorbereitungen für die zweite Etappe des Urnenhains sowie die Auffrischung des bestehenden Gemeinschaftsgrabes aufgenommen. Diese Arbeiten konnten im Frühling 2021 abgeschlossen werden. Die Sanierung des Eingangsbereiches zur Kirche ist auf den Sommer 2022 geplant.

Die neue persönliche Brandschutzausrüstung konnte im Januar 2021 an die Angehörigen der Feuerwehr (AdF) übergeben werden. Infolge Corona konnte zu Jahresbeginn keine offizielle Übergabe stattfinden. Dies wurde am 23. September 2021, mit einer offiziellen Übergabe und anschliessender Einsatzübung im Dorf, gebührend nachgeholt.

Chancen / Risikenbetrachtung

Chance/Risiko	Mögliche Folgen	Priorität	Massnahmen
Chance: Das Vereinsleben fördert den Zusammenhalt untereinander	intaktes Dorfleben	hoch	regelmässiger Austausch mit den Vereinen
Chance: Friedhofumgestaltung	Entlastung der Familien beim Grabunterhalt	hoch	Schaffung des Urnenhaines
Risiko: Die Work-Life-Balance	Mangel an Führungskräften in Vereinen und Organisationen	klein	Wertschätzung

Massnahmen und Projekte

(Kosten in Tausend CHF)	Status	Kosten Total	Zeitraum	ER/IR	R 2021	B 2021	B 2022
Umgestaltung des Friedhofes, 2. Etappe Beitrag Kirchgemeinde	Umsetzung	90	2021-2022	IR	62		
Beitrag an den ZSO Entlebuch - Wolhusen	Laufend			ER	9	11	10
Vereinsbeiträge	Laufend			ER	4	4	4

Messgrössen

Messgrösse	Art	Zielgrösse	R 2021	B 2021	B 2022
Anzahl Feuerwehr-eingeteilte (gemeinsam)	Sollbestand	93	96	96	96
Treffen mit den Vereinen	gemeinsame Sitzung	1 / Jahr	1	1	1

Entwicklung der Finanzen

Erfolgsrechnung

	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Saldo Globalbudget	183'279.42	190'161.00	-3.61	178'590.00
Total Aufwand	404'350.99	367'505.00	10.03	391'305.00
Ertrag	221'071.57	177'344.00	24.66	212'715.00

Investitionsrechnung

Ausgaben und Einnahmen (Kosten in Tausend CHF)	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Ausgaben	115	55		16
Einnahmen				3
Nettoinvestitionen		55		13

Erläuterungen zu den Finanzen und allgemein

Das Globalbudget des Aufgabenbereiches «Sicherheit und Kultur» hat um CHF 6'881.58 tiefer, als budgetiert abgeschlossen. Das Budget bei der Feuerwehr konnte dank höheren Feuerwehersatzabgaben eingehalten werden. Der Kostenträger «Friedhof und Bestattung» konnte in der Jahresrechnung um CHF 10'000.00 tiefer abschliessen, als im Budget vorgesehen war.

Die Investitionen im Jahr 2021 für die Umgestaltung des Friedhofes waren im Budget 2021 noch nicht enthalten. Der benötigte Zusatzkredit von CHF 60'000.00 zum Sonderkredit für die Umgestaltung des Friedhofs, für den Bau der 2. Etappe des Urnenhains, die Neugestaltung des Gemeinschaftsgrabes sowie die Sanierung des Eingangsbereiches der Kirche wurde an der Gemeindeversammlung vom 17. Mai 2021 von den Stimmberechtigten genehmigt.

Leistungsauftrag*

Der Aufgabenbereich Bildung umfasst die Leistungsgruppen:

- Kindergarten
- Primarstufe
- Sekundarschule, Kantonsschulen
- Musikschulen
- Schulische Dienste
- Schulsozialarbeit
- Sonderschulung
- Schul- und familienergänzende Tagesstrukturen
- Kinderbetreuung und Vorschulangebote (Spielgruppe)
- Schulgesundheitsdienst
- Schulleitung, Schulverwaltung
- Bildungskommission
- Schulliegenschaften
- Schülertransporte
- Schul- und Gemeindebibliothek

Gemäss § 5 des Volksschulbildungsgesetzes des Kantons Luzern vermittelt die Volksschule den Lernenden Grundwissen, Grundfertigkeiten und Grundhaltungen und fördert die Entwicklung vielseitiger Interessen.

Die Volksschule nimmt ergänzend zu Familie und Erziehungsberechtigten auf partnerschaftliche Weise den gemeinsamen Erziehungsauftrag wahr und berücksichtigt dabei die gesellschaftlichen Einflüsse.

Bezug zum Legislaturprogramm

Doppleschwand verfügt über ein eigenständiges und modernes Schulangebot von der Spielgruppe bis zur 6. Klasse. Die Schule ist der Lebensnerv des Dorfes. Die Gemeinde fördert ein qualitativ gutes und für Alle zugängliches Bildungsangebot, das die Persönlichkeitsentwicklung der Lernenden optimal unterstützt. Sie stellt eine angemessene Infrastruktur und die nötigen Ressourcen zur Umsetzung des Bildungsauftrags für die Schule und weiterer gesellschaftlicher Bedürfnisse zur Verfügung.

Lagebeurteilung

Die Volksschule ist gut positioniert, was durch interne und externe Evaluationen bestätigt wird. Für die Werterhaltung der Schulanlagen wurden zusätzliche finanzielle Mittel bereitgestellt. Ausserdem wurden die Räumlichkeiten auf die steigenden Schülerzahlen ausgerichtet. Weiter ist die Umsetzung der kantonalen Vorgaben betreffend Lehrplan eine Herausforderung für die Volksschule. In Folge der Teilnahme am Projekt Medienbildung hat sich die Schule dazu entschieden weiter mit Tablets in den Klassen drei bis sechs zu arbeiten. Die Wartung der Geräte beansprucht sowohl zeitliche als auch finanzielle Ressourcen.

Umsetzung zum Legislaturprogramm

Das Klassenzimmer im Singsaal, welches auf Grund der steigenden Schülerzahlen im Schuljahr 2020/21 eingerichtet wurde, kann nun wieder anderweitig genutzt werden. Für die Tagesverwendung im Schulbetrieb wird das Zimmer folgendermassen genutzt: 1. Textiles und Technisches Gestalten 2. Musikunterricht 3. Gruppenraum 4. Musikschule. Am Abend können die Vereine wie gewohnt ihren Probebetrieb wieder im Singsaal durchführen. Die Schulraumplanung wird laufend von der Bildungskommission in Zusammenarbeit mit dem Gemeinderat und dem Schulleiter beurteilt.

Chancen / Risikenbetrachtung

Chance/Risiko	Mögliche Folgen	Priorität	Massnahmen
Chance: Steigende Schülerzahlen aufgrund Bevölkerungswachstum	Kostensteigerung, fehlende Infrastruktur	mittel	Aktuelle Schulraumplanung, steter Austausch zwischen Schule und Gemeinde über Kinderzahlen.
Risiko: Neue Projekte und Vorgaben, welche vom Kanton angestossen werden	Kostensteigerung durch Beschaffungen	mittel	Politische Strömungen beobachten - Handlungsspielräume einplanen.

Massnahmen und Projekte

(Kosten in Tausend CHF)	Status	Kosten Total	Zeitraum	ER/IR	R 2021	B 2021	B 2022

Messgrössen

Messgrösse	Art	Zielgrösse	R 2021	B 2021	B 2022
Durchschnittliche Klassengrösse	Anzahl Lernende	20	17	17	16
Genügen Anzahl Kindergartenplätze	Anzahl Plätze	19	12	12	14
Personalstellen	Vollzeitstellen	7	7	9	7.2
Total Klassen	Anzahl	4	5	5	5
Hohe Zufriedenheit Erziehungsberechtigte	Prozent	85%	85%	85 %	85 %

Entwicklung der Finanzen

Erfolgsrechnung

	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Saldo Globalbudget	1'324'674.26	1'386'407.00	-4.45	1'479'640.00
Total Aufwand	2'679'859.29	2'781'813.00	-3.67	2'919'829.00
Ertrag	1'355'185.03	1'395'406.00	-2.88	1'440'189.00

Investitionsrechnung

Ausgaben und Einnahmen (Kosten in Tausend CHF)	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Ausgaben	0	0		0
Einnahmen	0	0		0
Nettoinvestitionen	0	0		0

Erläuterungen zu den Finanzen und allgemein

Das Globalbudget des Aufgabenbereiches «Bildung» wurde um CHF 61'732.74 unterschritten.

Bei der Erstellung des Budgets 2021 war noch nicht bekannt, dass auf das Schuljahr 2021/22 wieder eine Klasse weniger geführt wird, welches zu weniger Personalaufwand führte. Durch die Pandemie konnten einige geplante Veranstaltungen nicht abgehalten werden, welches zu einem Minderaufwand beim Schülertransport und in der Bildungskommission führte.

Die Kosten der Bildung sind in den letzten Jahren kontinuierlich gestiegen. Ein Grund ist der steigende Personalaufwand infolge Besoldungsanpassung der Kindergarten- und Primarlehrpersonen, welches eine kantonale Vorgabe ist. Zudem müssen Ausgleichszahlungen bei Klassen mit Unterbestand geleistet werden.

Leistungsauftrag*

Der Aufgabenbereich Gesundheit und Soziales umfasst die Leistungsgruppen:

- Kindes- und Erwachsenenschutz
- Alters- und Pflegeheime
- Spitex
- Sozialleistungsabgaben
- Fürsorge

Gemäss § 2 des Sozialhilfegesetzes ist es das Ziel der Sozialhilfe, die Hilfebedürftigkeit von Menschen zu verhindern, die Folgen von Hilfebedürftigkeit zu mildern und zu beseitigen, die Eigenverantwortung, Selbständigkeit und die berufliche Integration zu fördern. Die Einwohnergemeinde stellt die Gesundheitsversorgung sicher und ist dafür zuständig, dass die nötigen Angebote in der Kleinkinder- und Altersbetreuung zur Verfügung stehen und deren Bedürfnisse wahrgenommen werden.

Bezug zum Legislaturprogramm

Die Gemeinde setzt sich für die Anliegen und Bedürfnisse aller Generationen ein, leistet Sozialhilfe und Beratung für Hilfebedürftige. Für Klein- und Vorschulkinder steht mit der regionalen Tagesplatzvermittlung ein familienergänzendes Betreuungsangebot zur Verfügung. Pflegebedürftige sollen möglichst lange selbstbestimmt leben können – sei es in der vertrauten Umgebung mit optimalen, ambulanten Dienstleistungen der Spitex oder in einem umliegenden Alters-, Wohn- und Pflegezentrum. Altersgerechte Wohnungen an zentraler Lage sind weiter zu fördern.

Lagebeurteilung

Doppleschwand weist eine geringe Sozialhilfequote aus. Die wirtschaftliche Sozialhilfe sichert die Existenz und fördert die Selbständigkeit. Coronabedingt sind keine erhöhten Kosten in der wirtschaftlichen Sozialhilfe festgestellt worden. In Doppleschwand wird verhältnismässig nach wie vor mehr persönliche als wirtschaftliche Sozialhilfe geleistet. Hilfebedürftige werden unterstützt, beraten und wo nötig triagiert an geeignete Fachstellen. Aufgrund der Teilrevision der Sozialhilfeverordnung (SRL Nr. 892a) und den damit vorgesehenen Vorgaben werden künftig Anpassungen beim Sozialamt erforderlich. Erste Abklärungen sind getroffen. Das Thema wird uns weiterhin beschäftigen. Die Spitex Region Entlebuch erbringt vielseitige, wichtige und gefragte Dienstleistungen. In der Region sind genügend Alters-, Wohn- und Pflegezentren vorhanden – auch Abteilungen für demente Menschen. Innerhalb der Planungsregion Gesundheit und Soziales Entlebuch findet der Informationsaustausch mit den Leistungserbringern und anderen Akteuren im Alters- und Gesundheitsbereich bei Bedarf statt. Ebenso werden regelmässige Konferenzen der Sozialvorstehenden der Region Entlebuch im Auftrag vom VLG, Bereich 4 «Gesundheit und Soziales» durchgeführt.

Umsetzung Legislaturprogramm

Die Wirkungskette ambulant vor stationär wird gelebt. Im Juli 2021 ist an alle Seniorinnen und Senioren über 70 Jahre ein Informationsblatt «Fragen rund ums Alter» versandt worden. Im Berichtsjahr sind Überbrückungshilfen im Wert von CHF 10'800.00 an Familien und Einzelpersonen geleistet und mit wertvollen Spendengeldern finanziert worden. Mehrere Personen haben von der SRK-Aktion «essen & mehr» profitiert und eine Tasche mit Grundnahrungsmitteln erhalten.

Chancen / Risikenbetrachtung

Chance/Risiko	Mögliche Folgen	Priorität	Massnahmen
Chance: Ausreichende öffentliche Versorgung	Ermöglicht Wohnen in Doppleschwand bis ins hohe Alter	mittel	Erhalt und Sicherstellung einer guten öffentlichen Versorgung und stetige Entwicklung
Risiko: Komplexe Fälle	Kostensteigerung	mittel	frühzeitige Erkennung und Triage an Fachinstitutionen

Massnahmen und Projekte

(Kosten in Tausend CHF)	Status	Kosten Total	Zeitraum	ER/IR	R 2021	B 2021	B 2022
Projekt «Füreinander»	Laufend	0.1	2021	ER	0.1	-	0.1

Messgrössen

Messgrösse	Art	Zielgrösse	R 2021	B 2021	B 2022
Personen in den Heimen BESA 1 – 3	Anzahl	< 2	1	0	1
Personen in den Heimen BESA 4 – 12	Anzahl	< 8	8	5	8
Personen mit Leistungsbezug der Spitex	Anzahl	< 15	12	12	11

Entwicklung der Finanzen

Erfolgsrechnung

	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Saldo Globalbudget	1'032'344.00	961'560.00	7.36	1'030'120.00
Total Aufwand	1'051'291.40	971'860.00	8.17	1'035'320.00
Ertrag	18'947.40	10'300.00	83.96	5'200.00

Investitionsrechnung

Ausgaben und Einnahmen (Kosten in Tausend CHF)	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Ausgaben	-	-	-	-
Einnahmen	-	-	-	-
Nettoinvestitionen	-	-	-	-

Erläuterungen zu den Finanzen und allgemein

Im Bereich Gesundheit und Soziales schliesst die Rechnung mit einem Mehraufwand von CHF 70'784.00 gegenüber dem Budget ab. Die Restfinanzierungskosten bei den Alters- und Pflegezentren sind nicht wie erwartet gesunken, sondern durch mehr Bewohnende in hohen BESA-Pflegestufen stark gestiegen. Daraus resultiert eine Kostenabweichung von knapp CHF 67'000.00. Hingegen liegen die Aufwände für Spitex-Dienstleistungen gut CHF 23'000.00 unter dem Budget. Weiter belasten nahezu CHF 31'000.00 mehr Ergänzungsleistungen (Rückstellung für Prozessrisiko Bundesanteil 2020 sowie Zunahme EinwohnerInnen) die Rechnung. Diese wesentlichen Abweichungen haben schliesslich zur Überschreitung des Globalbudgets beigetragen.

Leistungsauftrag*

Der Aufgabenbereich Verkehr, Raumplanung, Umwelt und Energie umfasst die Leistungsgruppen:

- Gemeinde- und Güterstrassen
- Öffentlicher Verkehr
- Wasser- und Abwasser
- Abfallbeseitigung
- Wirtschaftsförderung und Raumplanung
- Umwelt und Energie

Der Aufgabenbereich Verkehr, Raumplanung, Umwelt und Energie gewährleistet die Funktions- und Leistungsfähigkeit der kommunalen Strassen und Wege, der Fliessgewässer sowie der übrigen Ver- und Entsorgungsinfrastruktur. Dieser sorgt für einen zuverlässigen baulichen und betrieblichen Unterhalt. Als Grundlage für die raumrelevante Entwicklung dient das Siedungsleitbild. Die Gemeinde unterstützt das Gewerbe im Rahmen ihrer Möglichkeiten. Im umweltrelevanten Bereich sorgt die Gemeinde für den Erhalt einer qualitativ hochstehenden, natürlichen Lebensgrundlage.

Bezug zum Legislaturprogramm

Die Gemeinde schafft die Voraussetzungen um Doppleschwand als attraktive Wohngemeinde zu positionieren. Neben den raumplanerischen Voraussetzungen sind dazu auch moderne, bedarfsgerechte Infrastrukturen und eine zeitgemässe Versorgung notwendig. Um die kritische Grösse zu halten, benötigt die Gemeinde ein stetiges Wachstum. Dieses wollen wir vorrangig innerhalb der bestehenden Bauzonen realisieren. Kleine und mittlere Gewerbebetriebe finden in Doppleschwand gute Rahmenbedingungen vor.

Lagebeurteilung

Die bauliche Erneuerung und der Unterhalt von einzelnen Strassen haben in der Mehrjahresplanung eine hohe Bedeutung. Die gleichen Aussagen gelten auch für das Leitungsnetz der Wasserversorgung und das ganze Kanalisationsnetz. Die Entsorgung von Hauskehricht, die Grünabfuhr bis zu den einzelnen Wertstoffsammlungen werden zusammen mit privatwirtschaftlichen Firmen in einer guten Qualität für die ganze Bevölkerung angeboten. Herausforderungen für die Zukunft bestehen insbesondere in der räumlichen Entwicklung, der Umsetzung der Teilrevision des Planungs- und Baugesetzes sowie im neuen Energiegesetz.

Umsetzung Legislaturprogramm

Im Berichtsjahr beschäftigte sich der Gemeinderat intensiv mit dem Ausbau und der Sanierung der Entlebucherstrasse. Die geplanten Informationsabende über Photovoltaikanlagen und erneuerbares heizen fielen dem Versammlungsverbot zum Opfer und werden im März 2022 mit der Orientierung über die Machbarkeit eines Wärmeverbundes durchgeführt. Um die Kanalisationsleitungen (Meteor- und Fäkalwasser) optimal zu bewirtschaften wurde das Datenverwaltungsprogramm «Dataver» angeschafft. Verschiedene Abklärungen für Kanalisationsprojekte ausserhalb der Bauzone wurden in Auftrag gegeben. Die Vorprüfung der Ortsplanung bei der kantonalen Dienststelle Raum und Wirtschaft (rawi) ergab positive Rückmeldungen.

Chancen / Risikenbetrachtung

Chance/Risiko	Mögliche Folgen	Priorität	Massnahmen
Chance: Wachstum verbessert Situation der Gemeindewerke	Unterhalt ohne Gebühren-erhöhung möglich	mittel	Gute Innenentwicklung – aktive Raumplanung
Risiko: Unterhalt der Strassen und Lei-tungen vernachlässigen	aufgestaute Investitionen	klein	periodische Unterhaltsarbeiten in der Mehrjahresplanung vorsehen.

Massnahmen und Projekte

(Kosten in Tausend CHF)	Status	Kosten Total	Zeitraum	ER/IR	R 2021	B 2021	B 2022
Sanierung Entlebu-cherstrasse	Umsetzung	3'600	2020-2023	IR	1'518	1'200	1'550
Abwasserleitung Holz-Entlebuch	Umsetzung	250	2020-2023	IR	153	125	85
STRAGEDO / Sanie-rung Güterstrassen gem. Mehrjahresplan	Umsetzung	160	2020-2021	IR	51	100	
Erschliessung neue Quellen im Gebiet Gutenmoos	Planung / Umsetzung	95	2020-2021	IR	67		
Ortsplanungsrevision	Umsetzung	135	2020 - 2023	IR	54	90	45
Wasserversorgung Habschwanden-March	Umsetzung	3	2021	IR	3		
ARA-Beitrag Anteil In-vestitionskosten	Umsetzung	182	2022-2025	IR	29	182	52
Wasserversorgung UV-Entkeimungsanla-gen Pumpwerke	Umsetzung	55	2021-2022	IR			55
Hochwasserschutz	Planung / Umsetzung	20	2022	IR			20

Messgrössen

Messgrösse	Art	Zielgrösse	R 2021	B 2021	B 2022
Preis Wasser	CHF / m3	< CHF 1.00	1.00	1.00	1.00
Abwassergebühren	CHF / m3	< CHF 2.40	2.40	2.40	2.40

Entwicklung der Finanzen

Erfolgsrechnung

		R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Saldo Globalbudget		388'288.40	305'885.00	26.93	443'479.00
Total	Aufwand	675'409.40	549'415.00	22.93	701'539.00
	Ertrag	287'121.00	243'530.00	17.90	258'060.00

Investitionsrechnung

Ausgaben und Einnahmen (Kosten in Tausend CHF)	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Ausgaben	1'876	1'425	24.04	1'807
Einnahmen	-16	-25	56.25	-115
Nettoinvestitionen	1'860	1'400	24.73	1'692

Erfolgsrechnung

Das Globalbudget des Aufgabenbereiches «Verkehr, Raumplanung, Umwelt und Energie» ist um CHF 82'403.40 überschritten worden.

Wasserversorgung

Die ausserordentlichen Aufwände im Zusammenhang mit dem verunreinigten Quellwasser infolge des Unwetters haben unwesentliche zusätzliche Kosten verursacht. Die getroffenen Massnahmen (Einbau einer UV-Entkeimungsanlage sowie einer Trübungsüberwachung) werden in der Investitionsrechnung 2022 verbucht.

Raumordnung und Zentrumsentwicklung

Die geleisteten Arbeiten, im Zusammenhang mit der Ortsplanungsrevision sowie verschiedenen anstehenden Projekten im Dorfkern haben im Gemeinderat und in der Verwaltung zusätzliche Stunden verursacht. Diese Aufwendungen von CHF 28'843.00 werden über die Umlagen diesem Kostenträger belastet. Ebenfalls wird in diesem Jahr, zum ersten Mal die Abschreibung der Ortsplanungsrevision in der Höhe von CHF 4'317.50 verbucht.

Abwasserentsorgung

Die Arbeiten (erfassen aller vorhandenen Daten) im Zusammenhang mit dem Datenverwaltungsprogramm «Dataver Siedlungsentwässerung», mit welchem der periodische Unterhalt geplant und organisiert wird, befinden sich in der Abschlussphase und haben zusätzliche Kosten verursacht. In diesem Datenverwaltungsprogramm werden die Leitungsprotokolle von den periodischen Kameraaufnahmen abgelegt. Ebenfalls werden in dieser Software alle Planunterlagen verwaltet und laufend aktualisiert.

Im Zusammenhang mit der bevorstehenden Sanierung der Kantonstrasse ab der Einfahrt Hinderchile bis hinter das Gebiet Stützli mussten Unterhaltsarbeiten am Kanalisationsnetz vorgezogen werden. Mit der Firma Ersotech AG wurden sämtliche Kanalisationsleitungen in diesem Gebiet gespült und mit dem Kanalfernsehen auf Schäden überprüft. Ebenfalls wurde, im Zusammenhang mit den Unwettern im Sommer 2021, der Hochwasserschutz im Dorfkern analysiert und überprüft. Die daraus vom GEP-Ingenieur Felder + Partner AG, Entlebuch erstellten Sanierungsmassnahmen wurden der zuständigen Dienststelle des Kantons Luzern für die weitere Planung zur Verfügung gestellt. Diese nicht budgetierten Kosten von CHF 25'800.00 wurden dem ordentlichen Unterhalt in dieser Spezialfinanzierung belastet.

Seit 2005 ist die landwirtschaftliche Verwertung des häuslichen Abwassers unter anderem für Liegenschaften ohne landwirtschaftliche Zweckbindung verboten. Baubewilligungen für Neu- und Umbauten können nur erteilt werden, wenn die Abwasserentsorgung geregelt ist. Im Auftrag der Dienststelle Raum und Wirtschaft (rawi) des Kantons Luzern hat die Einwohnergemeinde zu überprüfen, ob ein Kanalisationsanschluss als zumutbar zu beurteilen ist. Verschiedene Bauvorhaben haben erhebliche Mehrkosten verursacht.

Investitionsrechnung

Sanierung Gemeindestrasse

Die Sanierungsarbeiten an der Gemeindestrasse nach Entlebuch sowie die Kanalisationsleitung vom Holz nach Entlebuch kommen planmässig voran. In der Investitionsrechnung wurden CHF 1'517'902.75 für die Strasse sowie CHF 152'922.35 für die Kanalisation verbucht.

Sanierung Güterstrassen

Die Sanierungsarbeiten an den Güterstrassen kamen schneller voran als geplant. Die Bauabrechnung ergab eine Gesamtinvestition von CHF 756'563.10. Der Gemeindebeitrag von 20% beträgt CHF 151'313.00. Der Sonderkredit von CHF 160'000.00 konnte um CHF 8'687.00 unterschritten werden. Der Sonderkredit wurde bereits an der Gemeindeversammlung vom 22. November 2021 von den Stimmberechtigten genehmigt. Der Investitionsbeitrag der Gemeinde an die STRAGEDO betrug im Rechnungsjahr CHF 51'313.00.

Wasserversorgung

Die Grabungen im Winter 2020 nach neuen Quellen verlief erfolgreich und das gefundene Wasser erzielte einwandfreie Testresultate. Die Wasserfassungen konnten im Frühling 2021 in Betrieb genommen werden. Die nachträgliche Rodungsbewilligung sowie die Arbeiten des Geometers werden im Jahr 2022 abgeschlossen. Im Rechnungsjahr wurden CHF 67'302.00 verbucht.

Ortsplanung

Die Ortsplanungskommission (OPK) hat ihre Arbeit mit der 1. Sitzung vom 8. Juni 2020 aufgenommen. Am 15. September 2021 hat die Gemeinde bei der Dienststelle Raum und Wirtschaft (rawi) die Gesamtrevision der Ortsplanung Doppleschwand zur Vorprüfung eingegeben. Der Vorprüfungsbericht vom rawi ist am 10. November 2021 mit folgendem Ergebnis eingetroffen:

- Die Vorlage kann weiterbearbeitet und für die Beschlussfassung durch die Stimmberechtigten vorbereitet werden. Nach der Verabschiedung ist die Nutzungsplanung dem Regierungsrat zur Genehmigung einzureichen.

Die Umstellung der Heizung der Käserei von Öl auf Holz wird vom Bund mit öffentlichen Geldern unterstützt, welche bis im Jahr 2023 befristet sind. Da die letzten Arbeiten der Ortsplanung erst im Herbst abgeschlossen werden können, hat der Gemeinderat beschlossen, dass die Stimmbürger an der Gemeindeversammlung vom 23. Mai 2022 über eine Teilrevision der Ortsplanung (Einzonung für eine Holzschnitzelheizung mit Wärmeverbund) entscheiden können. Dieses Vorgehen ist mit Kanton abgesprochen und wird begrüsst.

Abwasserentsorgung

Der Investitionsbeitrag von CHF 30'529.45 an den Gemeindeverband ARA Talschaft Entlebuch wird gemäss HRM2 über die Investitionsrechnung gebucht und in den Folgejahren abgeschrieben.

Leistungsauftrag*

Der Aufgabenbereich Finanzen umfasst die Leistungsgruppen:

- Liegenschaften im Finanzvermögen
- Steuern
- Finanzausgleich
- Zins- und Kapitaldienst

Gemäss § 3 des Gesetzes über den Finanzhaushalt der Gemeinden führen die Stimmberechtigten, der Gemeinderat und die Verwaltung den Haushalt nach den Grundsätzen der Gesetzmässigkeit, der Wirksamkeit, der Wirtschaftlichkeit und der Sparsamkeit. Die Verursacher und Nutzniesser besonderer Leistungen haben in der Regel die zumutbaren Kosten zu tragen. Im Kanton Luzern beziehen die Gemeinden sämtliche Steuern (ausser Quellensteuer) und rechnen diese mit den anspruchsberechtigten Gemeinwesen (Kirchgemeinden, Kanton, Bund) ab. Zuständig für die Rechnungsstellung ist die Wohnsitzgemeinde, auch wenn eine Steuerpflicht in mehreren Gemeinden besteht.

Bezug zum Legislaturprogramm

Die finanzpolitischen Ziele der Gemeinde richten sich nach einer ausgeglichenen Rechnung und einer Gemeindeverschuldung, die unterhalb des kantonalen Mittels liegt. Diese Ziele wird der Gemeinderat mit einer transparenten und mehrjährigen Aufgaben- und Finanzplanung einhalten.

Die kantonalen Finanzkennzahlen sind ein Gradmesser die eingehalten werden.

Positive Rechnungsabschlüsse sollen zur Rückzahlung von langfristigen Schulden oder zur Bildung von Eigenkapital verwendet werden.

Lagebeurteilung

Um die Selbständigkeit zu bewahren, ist die Gemeinde auf die finanzielle Unterstützung des kantonalen Finanzausgleichs angewiesen. Grössere Investitionen sind in einem mehrjährigen Aufgaben- und Finanzplan aufzulisten. Die finanziellen Konsequenzen sind transparent aufzuzeigen.

Umsetzung zum Legislaturprogramm

Das Jahr 2021 hat, wie bereits budgetiert, mit einem Aufwandüberschuss abgeschlossen. Die hohen Investitionen der letzten Jahre verursachen in der Jahresrechnung höhere Abschreibungen, welche das Ergebnis belasten. Der Aufwandüberschuss fiel jedoch tiefer aus als geplant. Dies vor allem dank den höher ausgefallenen Einnahmen bei den allgemeinen Gemeindesteuern. Die Bevölkerungszunahme wirkt sich positiv auf die Steuereinnahmen aus.

Chancen / Risikenbetrachtung

Chance/Risiko	Mögliche Folgen	Priorität	Massnahmen
Chance: Wachstum Privathaushalte	höhere Steuereinnahmen	mittel	gesunde Raumplanung
Risiko: Wegzug von jungen Personen nach Abschluss der Ausbildung	Steuerausfall pro Haushalt	hoch	attraktiver Wohnraum schaffen
Risiko: neue zusätzliche Aufgaben die von Bund und Kanton an die Gemeinde delegiert werden	höhere Kosten	hoch	Mittels Abklärung vorausschauend planen

Massnahmen und Projekte

(Kosten in Tausend CHF)	Status	Kosten Total	Zeitraum	ER/IR	R 2021	B 2021	B 2022
Nutzungsabklärung Schützenhaus	Umsetzung		2020-2023				

Messgrössen

Messgrösse	Art	Zielgrösse	R 2021	B 2021	B 2022
Ressourcenausgleich	CHF	-	941'496.00	941'496.00	974'664.00
Lastenausgleich	CHF	-	308'805.00	308'805.00	316'286.00
Steuerpflichtige Personen	Anzahl		479	460	460
Veranlagungsfälle	Anzahl		380	370	370
Steuerfuss			2.30	2.30	2.30

Entwicklung der Finanzen

Erfolgsrechnung

		R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Saldo Globalbudget		3'167'794.45	3'052'384.00	3.78	3'391'864.00
Total	Aufwand	88'416.61	151'869.00	-41.78	88'145.00
	Ertrag	3'256'211.06	3'204'253.00	1.62	3'480'009.00

Investitionsrechnung

Ausgaben und Einnahmen (Kosten in Tausend CHF)	R 2021	B 2021	Abw. %	B 2022
Ausgaben				
Einnahmen				
Nettoinvestitionen				

Erläuterungen zu den Finanzen und allgemein

Das Globalbudget des Aufgabenbereiches «Finanzen» hat um CHF 115'410.45 besser abgeschlossen.

Zu diesem Resultat haben vor allem die höheren Einnahmen bei den allgemeinen Gemeindesteuern sowie zu einem kleineren Teil auch die Grundstückgewinnsteuern beigetragen.

Die Gemeinde konnte mit einem kurzfristigen Darlehen über CHF 2'500'000.00 wiederum die Liquidität zu sehr guten Konditionen sicherstellen.

Doppleschwand

Finanzkennzahlen

Selbstfinanzierungsgrad

Diese Kennzahl gibt an, welchen Anteil ihrer Nettoinvestitionen die Gemeinde aus eigenen Mitteln finanzieren kann.

Der Selbstfinanzierungsgrad sollte im Durchschnitt über 5 Jahre mindestens 80 Prozent erreichen, wenn die Nettoschuld pro Einwohner mehr als das kantonale Mittel beträgt.

Selbstfinanzierungsgrad 2021 8.0

Selbstfinanzierungsgrad im Durchschnitt über 5 Jahre 37.9

Selbstfinanzierungsanteil

Diese Kennzahl gibt an, welchen Anteil des Ertrages die Gemeinde zur Finanzierung der Investitionen aufwenden kann.

Der Selbstfinanzierungsanteil sollte sich auf mindestens 10 Prozent belaufen, wenn die Nettoschuld pro Einwohner mehr als das kantonale Mittel beträgt.

Selbstfinanzierungsanteil 3.5

Zinsbelastungsanteil

Die Kennzahl sagt aus, welcher Anteil des „verfügbaren Einkommens“ durch den Zinsaufwand gebunden ist. Je tiefer der Wert, desto grösser der Handlungsspielraum.

Der Zinsbelastungsanteil sollte 4 Prozent nicht übersteigen.

Zinsbelastungsanteil 0.1

Kapitaldienstanteil

Die Kennzahl gibt Auskunft darüber, wie stark der Laufende Ertrag durch den Zinsendienst und die Abschreibungen (=Kapitaldienst) belastet ist. Ein hoher Anteil weist auf einen enger werdenden finanziellen Spielraum hin.

Der Kapitaldienstanteil sollte 15 Prozent nicht übersteigen.

Kapitaldienstanteil 6.1

Nettoverschuldungsquotient

Diese Kennzahl gibt an, welcher Anteil der Fiskalerträge inkl. Ressourcenausgleich erforderlich wären, um die Nettoschuld abzutragen.

Der Nettoverschuldungsquotient sollte 150 Prozent nicht übersteigen.

Nettoverschuldungsquotient 93.6

Nettoschuld je Einwohner/in

Diese Kennzahl zeigt die Pro-Kopf-Verschuldung nach Abzug des Finanzvermögens.

Die Nettoschuld sollte das Zweifache des kantonalen Mittels nicht übersteigen.

Zweifaches kantonales Mittel Nettoschuld je Einwohner/in 870

Nettoschuld je Einwohner/in 3'049

Nettoschuld ohne Spezialfinanzierungen je Einwohner/in

Diese Kennzahl zeigt die Pro-Kopf-Verschuldung des steuerfinanzierten Finanzhaushaltes, also ohne Spezialfinanzierungen und nach Abzug des Finanzvermögens.

Die Nettoschuld (NS) ohne Spezialfinanzierungen (SF) sollte das Zweifache des kantonalen Mittels nicht übersteigen.

Zweifaches kantonales Mittel NS ohne SF je Einwohner/in 2'450

Nettoschuld ohne Spezialfinanzierungen je Einwohner/in 4'361

Bruttoverschuldungsanteil

Grösse zur Beurteilung der Verschuldungssituation bzw. der Frage, ob die Verschuldung in einem angemessenen Verhältnis zu den erwirtschafteten Erträgen steht.

Der Bruttoverschuldungsanteil sollte 200 Prozent nicht übersteigen.

Bruttoverschuldungsanteil 122.5

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Total	5'590'145.66	5'590'145.66	5'459'583.00	5'459'583.00	5'619'341.56	5'619'341.56
0	Kostenstellen/Kostenträger	5'590'145.66	5'590'145.66	5'459'583.00	5'459'583.00	5'619'341.56	5'619'341.56
1	Kostenstellen	954'323.13	954'323.13	987'209.00	987'209.00	957'544.32	957'544.32
012000	Exekutive	192'760.45	192'760.45	194'995.00	194'995.00	196'978.95	196'978.95
3000.01	Lohnaufwendungen Gemeinderat	158'954.90		157'200.00		154'081.45	
3040.01	Besondere Sozialzulage	1'260.00		1'260.00		800.00	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	10'460.65		12'120.00		10'100.10	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	13'712.55		14'100.00		13'166.40	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	1'054.40		1'060.00		1'014.10	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	2'154.20		2'135.00		2'087.45	
3055.01	Beiträge	1'482.90		1'320.00		1'312.40	
	Krankentaggeldversicherung						
3090.01	Aus- und Weiterbildung	1'000.00		1'000.00		1'750.00	
3100.01	Büromaterial			500.00		138.60	
3102.01	Drucksachen, Publikationen					74.00	
3130.01	Dienstleistungen Dritter					20.00	
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand					2'701.25	
3153.01	Unterhalt IT (Hard-/Software)	937.00				2'117.30	
3170.01	Repräsentation	275.65		200.00		450.70	
3170.02	Spesenentschädigungen	486.00		1'500.00		2'136.75	
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	982.20		2'600.00		5'028.45	
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		26'985.00		22'500.00		32'690.05
4970.01	Umlagen		165'775.45		172'495.00		164'288.90
023000	Allgemeine Dienste	219'066.60	219'066.60	217'755.00	217'755.00	215'384.66	215'384.66
3010.01	Lohnaufwendungen	135'163.05		132'625.00		131'372.25	
3010.09	Erstattung von Lohnaufwendungen	-581.75					
3040.01	Besondere Sozialzulage	2'200.00		2'700.00		2'700.00	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	8'738.05		10'200.00		8'487.45	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	10'658.95		8'250.00		8'203.95	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	896.05		890.00		864.65	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	1'799.20		1'800.00		1'754.05	
3055.01	Beiträge	1'852.55		1'560.00		1'544.00	
	Krankentaggeldversicherung						
3090.01	Aus- und Weiterbildung			1'500.00		5'350.00	
3099.01	Übriger Personalaufwand	3'851.80		2'500.00		2'463.00	
3100.01	Büromaterial	1'531.25		500.00		2'953.60	
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	335.00				275.90	
3102.01	Drucksachen, Publikationen	1'137.95		500.00		2'062.20	
3110.01	Büromöbel und -geräte	527.60		500.00		247.95	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	9'607.64		19'800.00		7'498.05	
3132.01	Honorare Berater, Gutachter, Fachexperten	720.70		2'500.00		2'126.80	
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand					12'164.00	
3134.01	Sachversicherungsprämien	3'746.15		3'750.00		3'746.15	
3150.01	Unterhalt Büromöbel und -geräte	2'208.95		1'500.00		1'616.71	
3153.01	Unterhalt IT (Hard-/Software)	25'495.46		9'500.00		12'224.55	
3160.01	Miete und Pacht Liegenschaften	7'200.00		7'200.00		7'200.00	
3170.02	Spesenentschädigungen			200.00		49.40	
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	400.00		430.00		480.00	
3611.01	Entschädigungen Kanton	591.75		8'300.00			
3636.01	Beiträge Organisationen	986.25		1'050.00			
4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		630.00		3'000.00		574.00
4240.01	Benützungsgebühren und Dienstleistungen		2'700.00				3'750.00
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		14'348.00		7'500.00		5'593.85

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4611.01	Entschädigungen Kanton				500.00		
4612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände				9'000.00		
4910.01	Interne Verrechnungen		13'300.00		12'000.00		13'300.00
4970.01	Dienstleistungen Umlagen		188'088.60		185'755.00		192'166.81
161001	Liegenschaft Schützenhaus	16'059.45	16'059.45	16'204.00	16'204.00	16'503.55	16'503.55
3120.01	Ver- und Entsorgung	3'415.95		4'000.00		2'630.35	
3130.01	Liegenschaften VV						
3130.01	Dienstleistungen Dritter					290.80	
3134.01	Sachversicherungsprämien	159.60		180.00		124.30	
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	506.40		500.00		195.80	
3151.01	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge					1'514.25	
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	938.00		500.00		539.00	
3300.05	Abschreibungen Hochbauten	8'480.40		8'480.00		8'480.35	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	2'559.10		2'544.00		2'728.70	
4470.01	Pacht- und Mietzinse		25'800.00		18'000.00		36'000.00
4970.01	Liegenschaften VV Umlagen		-9'740.55		-1'796.00		-19'496.45
217000	Schulliegenschaften	305'101.40	305'101.40	312'162.00	312'162.00	322'319.75	322'319.75
3010.01	Lohnaufwendungen	91'562.45		91'455.00		88'417.75	
3040.01	Besondere Sozialzulage	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	5'982.95		7'050.00		5'769.85	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	7'547.40		7'550.00		7'448.40	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	602.70		615.00		579.45	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	1'231.85		1'240.00		1'193.10	
3055.01	Beiträge	776.65		755.00		715.05	
	Krankentaggeldversicherung						
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	5'112.40		7'000.00		7'089.85	
3111.01	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	1'377.70		1'500.00		1'142.90	
3120.01	Ver- und Entsorgung	21'341.60		25'000.00		26'809.35	
3132.01	Liegenschaften VV						
3132.01	Honorare Berater, Gutachter, Fachexperten					2'498.65	
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand	600.00		600.00		600.00	
3134.01	Sachversicherungsprämien	7'158.70		7'750.00		6'261.00	
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	13'486.10		15'000.00		17'064.65	
3151.01	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	3'909.95		3'000.00		10'715.25	
3160.01	Miete und Pacht Liegenschaften	1'989.60		1'550.00		1'989.60	
3161.01	Mieten, Benützungskosten	16'372.80		16'290.00		16'288.25	
	Anlagen						
3300.04	Abschreibungen übrige Tiefbauten	4'907.15		4'907.00		4'907.15	
3300.05	Abschreibungen Hochbauten	79'494.10		79'495.00		79'494.10	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	38'647.30		38'405.00		40'335.40	
4240.01	Benützungsgebühren und Dienstleistungen		1'400.00		6'000.00		5'790.00
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		1'636.35		2'000.00		1'660.85
4470.01	Pacht- und Mietzinse		13'400.40		11'100.00		15'350.40
4970.01	Liegenschaften VV Umlagen		288'664.65		293'062.00		299'518.50
219000	Schulleitung, Schulverwaltung	99'910.28	99'910.28	101'490.00	101'490.00	92'848.47	92'848.47
3020.01	Lohnaufwendungen	64'089.85		63'460.00		60'171.30	
3040.01	Besondere Sozialzulage	1'709.20		1'915.00		1'632.05	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	4'125.45		4'070.00		3'859.25	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	6'035.75		6'630.00		5'704.85	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	103.85		105.00		101.15	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	865.25		860.00		812.35	
3055.01	Beiträge	439.65		500.00		471.75	
	Krankentaggeldversicherung						

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3100.01	Büromaterial	2'397.13		3'000.00		2'776.52	
3118.01	Immaterielle Anlagen	1'248.00		1'000.00			
3130.01	Dienstleistungen Dritter	1'031.00		3'000.00		248.00	
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	89.00				298.25	
3611.01	Entschädigungen Kanton	2'100.15		1'950.00		1'800.00	
3970.01	Umlagen	15'676.00		15'000.00		14'973.00	
4970.01	Umlagen		99'910.28		101'490.00		92'848.47
219100	Bildungskommission	9'471.05	9'471.05	13'424.00	13'424.00	11'841.25	11'841.25
3000.02	Entschädigungen Kommissionen	7'750.00		12'000.00		9'825.00	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	305.95		250.00		333.65	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	63.05		174.00		69.00	
3090.01	Aus- und Weiterbildung	225.00		800.00		870.00	
3099.01	Übriger Personalaufwand	323.25				230.00	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	300.00				300.00	
3170.02	Spesenentschädigungen	503.80		200.00		213.60	
4970.01	Umlagen		9'471.05		13'424.00		11'841.25
219201	Schülertransport mit Schulbus	73'247.25	73'247.25	85'421.00	85'421.00	58'795.70	58'795.70
3010.01	Lohnaufwendungen	1'217.00				886.10	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	80.10				58.10	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	8.05				5.85	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	16.50				12.00	
3055.01	Beiträge	19.10				10.40	
	Krankentaggeldversicherung						
3090.01	Aus- und Weiterbildung			700.00			
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	587.00				325.20	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	66'382.30		80'250.00		52'504.60	
3134.01	Sachversicherungsprämien	1'319.20		1'320.00		1'319.20	
3137.01	Steuern und Abgaben	468.00				468.00	
3300.06	Abschreibungen	2'812.50		2'813.00		2'812.50	
	Spezialfahrzeuge						
3940.01	IV Kalk. Zinsen und	337.50		338.00		393.75	
	Finanzaufwand						
4970.01	Umlagen		73'247.25		85'421.00		58'795.70
219300	Volksschule Sonstiges	27'465.70	27'465.70	30'720.00	30'720.00	31'885.64	31'885.64
3010.01	Lohnaufwendungen	472.00				272.70	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	5.05					
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	1.05					
3099.01	Übriger Personalaufwand	2'962.00		3'000.00		2'379.64	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	6'662.70		7'200.00		12'339.00	
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand	697.70		950.00		922.70	
3151.01	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	645.20		4'500.00		32.30	
3153.01	Unterhalt IT (Hard-/Software)	1'761.50				1'891.30	
3170.02	Spesenentschädigungen			1'000.00			
3171.01	Exkursionen, Schulreisen und Lager	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	800.00		800.00		800.00	
3631.01	Beiträge Kanton	9'628.50		9'670.00		9'408.00	
3636.01	Beiträge Organisationen	830.00				840.00	
3970.01	Umlagen			600.00			
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen				500.00		
4631.01	Beiträge Kanton		6'330.00		3'830.00		6'340.00
4970.01	Umlagen		21'135.70		26'390.00		25'545.64
219400	Schul- und Gemeindebibliothek	11'240.95	11'240.95	15'038.00	15'038.00	10'986.35	10'986.35
3010.01	Lohnaufwendungen	7'548.05		10'000.00		6'996.90	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	496.55		708.00		458.40	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	50.10		67.00		46.00	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	102.20		145.00		94.85	
3055.01	Beiträge	118.15		118.00		82.15	
	Krankentaggeldversicherung						

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial			1'000.00			
3130.01	Dienstleistungen Dritter	2'925.90		3'000.00		3'308.05	
4260.01	Rückerstattungen /		2'232.90				1'935.30
4970.01	Kostenbeteiligungen Umlagen		9'008.05		15'038.00		9'051.05
5	Kostenträger	4'635'822.53	4'635'822.53	4'472'374.00	4'472'374.00	4'661'797.24	4'661'797.24
011000	Legislative	46'388.95		47'595.00		55'719.35	
	Netto Aufwand		46'388.95		47'595.00		55'719.35
3000.02	Entschädigungen Kommissionen	6'630.30		10'000.00		6'018.55	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	31.15		95.00		37.45	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	28.25				32.00	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	3.10				3.75	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	6.40				7.75	
3055.01	Beiträge	4.45				5.25	
3099.01	Krankentaggeldversicherung						
3099.01	Übriger Personalaufwand	1'504.30		2'000.00		1'702.10	
3102.01	Drucksachen, Publikationen	2'327.85		2'200.00		1'465.20	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	2'854.15		3'000.00		2'837.70	
3170.02	Spesenentschädigungen	30.00		150.00		96.60	
3636.01	Beiträge Organisationen	415.00		450.00		415.00	
3970.01	Umlagen	32'554.00		29'700.00		43'098.00	
012001	Repräsentation	17'057.00		25'200.00		15'154.00	
	Netto Aufwand		17'057.00		25'200.00		15'154.00
3970.01	Umlagen	17'057.00		25'200.00		15'154.00	
021000	Steuerverwaltung	89'018.02	13'479.50			79'819.60	16'508.60
	Netto Aufwand		75'538.52				63'311.00
3130.01	Dienstleistungen Dritter	3'686.67				2'730.34	
3611.01	Entschädigungen Kanton	6'842.30				6'742.55	
3970.01	Umlagen	78'489.05				70'346.71	
4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		1'760.00				2'400.00
4260.01	Rückerstattungen /		655.70				1'620.30
	Kostenbeteiligungen						
4611.01	Entschädigungen Kanton		966.10				1'424.70
4612.01	Entschädigungen Gemeinden /		10'097.70				11'063.60
	Zweckverbände						
111000	Polizei	458.00		700.00		353.00	
	Netto Aufwand		458.00		700.00		353.00
3970.01	Umlagen	458.00		700.00		353.00	
140000	Teilungsamt	27'822.00	6'289.70	18'750.00	7'000.00	24'113.95	2'973.55
	Netto Aufwand		21'532.30		11'750.00		21'140.40
3132.01	Honorare Berater, Gutachter,	573.00		350.00		728.95	
	Fachexperten						
3970.01	Umlagen	27'249.00		18'400.00		23'385.00	
4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		6'289.70		7'000.00		2'973.55
141000	Einwohnerkontrolle	35'774.00	1'847.00	63'150.00	2'000.00	44'308.00	2'140.00
	Netto Aufwand		33'927.00		61'150.00		42'168.00
3970.01	Umlagen	35'774.00		63'150.00		44'308.00	
4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		1'847.00		2'000.00		2'140.00
142000	Zivilstandsamt	11'553.70		10'700.00		9'328.40	
	Netto Aufwand		11'553.70		10'700.00		9'328.40
3612.01	Entschädigungen Gemeinden /	11'553.70		10'700.00		9'328.40	
	Zweckverbände						
143000	Kindes- und	71'163.00		68'715.00		68'825.00	
	Erwachsenenschutz Behörde						
	KESB						
	Netto Aufwand		71'163.00		68'715.00		68'825.00

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	67'320.00		64'515.00		65'092.50	
3636.01	Beiträge Organisationen	234.00				526.50	
3970.01	Umlagen	3'609.00		4'200.00		3'206.00	
143400	Mandatsführung	2'965.65		6'400.00		11'533.00	
	Netto Aufwand		2'965.65		6'400.00		11'533.00
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	2'714.65		5'000.00		11'000.00	
3970.01	Umlagen	251.00		1'400.00		533.00	
144000	Betreibungsamt	3'978.35		3'200.00		2'224.00	
	Netto Aufwand		3'978.35		3'200.00		2'224.00
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	3'978.35		2'500.00		1'938.00	
3970.01	Umlagen			700.00		286.00	
145000	Markt- und Gewerbeswesen	2'439.00		2'400.00		2'388.00	
	Netto Aufwand		2'439.00		2'400.00		2'388.00
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	2'439.00		2'400.00		2'388.00	
146000	Grundbuch-, Vermessungs- und Katasterwesen	706.00		400.00		640.00	
	Netto Aufwand		706.00		400.00		640.00
3970.01	Umlagen	706.00		400.00		640.00	
147000	Bürgerrechtswesen	1'167.00		5'300.00		1'246.00	
	Netto Aufwand		1'167.00		5'300.00		1'246.00
3970.01	Umlagen	1'167.00		5'300.00		1'246.00	
150000	Feuerwehr	82'944.17	41'497.95	77'739.00	35'890.00	74'918.54	45'036.40
	Netto Aufwand		41'446.22		41'849.00		29'882.14
3130.01	Dienstleistungen Dritter			1'000.00			
3134.01	Sachversicherungsprämien	159.05		160.00			
3143.01	Unterhalt übrige Tiefbauten			5'000.00			
3151.01	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge					5'672.65	
3181.01	Tatsächliche Forderungsverluste	470.70		500.00		537.10	
3300.05	Abschreibungen Hochbauten	6'053.60		6'054.00		6'053.65	
3300.06	Abschreibungen Spezialfahrzeuge	9'060.85		9'061.00		9'060.85	
3401.01	Verzinsung Finanzverbindlichkeiten			50.00			
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	62'673.62		52'700.00		50'357.89	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	2'757.35		1'514.00		1'633.40	
3970.01	Umlagen	1'769.00		1'700.00		1'603.00	
4200.01	Feuerwehrrersatzabgaben		41'497.95		35'200.00		45'036.40
4401.02	Negativer Ausgleichszins / Verzugszins Steuern				100.00		
4940.01	Interne Verrechnungen Kalk. Zinsen und Finanzaufwand				590.00		
150600	Feuerwehr (Doppleschwand-Romoos)	148'606.62	148'606.62	120'500.00	120'500.00	114'916.59	114'916.59
3000.02	Entschädigungen Kommissionen	1'200.00		1'500.00		2'700.00	
3010.01	Lohnaufwendungen	87'119.60		70'000.00		58'021.47	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	407.95		400.00		406.35	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung			600.00			
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	84.00		100.00		84.00	
3099.01	Übriger Personalaufwand	23'742.90		20'000.00		13'385.73	
3100.01	Büromaterial	344.47		500.00		895.92	
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	4'077.50		4'000.00		3'706.75	
3111.01	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	5'286.50		2'000.00		6'395.75	
3120.01	Ver- und Entsorgung Liegenschaften VV			200.00		137.65	

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3130.01	Dienstleistungen Dritter	2'375.30		3'000.00		2'600.05	
3134.01	Sachversicherungsprämien	6'090.75		7'000.00		6'211.80	
3137.01	Steuern und Abgaben	269.00				269.00	
3149.01	Unterhalt übrige Sachanlagen					269.25	
3151.01	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	8'016.75		2'000.00		10'411.47	
3169.01	Übrige Mieten und Benützungskosten	325.00		700.00			
3614.01	Entschädigungen öff. Unternehmen (Betriebskosten)	4'466.90		5'000.00		4'621.40	
3910.01	IV Dienstleistungen	4'800.00		3'500.00		4'800.00	
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		5'714.90				904.00
4612.41	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände SF Feuerwehr		60'796.80		53'800.00		50'654.70
4632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände		62'673.62		52'700.00		50'357.89
4634.01	Beiträge öffentliche Unternehmungen		13'921.30		14'000.00		13'000.00
4636.01	Beiträge Organisationen		5'500.00				
161000	Militärische Verteidigung	2'929.95		2'914.00		2'973.45	
	Netto Aufwand		2'929.95		2'914.00		2'973.45
3300.05	Abschreibungen Hochbauten	2'174.60		2'175.00		2'174.60	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	755.35		739.00		798.85	
162000	Zivilschutz und Bevölkerungsschutz	15'526.30	2'887.55	13'530.00	2'550.00	15'665.20	4'118.55
	Netto Aufwand		12'638.75		10'980.00		11'546.65
3120.01	Ver- und Entsorgung Liegenschaften VV	261.75		450.00		339.95	
3130.01	Dienstleistungen Dritter					2'020.55	
3133.01	Informatik-Nutzungsaufwand			350.00			
3134.01	Sachversicherungsprämien	954.05		450.00		954.05	
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	10'276.50		10'380.00		8'961.65	
3970.01	Umlagen	4'034.00		1'900.00		3'389.00	
4501.01	Ersatzabgabe für Schutzraumbauten		2'887.55		2'550.00		4'118.55
211000	Kindergarten	224'614.00	81'704.30	245'695.00	78'560.00	203'180.90	100'038.00
	Netto Aufwand		142'909.70		167'135.00		103'142.90
3020.01	Lohnaufwendungen	117'405.40		121'075.00		111'316.60	
3040.01	Besondere Sozialzulage	422.35		560.00		466.80	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	7'556.80		7'760.00		7'137.40	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	15'470.15		17'240.00		14'418.85	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	190.10		200.00		178.30	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	1'584.90		1'635.00		1'503.05	
3055.01	Beiträge Krankentaggeldversicherung	1'842.10		1'425.00		1'288.20	
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'288.70		1'000.00		1'604.50	
3104.01	Lehrmittel	507.00		500.00			
3111.01	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge	1'330.50		1'700.00		1'371.40	
3130.01	Dienstleistungen Dritter					210.80	
3631.01	Beiträge Kanton	7'500.00		7'500.00		3'125.00	
3970.01	Umlagen	69'516.00		85'100.00		60'560.00	
4631.01	Beiträge Kanton		81'704.30		78'560.00		100'038.00
212000	Primarschule	1'103'986.86	517'242.00	1'184'430.00	517'242.00	1'105'135.42	522'457.80
	Netto Aufwand		586'744.86		667'188.00		582'677.62
3020.01	Lohnaufwendungen	628'372.95		632'690.00		602'808.30	
3020.09	Erstattung von Lohnaufwendungen	-42'790.20				-7'255.65	
3040.01	Besondere Sozialzulage	11'341.10		9'325.00		9'892.20	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	40'280.75		40'560.00		38'649.20	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	60'906.45		67'155.00		59'041.80	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	951.75		1'015.00		953.50	

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	8'448.05		8'550.00		8'137.60	
3055.01	Beiträge Krankentaggeldversicherung	8'985.30		7'110.00		6'775.00	
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	5'089.00		5'200.00		3'682.46	
3104.01	Lehrmittel	13'491.46		15'000.00		12'989.85	
3111.01	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge			7'000.00			
3113.01	Hardware	14'652.05		15'000.00			
3153.01	Unterhalt IT (Hard-/Software)	6'777.47		5'000.00		5'934.55	
3631.01	Beiträge Kanton	15'832.00		20'000.00		8'333.00	
3970.01	Umlagen	331'648.73		350'825.00		355'193.61	
4631.01	Beiträge Kanton		517'242.00		517'242.00		522'457.80
213000	Sekundarstufe I	493'023.25	204'929.40	459'400.00	204'939.00	477'970.00	226'688.40
	Netto Aufwand		288'093.85		254'461.00		251'281.60
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	448'713.00		413'100.00		446'488.00	
3970.01	Umlagen	44'310.25		46'300.00		31'482.00	
4631.01	Beiträge Kanton		204'929.40		204'939.00		226'688.40
213600	Gymnasien, Kantonsschulen	54'045.90		58'200.00		48'583.50	
	Netto Aufwand		54'045.90		58'200.00		48'583.50
3631.01	Beiträge Kanton	51'635.90		56'500.00		46'215.50	
3970.01	Umlagen	2'410.00		1'700.00		2'368.00	
214000	Musikschule	62'250.10		53'102.00		57'629.00	
	Netto Aufwand		62'250.10		53'102.00		57'629.00
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	61'188.10		50'902.00		55'741.00	
3970.01	Umlagen	1'062.00		2'200.00		1'888.00	
216100	Schulpsychologischer Dienst	12'225.00		11'700.00		12'209.20	
	Netto Aufwand		12'225.00		11'700.00		12'209.20
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	12'225.00		11'700.00		12'209.20	
216200	Logopädie	13'507.05		12'800.00		12'766.20	
	Netto Aufwand		13'507.05		12'800.00		12'766.20
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	13'507.05		12'800.00		12'766.20	
216300	Psychomotorik	9'127.75		8'800.00		9'572.50	
	Netto Aufwand		9'127.75		8'800.00		9'572.50
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	9'127.75		8'800.00		9'572.50	
216400	Schulsozialarbeit	18'665.40	9'065.70	18'545.00	9'000.00	19'733.15	8'915.55
	Netto Aufwand		9'599.70		9'545.00		10'817.60
3020.01	Lohnaufwendungen	17'043.45		16'995.00		16'907.90	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	1'097.00		1'090.00		1'084.15	
3052.01	Pensionskassenbeiträge					1'304.45	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	27.55		30.00		27.20	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	230.00		230.00		210.80	
3055.01	Beiträge Krankentaggeldversicherung	267.40		200.00		198.65	
4631.01	Beiträge Kanton		9'065.70		9'000.00		8'915.55
218000	Schul- und familienergänzende Tagesbetreuungstrukturen	16'887.30	3'618.00	19'521.00	2'000.00	17'436.30	2'472.00
	Netto Aufwand		13'269.30		17'521.00		14'964.30
3020.01	Lohnaufwendungen	3'914.35		3'860.00		3'626.95	
3020.09	Erstattung von Lohnaufwendungen	-418.10					
3040.01	Besondere Sozialzulage	71.65		66.00		51.35	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	252.25		250.00		232.85	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	373.20		425.00		362.30	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	5.55		10.00		5.80	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	52.90		55.00		66.35	

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3055.01	Beiträge	55.50		45.00		42.60	
3130.01	Krankentaggeldversicherung						
3130.01	Dienstleistungen Dritter	12'404.00		14'000.00		12'287.20	
3636.01	Beiträge Organisationen			510.00		510.90	
3970.01	Umlagen	176.00		300.00		250.00	
4230.01	Schulgelder		918.00		2'000.00		2'472.00
4631.01	Beiträge Kanton		2'700.00				
220000	Sonderschulung	99'822.00		99'570.00		97'216.00	
	Netto Aufwand		99'822.00		99'570.00		97'216.00
3631.01	Beiträge Kanton	99'822.00		99'570.00		97'216.00	
220100	Integrative Sonderschulung (IS)	5'259.75		9'025.00	10'920.00	9'307.95	8'630.40
	Netto Aufwand		5'259.75				677.55
	Netto Ertrag			1'895.00			
3020.01	Lohnaufwendungen	4'619.75		7'920.00		8'202.70	
3040.01	Besondere Sozialzulage	200.20		375.00		359.05	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	297.55		510.00		526.10	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	7.55		15.00		13.15	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	62.20		110.00		110.55	
3055.01	Beiträge	72.50		95.00		96.40	
	Krankentaggeldversicherung						
4631.01	Beiträge Kanton				10'920.00		8'630.40
329000	Kultur, übriges	34'138.25		39'607.00		40'718.45	
	Netto Aufwand		34'138.25		39'607.00		40'718.45
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	242.00				789.95	
3300.05	Abschreibungen Hochbauten	944.40		1'115.00		675.00	
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	6'368.80		6'700.00		6'568.50	
3636.01	Beiträge Organisationen	3'980.00		3'400.00		4'060.00	
3637.01	Beiträge private Haushalte			500.00		200.00	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und	742.05		892.00		540.00	
	Finanzaufwand						
3970.01	Umlagen	21'861.00		27'000.00		27'885.00	
341000	Sport	19'901.00		20'400.00		19'213.00	4'599.90
	Netto Aufwand		19'901.00		20'400.00		14'613.10
3636.01	Beiträge Organisationen	4'225.00		5'400.00		3'775.00	
3970.01	Umlagen	15'676.00		15'000.00		15'438.00	
4390.01	Übriger Ertrag						4'599.90
342000	Freizeitanlagen, Wanderwege	17'302.35		9'115.00		7'839.00	
	Netto Aufwand		17'302.35		9'115.00		7'839.00
3010.01	Lohnaufwendungen	2'470.50		2'000.00		2'436.75	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	162.60				159.70	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	33.50				33.00	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	315.60		315.00		312.80	
3143.01	Unterhalt übrige Tiefbauten	10'185.15		4'000.00		3'314.40	
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	510.00		2'500.00		795.35	
3636.01	Beiträge Organisationen	300.00		300.00			
3970.01	Umlagen	3'325.00				787.00	
415000	Restfinanzierung Pflegeheime	172'261.80		115'300.00		103'164.10	
	Netto Aufwand		172'261.80		115'300.00		103'164.10
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	168'720.80		102'700.00		102'168.10	
3970.01	Umlagen	3'541.00		12'600.00		996.00	
416000	Restfinanzierung Akut- und Übergangspflege	108.05		900.00			
	Netto Aufwand		108.05		900.00		
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	108.05		500.00			
3970.01	Umlagen			400.00			

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
425000	Spitex Restfinanzierung Langzeitpflege ambulant	11'429.15		30'950.00		24'490.45	
	Netto Aufwand		11'429.15		30'950.00		24'490.45
3636.01	Beiträge Organisationen	10'651.15		27'350.00		24'025.45	
3970.01	Umlagen	778.00		3'600.00		465.00	
428000	Spitex Übriges (Mahlzeiten/HW)	16'509.45		20'840.00		20'318.90	
	Netto Aufwand		16'509.45		20'840.00		20'318.90
3130.01	Dienstleistungen Dritter	30.00				30.00	
3636.01	Beiträge Organisationen	16'479.45		20'840.00		20'288.90	
433000	Schulgesundheitsdienst	6'673.45		11'750.00		7'375.95	
	Netto Aufwand		6'673.45		11'750.00		7'375.95
3010.01	Lohnaufwendungen	1'924.45		5'000.00		4'826.10	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	117.20		250.00		199.50	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung			10.00		8.30	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	24.15		70.00		41.20	
3055.01	Beiträge			20.00		14.80	
3130.01	Krankentaggeldversicherung						
3130.01	Dienstleistungen Dritter	2'575.20		4'400.00		219.45	
3136.01	Honorare privatärztl. Tätigkeit	1'781.45		2'000.00		1'784.10	
3170.01	Repräsentation					32.50	
3970.01	Umlagen	251.00				250.00	
511000	Krankenversicherung	1'689.00		1'650.00		1'967.00	
	Netto Aufwand		1'689.00		1'650.00		1'967.00
3631.01	Beiträge Kanton	1'231.00		1'350.00		1'180.00	
3970.01	Umlagen	458.00		300.00		787.00	
512000	Prämienverbilligungen	91'017.00		87'700.00		78'815.00	
	Netto Aufwand		91'017.00		87'700.00		78'815.00
3631.01	Beiträge Kanton	90'028.00		87'100.00		77'994.00	
3970.01	Umlagen	989.00		600.00		821.00	
531000	Alters- und Hinterlassenversicherung AHV	3'467.85		3'080.00		7'508.90	
	Netto Aufwand		1'005.45		880.00		5'239.35
3130.01	Dienstleistungen Dritter	20.00		20.00		20.00	
3631.01	Beiträge Kanton	1'785.85		1'260.00		1'145.90	
3970.01	Umlagen	1'662.00		1'800.00		6'343.00	
4613.01	Entschäd. öff. Sozialversicher		2'462.40		2'200.00		2'202.40
4631.01	Beiträge Kanton						67.15
532000	Ergänzungsleistungen AHV / IV	396'950.90		366'000.00		363'305.00	
	Netto Aufwand		396'950.90		366'000.00		363'305.00
3631.01	Beiträge Kanton	393'696.90		360'100.00		359'204.00	
3970.01	Umlagen	3'254.00		5'900.00		4'101.00	
533000	Leistungen an Pensionierte	2'976.00		2'976.00		2'976.00	
	Netto Aufwand		2'976.00		2'976.00		2'976.00
3060.01	Ruhegehälter	2'976.00		2'976.00		2'976.00	
541000	Familienzulagen	3'165.00		3'300.00		3'009.00	
	Netto Aufwand		3'165.00		3'300.00		3'009.00
3631.01	Beiträge Kanton	3'165.00		3'300.00		3'009.00	
543000	Alimentenbevorschussung und -inkasso	13'418.00		12'576.00		12'979.00	
	Netto Aufwand		13'418.00		12'576.00		12'979.00
3637.01	Beiträge private Haushalte	11'472.00		11'376.00		11'376.00	
3970.01	Umlagen	1'946.00		1'200.00		1'603.00	
544000	Jugend	1'649.50		1'650.00		5'037.70	
	Netto Aufwand		1'649.50		1'650.00		3'037.70
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	833.50		1'200.00		1'610.70	

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände			250.00		250.00	
3636.01	Beiträge Organisationen					2'000.00	
3970.01	Umlagen	816.00		200.00		1'177.00	
4631.01	Beiträge Kanton						2'000.00
545100	Kinderbetreuung und Vorschulangebote	33'334.85	12'189.00	31'020.00	14'490.00	35'640.75	15'990.10
	Netto Aufwand		21'145.85		16'530.00		19'650.65
3010.01	Lohnaufwendungen	17'762.25		18'360.00		19'103.80	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	1'168.90		1'303.00		1'252.10	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	117.75		123.00		125.70	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	240.65		267.00		258.90	
3055.01	Beiträge Krankentaggeldversicherung	278.20		217.00		224.35	
3090.01	Aus- und Weiterbildung			650.00		412.40	
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'373.20		1'500.00		1'576.30	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	194.90				140.00	
3631.01	Beiträge Kanton					440.20	
3636.01	Beiträge Organisationen	200.00				200.00	
3970.01	Umlagen	11'999.00		8'600.00		11'907.00	
4230.01	Schulgelder		9'065.00		10'290.00		10'215.00
4612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände		3'124.00		4'200.00		5'775.10
559000	Arbeitslosigkeit, Übriges	458.00		1'200.00		889.00	
	Netto Aufwand		458.00		1'200.00		889.00
3970.01	Umlagen	458.00		1'200.00		889.00	
572000	Wirtschaftliche Hilfe obligatorisch inkl. SEG	194'740.30	4'600.00	190'205.00	3'600.00	181'186.30	20'832.25
	Netto Aufwand		190'140.30		186'605.00		160'354.05
3631.01	Beiträge Kanton	184'484.40		182'105.00		175'688.25	
3637.01	Beiträge private Haushalte	5'761.90		5'500.00		2'292.05	
3970.01	Umlagen	4'494.00		2'600.00		3'206.00	
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		4'600.00		3'600.00		20'832.25
573000	Asylwesen und Integration	-7'599.55		-1'296.00		-18'144.45	946.00
	Netto Ertrag	7'599.55		1'296.00		19'090.45	
3970.01	Umlagen	-7'599.55		-1'296.00		-18'144.45	
4611.01	Entschädigungen Kanton						946.00
575000	Sozialamt	32'202.00		21'400.00		39'066.00	
	Netto Aufwand		32'202.00		21'400.00		39'066.00
3970.01	Umlagen	32'202.00		21'400.00		39'066.00	
579000	Fürsorge, Übriges	45'508.80	11'885.00	38'140.00	2'500.00	33'942.60	3'265.00
	Netto Aufwand		33'623.80		35'640.00		30'677.60
3130.01	Dienstleistungen Dritter	319.85					
3440.01	Wertberichtigungen Finanzanlagen FV					380.00	
3512.01	Einlagen in Legaten und Stiftungen EK	135.00				135.00	
3611.01	Entschädigungen Kanton	2'007.50		1'960.00		1'965.00	
3631.01	Beiträge Kanton	14'704.60		15'440.00		14'842.80	
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	1'109.75		590.00		580.80	
3636.01	Beiträge Organisationen	1'335.10		1'150.00		1'004.00	
3637.01	Beiträge private Haushalte	660.00				1'630.00	
3707.01	Private Haushalte	10'800.00		2'500.00		1'500.00	
3970.01	Umlagen	14'437.00		16'500.00		11'905.00	
4440.01	Marktwertanpassungen Wertschriften		290.00				
4512.01	Entnahmen aus Legaten und Stiftungen EK		660.00				1'630.00
4637.01	Beiträge private Haushalte		135.00				135.00

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4706.01	Durchlaufende Beiträge von privaten Organisationen ohne Erwerbszweck		10'800.00		2'500.00		1'500.00
592000	Hilfsaktionen	1'837.00		4'800.00	2'000.00	453.00	
	Netto Aufwand		1'837.00		2'800.00		453.00
3130.01	Dienstleistungen Dritter			2'000.00			
3636.01	Beiträge Organisationen	100.00				100.00	
3970.01	Umlagen	1'737.00		2'800.00		353.00	
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen				2'000.00		
615000	Gemeindestrassen	99'767.35		56'882.00		60'035.15	
	Netto Aufwand		99'767.35		56'882.00		60'035.15
3130.01	Dienstleistungen Dritter	4'294.55		5'500.00		4'517.55	
3134.01	Sachversicherungsprämien	543.80		350.00		543.80	
3141.01	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	4'755.50				11'013.10	
3143.01	Unterhalt übrige Tiefbauten	3'740.55		6'000.00			
3300.02	Abschreibungen Strassen / Verkehrswege	30'812.10				3'195.45	
3300.04	Abschreibungen übrige Tiefbauten	32'571.55		32'572.00		32'571.55	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	22'983.30		4'560.00		7'128.70	
3970.01	Umlagen	66.00		7'900.00		1'065.00	
615100	Schnee- und Glatteisbekämpfung	72'995.05	29'064.65	65'800.00	20'500.00	54'711.20	14'291.10
	Netto Aufwand		43'930.40		45'300.00		40'420.10
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	10'522.35		8'200.00		5'940.35	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	62'472.70		57'000.00		48'770.85	
3970.01	Umlagen			600.00			
4250.01	Erlöse aus Verkäufen		9'578.95		5'500.00		4'690.95
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		19'485.70		15'000.00		9'600.15
615200	Strassenbeleuchtung	2'385.05	937.60	3'400.00		1'470.65	
	Netto Aufwand		1'447.45		3'400.00		1'470.65
3120.01	Ver- und Entsorgung Liegenschaften VV	729.25		2'400.00		377.05	
3141.01	Unterhalt Strassen / Verkehrswege			800.00			
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	1'124.80				843.60	
3970.01	Umlagen	531.00		200.00		250.00	
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		937.60				
615300	Parkplätze	12'405.90		10'278.00		14'850.25	
	Netto Aufwand		12'405.90		10'278.00		14'850.25
3143.01	Unterhalt übrige Tiefbauten					1'105.35	
3300.04	Abschreibungen übrige Tiefbauten	5'498.80		5'499.00		5'498.80	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	4'179.10		4'179.00		4'289.10	
3970.01	Umlagen	2'728.00		600.00		3'957.00	
616000	Güter- und Privatstrassen	52'321.95		45'344.00		58'361.65	
	Netto Aufwand		52'321.95		45'344.00		58'361.65
3143.01	Unterhalt übrige Tiefbauten					673.15	
3636.01	Beiträge Organisationen	26'727.20		25'000.00		34'393.15	
3660.01	Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge	16'331.25		12'998.00		12'997.85	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	4'946.50		4'146.00		3'206.50	
3970.01	Umlagen	4'317.00		3'200.00		7'091.00	
619000	Strassen, übriges	638.00		400.00		465.00	
	Netto Aufwand		638.00		400.00		465.00

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3970.01	Umlagen	638.00		400.00		465.00	
621000	Öffentliche Verkehrsinfrastruktur	5'738.00		5'300.00		4'589.00	
	Netto Aufwand		5'738.00		5'300.00		4'589.00
3634.01	Beiträge öffentliche Unternehmungen	5'738.00		5'300.00		4'589.00	
622000	Regional- und Agglomerationsverkehr	74'265.45	1'021.65	75'200.00		75'030.60	3'269.00
	Netto Aufwand		73'243.80		75'200.00		71'761.60
3130.01	Dienstleistungen Dritter	488.00					
3134.01	Sachversicherungsprämien	20.45				15.60	
3192.01	Abgeltung von Rechten					2'000.00	
3634.01	Beiträge öffentliche Unternehmungen	71'635.00		72'400.00		72'052.00	
3970.01	Umlagen	2'122.00		2'800.00		963.00	
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		1'021.65				3'269.00
629000	Öffentlicher Verkehr, übriges					4'101.00	
	Netto Aufwand						4'101.00
3970.01	Umlagen					4'101.00	
710100	Wasserversorgung Habschwanden-March	3'035.65		3'036.00		3'070.15	
	Netto Aufwand		3'035.65		3'036.00		3'070.15
3660.01	Planmässige Abschreibung	1'724.80		1'725.00		1'724.80	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	1'310.85		1'311.00		1'345.35	
710500	Wasserversorgung (SF)	52'936.70	52'936.70	50'200.00	50'200.00	51'290.50	51'290.50
3010.01	Lohnaufwendungen	6'825.00		6'800.00		6'050.00	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	417.85		410.00		367.05	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	40.50		40.00		34.95	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	86.05		90.00		75.90	
3055.01	Beiträge	47.90		50.00		41.65	
	Krankentaggeldversicherung						
3100.51	Büromaterial SF	350.00		250.00		434.00	
3111.51	Wasserversorgung Maschinen, Geräte und Fahrzeuge SF	299.40		2'500.00		4'101.75	
3120.51	Ver- und Entsorgung Liegenschaften SF	4'387.35		6'000.00		3'446.80	
3130.51	Wasserversorgung Dienstleistungen Dritter SF	6'763.40		1'050.00		1'638.30	
3132.51	Wasserversorgung Honorare Berater, Gutachter, Fachexperten SF			1'200.00		257.65	
3133.51	Wasserversorgung Informatik-Nutzungsaufwand SF					202.50	
3134.51	Sachversicherungsprämien SF	1'636.05		1'200.00		1'569.70	
3143.51	Wasserversorgung Unterhalt übrige Tiefbauten SF	1'249.75				10'355.75	
3144.51	Wasserversorgung Unterhalt Hochbauten, Gebäude SF			6'500.00		3'075.40	
3151.51	Wasserversorgung Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge SF	5'237.45		4'000.00		1'571.35	
3199.51	Wasserversorgung Übriger Betriebsaufwand SF	1'865.00		1'800.00		1'765.00	
3300.51	Wasserversorgung Abschreibungen SF	7'319.90		10'102.00		7'490.35	
3510.51	Wasserversorgung Einlage in SF	12'629.80		3'894.00		4'780.65	
3910.01	IV Dienstleistungen	2'500.00		2'500.00		2'500.00	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	1'281.30		1'814.00		1'531.75	
4240.51	Benützungsgebühren SF Wasser		47'216.85		45'000.00		46'128.75

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4250.51	Erlöse aus Verkäufen SF		522.25				
4940.01	Wasserversorgung Interne Verrechnungen Kalk. Zinsen und Finanzaufwand		5'197.60		5'200.00		5'161.75
720000	Abwasserbeseitigung (SF)	129'593.95	129'593.95	107'250.00	107'250.00	116'908.95	116'908.95
3130.01	Dienstleistungen Dritter	28'647.85		12'500.00		16'033.05	
3143.01	Unterhalt übrige Tiefbauten	49'240.60					
3300.61	Abschreibungen SF	6'943.05		5'785.00		6'370.95	
	Abwasserbeseitigung						
3510.61	Einlage in SF Abwasser			25'565.00		64'983.90	
3614.01	Entschädigungen öff. Unternehmen (Betriebskosten)	36'847.70		33'450.00		22'808.25	
3614.02	Entschädigungen öff. Unternehmen (Baulicher Unterhalt)			23'100.00			
3910.01	IV Dienstleistungen	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	2'914.75		1'850.00		1'712.80	
4240.61	Benützungsgebühren SF		110'212.95		98'000.00		107'663.20
	Abwasser						
4510.61	Entnahme aus SF Abwasser		9'647.90				
4940.01	Interne Verrechnungen Kalk. Zinsen und Finanzaufwand		9'733.10		9'250.00		9'245.75
730000	Abfallwirtschaft (SF)	30'828.35	30'878.35	30'035.00	30'035.00	30'454.60	30'454.60
	Netto Ertrag	50.00					
3010.01	Lohnaufwendungen	3'002.10		4'200.00		3'003.45	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	197.60		276.00		196.80	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	19.70		28.00		19.55	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	40.65		59.00		40.70	
3055.01	Beiträge	23.40		53.00		23.25	
	Krankentaggeldversicherung						
3130.01	Dienstleistungen Dritter	24'058.65		23'000.00		24'675.55	
3510.71	Einlage in SF Abfall	1'163.70		169.00		172.75	
3612.71	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände SF Abfall	1'322.55		1'250.00		1'322.55	
3910.01	IV Dienstleistungen	1'000.00		1'000.00		1'000.00	
4240.71	Benützungsgebühren SF Abfall		27'317.55		26'000.00		27'450.00
4250.71	Erlöse aus Verkäufen SF		3'277.15		3'750.00		2'722.25
	Kehrricht						
4940.01	Interne Verrechnungen Kalk. Zinsen und Finanzaufwand		283.65		285.00		282.35
741000	Gewässerverbauungen	34'333.90	510.00	26'783.00		32'965.30	
	Netto Aufwand		33'823.90		26'783.00		32'965.30
3130.01	Dienstleistungen Dritter	6'456.65				6'408.15	
3143.01	Unterhalt übrige Tiefbauten	1'323.65					
3300.61	Abschreibungen SF	1'355.95					
	Abwasserbeseitigung						
3660.01	Planmässige Abschreibung	21'802.85		21'803.00		21'802.80	
	Investitionsbeiträge						
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	2'688.80		2'180.00		2'616.35	
3970.01	Umlagen	706.00		2'800.00		2'138.00	
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		510.00				
750000	Arten- und Landschaftsschutz	1'050.90		6'000.00		1'679.30	
	Netto Aufwand		1'050.90		6'000.00		1'679.30
3631.01	Beiträge Kanton			4'800.00			
3636.01	Beiträge Organisationen	1'050.90				1'326.30	
3970.01	Umlagen			1'200.00		353.00	
769000	Umweltprojekte und Altlastensanierungen	7'236.00	6'992.00	6'000.00	6'000.00	9'710.20	7'306.00
	Netto Aufwand		244.00				2'404.20
3143.01	Unterhalt übrige Tiefbauten					2'271.20	
3601.01	Ertragsanteile Kanton und Konkordate	6'985.00		6'000.00		6'974.00	

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3970.01	Umlagen	251.00				465.00	
4637.02	Sonderabgabe USV (Altlasten)		6'992.00		6'000.00		7'306.00
771000	Friedhof und Bestattung	64'835.40	12'020.00	65'146.00	2'200.00	66'231.40	8'420.00
	Netto Aufwand		52'815.40		62'946.00		57'811.40
3010.01	Lohnaufwendungen	7'978.10		12'000.00		7'184.95	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	380.20		815.00		348.50	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	46.05		100.00		40.85	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	78.30		200.00		72.00	
3055.01	Beiträge	128.50		150.00		57.50	
	Krankentaggeldversicherung						
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	525.40		500.00		1'509.85	
3111.01	Maschinen, Geräte und Fahrzeuge			300.00			
3120.01	Ver- und Entsorgung	353.85		100.00		147.25	
	Liegenschaften VV						
3130.01	Dienstleistungen Dritter	100.00				4'182.00	
3134.01	Sachversicherungsprämien	358.50		500.00		327.75	
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	4'269.35		2'500.00		2'470.05	
3300.04	Abschreibungen übrige Tiefbauten	16'799.90		16'975.00		17'030.70	
3300.05	Abschreibungen Hochbauten	7'421.35		7'421.00		7'421.30	
3300.08	Abschreibungen übrige Sachanlagen	1'184.10		1'184.00		1'184.15	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	12'439.80		12'601.00		13'132.55	
3970.01	Umlagen	12'772.00		9'800.00		11'122.00	
4240.01	Benützungsgebühren und Dienstleistungen		5'420.00		1'600.00		5'420.00
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		6'600.00		600.00		3'000.00
779000	Umweltschutz übriges	8'619.65		11'600.00		7'281.20	
	Netto Aufwand		8'619.65		11'600.00		7'281.20
3144.01	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	1'194.40		1'200.00		1'189.20	
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	3'252.00		3'150.00		3'184.00	
3636.01	Beiträge Organisationen	3'569.25		7'250.00		2'800.00	
3970.01	Umlagen	604.00				108.00	
790000	Raumordnung und Zentrumsentwicklung	50'915.35	4'553.50	14'360.00		22'719.95	
	Netto Aufwand		46'361.85		14'360.00		22'719.95
3000.02	Entschädigungen Kommissionen	4'255.05				3'280.00	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	126.55				109.25	
3052.01	Pensionskassenbeiträge	115.05				70.45	
3053.01	Beiträge Unfallversicherung	12.65				8.90	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	26.05				22.55	
3055.01	Beiträge	18.15				12.40	
	Krankentaggeldversicherung						
3130.01	Dienstleistungen Dritter	4'512.10		5'750.00		3'203.80	
3132.01	Honorare Berater, Gutachter, Fachexperten	1'119.25				4'432.60	
3320.05	Abschreibungen Ortsplanung	4'317.50					
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	6'706.50		6'710.00		6'375.00	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	863.50					
3970.01	Umlagen	28'843.00		1'900.00		5'205.00	
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		4'553.50				
791000	Regionales Bauamt	43'255.90	18'166.35	47'500.00	7'000.00	32'100.05	16'214.35
	Netto Aufwand		25'089.55		40'500.00		15'885.70
3132.01	Honorare Berater, Gutachter, Fachexperten	3'741.40		2'500.00		3'239.20	
3611.01	Entschädigungen Kanton	427.10				427.10	
3612.01	Entschädigungen Gemeinden / Zweckverbände	37'849.40		35'000.00		27'968.75	

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3970.01	Umlagen	1'238.00		10'000.00		465.00	
4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		16'496.95		7'000.00		15'392.00
4260.01	Rückerstattungen / Kostenbeteiligungen		1'669.40				822.35
811000	Verwaltung, Vollzug und Kontrolle	3'576.15		3'305.00		4'621.05	
	Netto Aufwand		3'576.15		3'305.00		4'621.05
3010.01	Lohnaufwendungen	1'757.50		2'000.00		3'073.75	
3050.01	Beiträge AHV, IV, EO, ALV	99.20		150.00		185.05	
3054.01	Beiträge Familienausgleichskasse	20.45		30.00		38.25	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	175.00				225.00	
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	192.00		425.00		189.00	
3636.01	Beiträge Organisationen	200.00		200.00		200.00	
3970.01	Umlagen	1'132.00		500.00		710.00	
812000	Strukturverbesserungen	50.00				605.00	
	Netto Aufwand		50.00				605.00
3636.01	Beiträge Organisationen	50.00					
3970.01	Umlagen					605.00	
813000	Strukturverbesserungen Vieh	2'591.00		2'550.00		2'511.00	
	Netto Aufwand		2'591.00		2'550.00		2'511.00
3631.01	Beiträge Kanton	1'632.00		1'600.00		1'578.00	
3636.01	Beiträge Organisationen	959.00		950.00		933.00	
820000	Forstwirtschaft	678.00		500.00		903.20	
	Netto Aufwand		678.00		500.00		903.20
3130.01	Dienstleistungen Dritter	40.00		500.00		903.20	
3970.01	Umlagen	638.00					
830000	Jagd und Fischerei	2'302.95	4'074.45	2'303.00	4'075.00	2'302.95	4'074.45
	Netto Ertrag	1'771.50		1'772.00		1'771.50	
3601.01	Ertragsanteile Kanton und Konkordate	2'302.95		2'303.00		2'302.95	
4100.01	Regalien		4'074.45		4'075.00		4'074.45
840000	Tourismus	15'380.00		13'840.00		13'597.00	
	Netto Aufwand		15'380.00		13'840.00		13'597.00
3101.01	Betriebs- und Verbrauchsmaterial			600.00			
3170.02	Spesenentschädigungen			250.00			
3199.01	Übriger Betriebsaufwand	581.00				1'275.00	
3632.01	Beiträge Gemeinden / Zweckverbände	11'069.00		11'790.00		10'348.00	
3636.01	Beiträge Organisationen	300.00		300.00		300.00	
3970.01	Umlagen	3'430.00		900.00		1'674.00	
850000	Industrie, Gewerbe, Handel	5'116.10		2'949.00	300.00	5'164.90	
	Netto Aufwand		5'116.10		2'649.00		5'164.90
3634.01	Beiträge öffentliche Unternehmungen	788.00		770.00		767.00	
3660.01	Planmässige Abschreibung	3'490.40		1'297.00		3'490.40	
3940.01	Investitionsbeiträge IV Kalk. Zinsen und	837.70		882.00		907.50	
4240.01	Finanzauwand Benützungsgebühren und Dienstleistungen				300.00		
871000	Elektrizität	3'503.00	26'226.55	3'300.00	24'400.00	2'957.00	18'795.65
	Netto Ertrag	22'723.55		21'100.00		15'838.65	
3637.01	Beiträge private Haushalte			1'000.00			
3970.01	Umlagen	3'503.00		2'300.00		2'957.00	
4120.01	Konzessionen		26'226.55		24'400.00		18'795.65
910000	Allgemeine Gemeindesteuern	8'800.00	1'705'704.73	60'400.00	1'559'000.00	14'121.85	1'793'825.35
	Netto Ertrag	1'696'904.73		1'498'600.00		1'779'703.50	
3180.01	Wertberichtigungen auf Forderungen					5'000.00	

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3181.01	Tatsächliche Forderungsverluste	8'800.00		10'000.00		9'121.85	
3970.01	Umlagen			50'400.00			
4000.01	Einkommenssteuern		1'330'776.60		1'280'000.00		1'351'252.00
	Rechnungsjahr						
4000.11	Einkommenssteuern früherer Jahre		135'441.65		100'000.00		209'272.50
4000.61	Pauschale Steueranrechnung		-19.05				
4001.01	Vermögenssteuern		90'326.40		90'000.00		100'532.80
	Rechnungsjahr						
4001.11	Vermögenssteuern früherer Jahre		47'429.25		15'000.00		28'655.45
4002.01	Quellensteuern		10'109.63		6'000.00		8'103.20
4008.01	Personalsteuern		6'570.00		9'500.00		6'470.00
4009.11	Eingang abgeschriebener Steuern		9'010.55		1'000.00		
4009.21	Sondersteuern auf Kapitalauszahlungen		23'067.95		35'000.00		39'175.50
4010.01	Gewinnsteuern Rechnungsjahr		19'957.20		10'000.00		17'074.05
4010.11	Gewinnsteuern früherer Jahre		14'666.00		5'000.00		18'080.50
4011.01	Kapitalsteuern Rechnungsjahr		10'407.85		5'000.00		9'557.20
4011.11	Kapitalsteuern früherer Jahre		4'735.70				1'552.15
4270.01	Bussen		3'225.00		2'500.00		4'100.00
910100	Sondersteuern	13.50	34'697.85	13'600.00	35'000.00		85'686.35
	Netto Ertrag	34'684.35		21'400.00		85'686.35	
3181.01	Tatsächliche Forderungsverluste			100.00			
3601.01	Ertragsanteile Kanton und Konkordate	13.50					
3970.01	Umlagen			13'500.00			
4022.01	Grundstückgewinnsteuern		21'851.85		20'000.00		64'473.50
4023.01	Handänderungssteuern		10'165.50		10'000.00		14'917.50
4024.01	Erbschaftssteuern				2'000.00		2'955.35
4033.01	Hundesteuern		2'640.00		3'000.00		3'340.00
4034.01	Kurtaxen		40.50				
930000	Finanzausgleich	30'716.00	1'250'301.00	29'584.00	1'250'301.00	29'584.00	1'285'543.00
	Netto Ertrag	1'219'585.00		1'220'717.00		1'255'959.00	
3625.01	Härteausgleich	29'584.00		29'584.00		29'584.00	
3970.01	Umlagen	1'132.00					
4621.01	Ressourcenausgleich		941'496.00		941'496.00		968'810.00
4622.01	Lastenausgleich		308'805.00		308'805.00		316'733.00
961000	Zinsen	21'075.40	114'613.97	25'525.00	87'005.00	20'560.98	91'836.75
	Netto Ertrag	93'538.57		61'480.00		71'275.77	
3401.01	Verzinsung	5'600.00		10'000.00		5'600.00	
	Finanzverbindlichkeiten						
3499.01	Übriger Finanzaufwand	11.05		200.00		21.13	
3512.01	Einlagen in Legaten und Stiftungen EK	250.00				250.00	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	15'214.35		15'325.00		14'689.85	
4400.01	Zinsen flüssige Mittel		375.00		350.00		375.00
4401.01	Zinsen Forderungen und Kontokorrente		765.22		1'650.00		506.05
4401.02	Negativer Ausgleichszins / Verzugszins Steuern		690.70				1'355.00
4420.01	Dividenden		250.00				250.00
4940.01	Interne Verrechnungen Kalk. Zinsen und Finanzaufwand		112'533.05		85'005.00		89'350.70
963000	Liegenschaft Dorfmatte 2	18'464.65	28'200.00	15'110.00	28'200.00	12'998.05	28'200.00
	Netto Ertrag	9'735.35		13'090.00		15'201.95	
3430.01	Baulicher Unterhalt			500.00		606.00	
3439.01	Liegenschaften FV						
3439.01	Übriger Liegenschaftsaufwand FV	7'348.85		6'960.00		5'234.05	
3940.01	IV Kalk. Zinsen und Finanzaufwand	10'864.80		7'050.00		7'050.00	
3970.01	Umlagen	251.00		600.00		108.00	
4430.01	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		28'200.00		28'200.00		28'200.00

Konto	KST-/ KTR-Rechnung KST-/ KTR Gliederung	Rechnung 2021		Budget 2021		Rechnung 2020	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
963001	Wald	8'154.05	7'975.80				223.85
	Netto Aufwand		178.25				
	Netto Ertrag					223.85	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	6'272.05					
3940.01	IV Kalk. Zinsen und	1'424.00					
	Finanzaufwand						
3970.01	Umlagen	458.00					
4250.01	Erlöse aus Verkäufen		7'975.80				223.85
963002	Baulandparzellen			6'200.00		27'550.50	
	Netto Aufwand				6'200.00		27'550.50
3132.01	Honorare Berater, Gutachter, Fachexperten					3'769.50	
3411.01	Verluste Grundstücke					17'725.00	
3970.01	Umlagen			6'200.00		6'056.00	
969000	Finanzvermögen, übriges	1'193.01		1'450.00		2'108.21	99.00
	Netto Aufwand		1'193.01		1'450.00		2'009.21
3130.01	Dienstleistungen Dritter	273.81		200.00		556.01	
3636.01	Beiträge Organisationen	919.20		950.00		947.20	
3970.01	Umlagen			300.00		605.00	
4410.01	Gewinne aus Verkäufen von Finanzanlagen FV						99.00
971000	Rückverteilung Co2-Abgabe		331.60		770.00		559.70
	Netto Ertrag	331.60		770.00		559.70	
4699.01	Rückverteilung CO2-Abgabe		331.60		770.00		559.70
999000	Abschluss		114'717.71		244'747.00	307'568.60	
	Netto Aufwand						307'568.60
	Netto Ertrag	114'717.71		244'747.00			
9000.01	Ertragsüberschuss					307'568.60	
9001.01	Erfolgsrechnung						
	Aufwandüberschuss		114'717.71		244'747.00		
	Erfolgsrechnung						

Der Anhang zur Jahresrechnung 2021 (gemäss § 53 FHGG)

In § 53 des kantonalen Gesetzes über den Finanzhaushalt der Gemeinden ist festgehalten:

Der Anhang der Jahresrechnung

- a. führt an, in welchen Bereichen infolge übergeordneten Rechts Abweichungen gegenüber den allgemeinen Rechnungslegungsgrundsätzen zu verzeichnen sind,
- b. fasst die Rechnungslegungsgrundsätze, einschliesslich der wesentlichen Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze, zusammen,
- c. enthält einen Anlagespiegel, der sämtliche Finanz- und Sachanlagen des Finanz- und des Verwaltungsvermögens umfasst, sowie einen Rückstellungsspiegel,
- d. enthält einen Beteiligungsspiegel,
- e. enthält einen Rückstellungsspiegel,
- f. enthält einen Bericht über die Eventualverpflichtungen,
- g. enthält zusätzliche Angaben, die für die Beurteilung der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage sowie der finanziellen Risiken der Gemeinde von Bedeutung sind,
- h. zeigt im Eigenkapitalnachweis die Ursachen der Veränderung des Eigenkapitals auf.

Zu den übrigen Bereichen a. b. f. g. gibt der Gemeinderat Doppleschwand folgende Erklärungen ab:

- a. Es bestehen keine Abweichungen zu den Rechnungslegungsgrundsätzen infolge übergeordneter Gesetzgebung.
- b. Die Rechnungslegung der Gemeinde Doppleschwand basiert auf den Grundsätzen der Verständlichkeit, der Wesentlichkeit, der Zuverlässigkeit, der Vergleichbarkeit, der Fortführung, der Bruttodarstellung, der Stetigkeit und der Periodengerechtigkeit.
- f. Per 31.12.2021 weist die Gemeinde Doppleschwand keine Eventualverpflichtungen auf.
- g. Die Auswirkungen der COVID-19 Pandemie sind in der Jahresrechnung 2021 der Gemeinde Doppleschwand im ordentlichen Ergebnis berücksichtigt. Der Gemeinderat verfolgt die Ereignisse weiterhin und trifft bei Bedarf die notwendigen Massnahmen. Im Zeitpunkt der Genehmigung dieser Jahresrechnung können die finanziellen und wirtschaftlichen Folgen der direkten und indirekten Auswirkungen dieser Pandemie auf die Gemeinde Doppleschwand noch nicht zuverlässig beurteilt werden.

Doppleschwand, 25. März 2022

GEMEINDERAT DOPPLESCHWAND

Stefan Dahinden
Gemeindepräsident

Kathrin Roos
Gemeindeschreiberin

Ergänzttes Budget ER nach Aufgabenbereichen

Erfolgsrechnung in 1'000 Fr.	Budget festgesetzt	Kreditüberträge aus Vorjahr	Nachtrags- kredite	Kreditüberträge ins Folgejahr	Budget ergänzt
Saldo Globalbudget (alle Aufgabenbereiche)	-	-	-	-	-
1 Politik und Verwaltung	208	-	-	-	208
2 Sicherheit und Kultur	190	-	-	-	190
3 Bildung	1'386	-	-	-	1'386
4 Gesundheit / Soziales	961	-	-	-	961
5 Verkehr, Raumplanung Umwelt und Energie	306	-	-	-	306
6 Finanzen	-3'052	-	-	-	-3'052

1 Politik und Verwaltung	Keine Kreditüberträge aus dem Vorjahr oder ins Folgejahr sowie keine Nachtragskredite im Berichtsjahr.
2 Sicherheit und Kultur	Keine Kreditüberträge aus dem Vorjahr oder ins Folgejahr sowie keine Nachtragskredite im Berichtsjahr.
3 Bildung	Keine Kreditüberträge aus dem Vorjahr oder ins Folgejahr sowie keine Nachtragskredite im Berichtsjahr.
4 Gesundheit / Soziales	Keine Kreditüberträge aus dem Vorjahr oder ins Folgejahr sowie keine Nachtragskredite im Berichtsjahr.
5 Verkehr, Raumplanung Umwelt und Energie	Keine Kreditüberträge aus dem Vorjahr oder ins Folgejahr sowie keine Nachtragskredite im Berichtsjahr.
6 Finanzen	Keine Kreditüberträge aus dem Vorjahr oder ins Folgejahr sowie keine Nachtragskredite im Berichtsjahr.

Ergänzttes Budget IR nach Aufgabenbereichen

Investitionsrechnung in 1'000 Fr.	Budget festgesetzt	Kreditüberträge aus Vorjahr	Nachtrags- kredite	Kreditüberträge ins Folgejahr	Budget ergänzt
Nettoinvestitionen (alle Aufgabenbereiche)	1'480	-		-1'425	3'408
1 Politik und Vewaltung	25	-	-	-25	-
2 Sicherheit und Kultur	55	34	60	-32	117
3 Bildung	-	-	-	-	-
4 Gesundheit / Soziales	-	-	-	-	-
5 Verkehr, Raumplanung Umwelt und Energie	1'400	3'074	185	-1'368	3'291
5.1 Gemeindestrasse	1'200	2'771		-1'253	
5.2 STRAGEDO	100	60	-	-5	
5.3 WVD (Wasserfassung)		45	50	-28	
5.5 Kanalisation Holz-Entl.	125	198	-	-44	
5.6 Hochwasserschutz	-		-		
5.7 Ortsplanung	-		135	-38	
5.8 Anschlussgebühren	-25				
6 Finanzen	-	-	-	-	-

Bewilligte Kreditüberschreitungen

Anhang zur Jahresrechnung

Gemeinde
Rechnungsjahr

Doppleschwand
2021

in CHF 1'000

Aufgabenbereiche		ergänzt Budget	Rechnung	Abweichung	durch GR bewilligte Kreditüberschreitung nach § 15 FHGG	
		2021	2021			
Globalbudget ER		CHF	CHF	CHF	CHF	Datum
1	Politik und Verwaltung	208	239	31		
2	Sicherheit und Kultur	190	183	-7		
3	Bildung	1'386	1'324	-62		
4	Gesundheit und Soziales	961	1'032	71		15.10.2021
5	Verkehr, Raumplanung, Umwelt und Energie	306	388	82		15.10.2021
6	Finanzen	-3'052	-3'167	-115		

Die Erläuterungen zu den Abweichungen finden Sie im Nachgang der jeweiligen Aufgabenbereichen, nach der finanziellen Entwicklung

§ 15 Bewilligte Kreditüberschreitung (FHGG)

¹ Der Gemeinderat kann in folgenden Fällen eine Kreditüberschreitung bewilligen:

- a. wenn das Bundesrecht, ein kantonales Gesetz, ein kommunales Reglement oder ein rechtskräftiger Entscheid eines Gerichtes eine Ausgabe unmittelbar vorschreiben,
- b. bei dringlichen Vorhaben aufgrund unvorhersehbarer Ereignisse, wenn der Aufschub für die Gemeinde nachteilige Folgen hätte,
- c. für durchlaufende Beiträge,
- d. für Abschreibungen und Wertberichtigungen nach § 58.

² Die Kreditüberschreitung ist nur zulässig, wenn eine Kompensation innerhalb des bewilligten Budgetkredites unverhältnismässig wäre.

³ Kreditüberschreitungen sind den Stimmberechtigten oder dem Gemeindeparlament mit dem Jahresbericht zur Genehmigung zu unterbreiten.

Doppleschwand

Anlagespiegel

Finanzvermögen		Buchwert	Zugänge	Abgänge	Abschreibungen Wertberichtigungen	Buchwert
		01.01.2021	2021	2021	2021	31.12.2021
1070	Aktien und Anteilsscheine	26'607.50	290.00			26'897.50
1071	Verzinsliche Anlagen					0.00
1072	Langfristige Forderungen	20'250.00		-8'625.00		11'625.00
1079	Übrige langfristige Finanzanlagen					0.00
107	Finanzanlagen	46'857.50	290.00	-8'625.00	0.00	38'522.50
1080	Grundstücke FV	261'940.00				261'940.00
1084	Gebäude FV	352'500.00				352'500.00
1086	Möbilien FV					0.00
1087	Anlagen im Bau Fv					0.00
1088	Anzahlungen FV					0.00
1089	Übrige Sachanlagen im FV					0.00
108	Sachanlagen FV	614'440.00	0.00	0.00	0.00	614'440.00
10	Finanzvermögen	661'297.50	290.00	-8'625.00	0.00	652'962.50

Doppleschwand

Anlagespiegel

Verwaltungsvermögen		Buchwert	Zugänge	Abgänge	Abschreibungen Wertberichtigungen	Buchwert
		01.01.2021	2021	2021	2021	31.12.2021
1400	Grundstücke VV	17'409.00				17'409.00
1401	Strassen / Verkehrswege	921'166.63	1'521'983.55	-4'080.80	-30'812.10	2'408'257.28
1402	Wasserbau					0.00
1403	Übrige Tiefbauten	1'422'496.19	61'689.05	-14'438.10	-74'824.20	1'394'922.94
1404	Hochbauten	2'308'527.67			-104'568.45	2'203'959.22
1405	Waldungen					0.00
1406	Mobilien VV	91'644.02	108'247.45	-54'286.10	-11'873.35	133'732.02
1407	Anlagen im Bau VV	102'114.25	220'224.35			322'338.60
1409	Übrige Sachanlagen					0.00
140	<i>Sachanlagen VV</i>	<i>4'863'357.76</i>	<i>1'912'144.40</i>	<i>-72'805.00</i>	<i>-222'078.10</i>	<i>6'480'619.06</i>
1420	Software					0.00
1421	Lizenzen, Nutzungsrechte, Markenrechte					0.00
1427	Immaterielle Anlagen in Realisierung					0.00
1429	Übrige immaterielle Anlagen	43'174.95	54'021.90		-4'317.50	92'879.35
142	<i>Immaterielle Anlagen</i>	<i>43'174.95</i>	<i>54'021.90</i>	<i>0.00</i>	<i>-4'317.50</i>	<i>92'879.35</i>
1440	Darlehen an Bund					0.00
1441	Darlehen an Kantone und Konkordate					0.00
1442	Darlehen an Gemeinden und Gemeindezweckverbände					0.00
1443	Darlehen an öffentliche Sozialversicherungen					0.00
1444	Darlehen an öffentlichen Unternehmungen					0.00
1445	Darlehen an private Unternehmungen					0.00
1446	Darlehen an private Organisationen ohne Erwerbszweck					0.00
1447	Darlehen an private Haushalte					0.00
1448	Darlehen an das Ausland					0.00
144	<i>Darlehen</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>
1450	Beteiligungen am Bund					0.00
1451	Beteiligungen an Kantonen und Konkordaten					0.00
1452	Beteiligungen an Gemeinden und Gemeindezweckverbänden					0.00
1453	Beteiligungen an öffentlichen Sozialversicherungen					0.00
1454	Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen	22'498.37			-1'184.10	21'314.27
1455	Beteiligungen an privaten Unternehmungen					0.00
1456	Beteiligungen an privaten Organisationen ohne Erwerbszweck					0.00
1457	Beteiligungen an privaten Haushalten					0.00
1458	Beteiligungen im Ausland					0.00
145	<i>Beteiligungen, Grundkapitalien</i>	<i>22'498.37</i>	<i>0.00</i>	<i>0.00</i>	<i>-1'184.10</i>	<i>21'314.27</i>
1460	Investitionsbeiträge an Bund					0.00
1461	Investitionsbeiträge an Kantone und Konkordate					0.00
1462	Investitionsbeiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	28'606.20	30'529.45	-1'774.65	-572.10	56'788.90
1464	Investitionsbeiträge an öffentliche Unternehmungen					0.00
1465	Investitionsbeiträge an private Unternehmungen					0.00
1466	Investitionsbeiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	463'766.44	54'289.85		-43'349.30	474'706.99
1467	Investitionsbeiträge an private Haushalte					0.00
1468	Investitionsbeiträge an das Ausland					0.00
1469	Investitionsbeiträge an Anlagen im Bau					0.00
146	<i>Investitionsbeiträge</i>	<i>492'372.64</i>	<i>84'819.30</i>	<i>-1'774.65</i>	<i>-43'921.40</i>	<i>531'495.89</i>
14	Verwaltungsvermögen	5'421'403.72	2'050'985.60	-74'579.65	-271'501.10	7'126'308.57

Beteiligungsspiegel

Angaben über Beteiligungen an Unternehmen und öffentlich-rechtlichen Institutionen

Name	Rechtsform	Zweck	Buchwert	Strategische Ziele	Einflussnahme	Haftung	Risiko
privatrechtliche Unternehmen (z.B. Aktiengesellschaften, Gesellschaften mit beschränkter Haftung, Genossenschaften)							
Luzerner Gemeindepersonalkasse	Stiftung des privaten Rechts	Berufliche Vorsorge		Versicherung der Mitarbeiter gemäss BVG	Gemeindevertreter werden durch Verband Luzerner Gemeinden (VLG) gewählt	Gemeinde trägt Sanierungspflicht	mittel
Wohnbaugenossenschaft WGD Doppleschwand	Genossenschaft	Förderung gemeinnütziger Wohnungsbau	12'500.00	Förderung von bezahlbarem und attraktivem Wohnraum	Teilnahme an Genossenschaftsversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein
AS Sportgenossenschaft	Genossenschaft	Betreiben Fussballfeld	6'000.00	Sportförderung	Teilnahme an Genossenschaftsversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein
Luzerner Kantonalbank AG	Aktiengesellschaft	Vermögenspapier	8'390.00	Vermögensanlage	Teilnahme an Genossenschaftsversammlung	auf Aktienkapital beschränkt	klein
Radio Emme AG	Aktiengesellschaft	Betreiben Regionalradio	45.00	Medienvielfalt erhalten	Teilnahme an Generalversammlung	auf Aktienkapital beschränkt	klein
Sportbahnen Marbachegg AG	Aktiengesellschaft	Betreiben Seilbahn	52.50	Förderung Sport und Tourismus	Teilnahme an Generalversammlung	auf Aktienkapital beschränkt	klein
öffentlich-rechtliche Unternehmen (z.B. Gemeindeverbände)							
Alterswohnheim Entlebuch	Gemeindevertrag	Führung eines Wohn- und Pflegezentrums		Altersbetreuung Beteiligung halten	Teilnahme an Delegiertenversammlung	Solidarhaftung subsidiär zum Verbandsvermögen	mittel
KESB/SOBZ Region Entlebuch, Wolhusen und Ruswil	Gemeindevertrag	Gesetzliche und freiwillige Sozialberatung, Führung unabhängige KESB		Führung KESB, freiwillige und gesetzliche ambulante Sozialberatung	Mitglied Verbandsleitung Teilnahme an Delegiertenversammlung	Solidarhaftung subsidiär zum Verbandsvermögen	mittel
ZiSG Zweckverband	Gemeindevertrag	institutionelle Sozialhilfe und Gesundheitsförderung		institutionelle Sozialhilfe gemäss Gesetz, Mitgliedschaft vorgeschrieben	Teilnahme an Delegiertenversammlung	Solidarhaftung subsidiär zum Verbandsvermögen	klein
Verkehrsverbund Luzern VVL	öffentlich-rechtliche Anstalt	Organisation öff. Verkehr Kanton Luzern		Erschliessung mit öffentlichem Verkehr, Mitgliedschaft gesetzliche vorgeschrieben	4 Gemeindevertreter im Verbundrat (Wahl durch VLG)	Solidarhaftung subsidiär zum Verbandsvermögen	klein

Name	Rechtsform	Zweck	Buchwert	Strategische Ziele	Einflussnahme	Haftung	Risiko
andere Positionen / Verträge mit Dritten (z.B. einfache Gesellschaft des öffentlichen Rechtes (ZSO) oder Sitzgemeindemodell (Musikschule) oder Wasserversorgungsgenossenschaft, Strassenunterhaltsgenossenschaft, usw.)							
Gemeindeverband für Abwassereinigung Talschaft Entlebuch	Gemeindevertrag	Betrieb ARA		Vollzug Gewässerschutzgesetzgebung (EgGschG)	Einsatz im Vorstand (Präsident) Geschäftsführung (Gemeindeamann) Teilnahme an Delegiertenversammlung	Solidarhaftung subsidiär zum Verbandsvermögen	mittel
Gemeindeverband für Kehrichtentsorgung Region Entlebuch	Gemeindevertrag	Kehrichtentsorgung		Vollzug Umweltschutzgesetzgebung (EGUSG), Abfallentsorgungsreglement	Teilnahme an Delegiertenversammlung	Solidarhaftung subsidiär zum Verbandsvermögen	klein
Gemeindeverband Unesco Biosphäre Entlebuch	Gemeindevertrag	Regionalentwicklung, Förderung Tourismus und Zusammenhalt		Positionierung Marke Entlebuch	Einsatz im Vorstand Teilnahme an Delegiertenversammlung	Solidarhaftung subsidiär zum Verbandsvermögen	klein
Entwicklungsträger Region Luzern West	Gemeindevertrag	Regionalentwicklung, Förderung Tourismus und Zusammenhalt		Vollzug Richtplanung, Beteiligung überprüfen, Berücksichtigung Interessen Region Willisau und Entlebuch	Teilnahme an Delegiertenversammlung	Solidarhaftung subsidiär zum Verbandsvermögen	mittel
Sekundarschulkreis mit der Gemeinde Entlebuch	Regierungsratsbeschluss	regionale Zusammenarbeit auf Sekundarstufe		Zusammenarbeit erhalten, Zusammenlegung der Klassen zur Vermeidung von Unterbeständen und/oder kleinen Klassenbeständen	Teilnahme an Sitzungen	Solidarhaftung für Betriebskosten	mittel
Musikschule unteres Entlebuch	Sitzgemeindemodell	Betrieb Musikschule unteres Entlebuch		Betrieb Musikschule gemäss Gesetz (VBG)	Einsatz in Musikschulkommission	Haftung liegt bei Sitzgemeinde	klein
Schulische Dienste Schüpfheim	Regierungsratsbeschluss	Vollzug Volksschulbildungsgesetz (VBG) logopädischer Dienst, psychomotorische Therapiestelle, schulpyschologischer Dienst		Mitgliedschaft vom Kanton vorgeschrieben, qualitativ hochstehende Bildung der Schüler, effizienter und effektiver Betrieb der Dienste	Teilnahme an Sitzungen	Haftung liegt bei Sitzgemeinde	klein

Name	Rechtsform	Zweck	Buchwert	Strategische Ziele	Einflussnahme	Haftung	Risiko
Verband Luz. Waldeigentümer	Verein	Vetretung der Interessen der Waldeigentümer, deren Forstbetriebe und Organisation		Entwicklung der Luzerner Wald- und Holzwirtschaft	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein
Sakrallandschaft Innerschweiz	Verein nach OR	Förderung Tourismus in der Gemeinde		Attraktivität in der Gemeinde erhalten	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein
Strassengenossenschaft Stradego	Genossenschaft des kantonalen Rechts (EGZGB)	Bau und Unterhalt von Güter- und Privatstrassen		Vollzug Strassenreglement, Beteiligung halten, bedarfsgerechter Ausbau der Strassen, zielgerichteter Unterhalt der Strassen, Aufbau von Rückstellungen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein
Strassengenossenschaft Fontanne	Genossenschaft des kantonalen Rechts (EGZGB)	Bau und Unterhalt von Güter- und Privatstrassen		Vollzug Strassenreglement, Beteiligung halten, bedarfsgerechter Ausbau der Strassen, zielgerichteter Unterhalt der Strassen, Aufbau von Rückstellungen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein
Strassengenossenschaft Schattsite, Hasle	Genossenschaft des kantonalen Rechts (EGZGB)	Bau und Unterhalt von Güter- und Privatstrassen		Vollzug Strassenreglement, Beteiligung halten, bedarfsgerechter Ausbau der Strassen, zielgerichteter Unterhalt der Strassen, Aufbau von Rückstellungen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein

Name	Rechtsform	Zweck	Buchwert	Strategische Ziele	Einflussnahme	Haftung	Risiko
Strassengenossenschaft Schwändi, Schüpfheim	Genossenschaft des kantonalen Rechts (EGZGB)	Bau und Unterhalt von Güter- und Privatstrassen		Vollzug Strassenreglement, Beteiligung halten, bedarfsgerechter Ausbau der Strassen, zielgerichteter Unterhalt der Strassen, Aufbau von Rückstellungen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein
Strassengenossenschaft Habschwanden-Bramboden	Genossenschaft des kantonalen Rechts (EGZGB)	Bau und Unterhalt von Güter- und Privatstrassen		Vollzug Strassenreglement, Beteiligung halten, bedarfsgerechter Ausbau der Strassen, zielgerichteter Unterhalt der Strassen, Aufbau von Rückstellungen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein
Strassengenossenschaft Dorfmatte-Stocketti	Genossenschaft des kantonalen Rechts (EGZGB)	Bau und Unterhalt von Güter- und Privatstrassen		Vollzug Strassenreglement, Beteiligung halten, bedarfsgerechter Ausbau der Strassen, zielgerichteter Unterhalt der Strassen, Aufbau von Rückstellungen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein
Wasserversorgungsgenossenschaft Habschwanden-March	Genossenschaft des kantonalen Rechts (EGZGB)	Bau, Betrieb und Unterhalt von Wasserversorgungsanlagen		Vollzug Aufsichtspflicht bedarfsgerechter Ausbau der Wasserversorgungsanlagen, zielgerichteter Unterhalt der Wasserversorgungsanlagen, Aufbau von Rückstellungen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein
Wuhrgenossenschaft Chapellboden-Mäderslehn	Genossenschaft	Bau- und Unterhalt der kleinen Emme		Vollzug Gewässerschutz GSchG	Teilnahme an Generalversammlung	auf Genossenschaftsvermögen beschränkt	klein

Name	Rechtsform	Zweck	Buchwert	Strategische Ziele	Einflussnahme	Haftung	Risiko
Feuerwehr Doppleschwand-Romoos, Sitzgemeindemodell	Sitzgemeindemodell	Betrieb Feuerwehr		Feuerweherschutz gewährleisten, Beteiligung halten, effizienter und effektiver Betrieb der Feuerwehr, reibungslose Schnittstelle zu der Partnergemeinde Romoos	Rechnungsführung gemeinsame Feuerwehr Einsitz in Feuerwehr-kommission	Haftung liegt bei Sitzgemeinde	klein
Schiessanlage Hasle, Sitzgemeindemodell	Sitzgemeindemodell	Führung einer Schiessanlage		Sicherstellen obligatorische Schiesspflicht	via Gemeinderat Hasle	Haftung liegt bei Sitzgemeinde	mittel
Regionales Bauamt	Sitzgemeindemodell	Betrieb eines regionalen Bauamtes		Vollzug Bauamt Beteiligung halten, effizienter und effektiver Betrieb des Bauamtes, reibungslose Schnittstelle zu den Gemeinden	Versammlung der Vertragsgemeinden auf Verlangen	Haftung liegt bei Sitzgemeinde	klein
Regionale Zivilstandsamt Wolhusen, Sitzgemeindemodell	Sitzgemeindemodell	Betrieb eines regionalen Zivilstandsamtes		Vollzug Zivilstandswesen Beteiligung halten, effizienter und effektiver Betrieb des Zivilstandsamtes, reibungslose Schnittstelle zu den Gemeinden	Versammlung der Vertragsgemeinden auf Verlangen	Haftung liegt bei Sitzgemeinde	klein
Betreibungsamt Region Entlebuch	Gemeindevertrag	Betrieb eines Betreibungsamtes		Vollzug Betreibungs-wesen, Beteiligung überprüfen, effizienter und effektiver Betrieb des Betreibungsamtes		Haftung liegt beim Auftragnehmer	klein
Regionales Zivilschutzorganisation Entlebuch	Gemeindevertrag	Betrieb einer Zivilschutzorganisation ZSO Entlebuch		Vollzug Zivilschutzgesetz Beteiligung halten, Einsatzfähigkeit erhalten, Dienst an den Gemeinden pflegen, Rekrutierung genügend Personen, Effiziente Material- und Gerätebewirtschaft-ung	Mitglieder-kommission	Solidarhaftung	klein

Name	Rechtsform	Zweck	Buchwert	Strategische Ziele	Einflussnahme	Haftung	Risiko
Regionale Tierkörpersammelstelle Schüpfheim	Sitzgemeindemodell	Betrieb der regionalen Tierkörpersammelstelle, Schüpfheim		Vollzug Gesundheitsgesetz Beteiligung halten, effizienter und effektiver Betrieb der Sammelstelle, geringe Emissionen, sauberer Betrieb, Schnittstelle zu Gemeinden	Einsatz Versammlung der Vertragsgemeinden	anteilmässige Haftung	klein
Verband Luzerner Gemeinden	Verein	Interessenvertreter der Gemeinden in verschiedenen Bereichen und Weiterbildung		Wahrung der Interessen, Beteiligung halten, Mitgliedschaft aller Gemeinden, Berücksichtigung der Anliegen kleiner Gemeinden, Berücksichtigung der Anliegen der Landschaft, Interessenwahrung gegenüber Kanton	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein
Raumdatenpool	Verein	Austausch raumbezogener Daten		Vollzug Geoinformationsgesetz, Beteiligung halten, Bereinigung der Schnittstellen zum Kanton	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein
Trägerverein Energiestadt	Verein	Förderung nachhaltige Energie- und Klimapolitik		Vollzug Energiegesetz, Vorbildfunktion, Beteiligung halten, Vorlagen für einfachere Umsetzung vorbildlicher Energiepolitik, zielgerichteter Einsatz der Mittel, Reduktion der Anlässe	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein

Name	Rechtsform	Zweck	Buchwert	Strategische Ziele	Einflussnahme	Haftung	Risiko
Spitex Region Entlebuch	Verein	Erbringung ambulanter Pflegedienstleistungen		Vollzug Betreuungs- und Pflegegesetz Beteiligung halten, Zusammenlegung der Spitex stärken, bedarfsgerechte, kundenorientierte Dienstleistungen, Stärkung der Selbständigkeit der Pflegebedürftigen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	mittel
Schweizerische Konferenz für Sozialhilfe, SKOS	Verein	Förderung Kompetenz, Koordination und Zusammenarbeit im Bereich der Sozialhilfe		persönliche und wirtschaftliche Sozialhilfe, Beteiligung überprüfen, klare Vorgaben für die Gewährung von Sozialhilfe, Weiterentwicklung der Vorgaben	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein
Stiftung Wirtschaftsförderung Kanton Luzern, Stiftung des öffentlichen Rechts	Stiftung des öffentlichen Rechts	Standortmarketing/Ansiedlungen		Stärkung Wirtschaftsstandort, Beteiligung halten, Stärkung der Marke Luzern, Ansiedlungen, Entwicklung und Bestandespflege von Unternehmen	Teilnahme Mitgliederversammlung	auf Stiftungsvermögen beschränkt	klein
Tagesplatzvermittlung Region Entlebuch	Verein	Kinderbetreuung für berufstätige Eltern und Alleinerziehende		Von Angebot Gebrauch machen, Beteiligung halten, Angebot aufrecht erhalten und ausbauen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein
Verein Solidaritätsfonds Luzerner Bergbevölkerung	Verein	Wirtschaftliche Existenzgrundlagen und Lebensbedingungen verbessern und die Beziehungen zu sozialen Institutionen und Wirtschaftskreisen zu fördern		Von Angebot Gebrauch machen, Beteiligung halten, Angebot aufrecht erhalten und ausbauen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein

Name	Rechtsform	Zweck	Buchwert	Strategische Ziele	Einflussnahme	Haftung	Risiko
Verein Luzerner Wanderwege	Verein	Förderung zusammenhängendes Wanderwegnetz		Beteiligung halten, Angebot aufrecht erhalten und ausbauen	Teilnahme an Generalversammlung	auf Vereinsvermögen beschränkt	klein
Vernetzung UBE	Verein	Inkraftsetzung der Öko- Qualitätsverordnung (ÖQV)		Die Vernetzungsprojekte sollen dazu beitragen, dass die Qualität und Verteilung der Biodiversitätsförderfläch en aus ökologischer Sicht verbessert wird.	Teilnahme an Sitzungen	Jede Gemeinde haftet selbst	klein
(allenfalls: Beteiligungen im Finanzvermögen)							
Bemerkungen:							

Rückstellungsspiegel

Anhang zur Jahresrechnung nach § 53 lit. c. FHGG

Gemeinde
Rechnungsjahr

Doppleschwand
2021

	Anfangsbestand	Neubildung	Auflösung	Verwendung	Umbuchung langfr. / kurzfr.	Endbestand
Kurzfristige Rückstellungen						
2050 Mehrleistungen Personal	-	-	-	-	-	-
2051 Andere Ansprüche des Personals	-	-	-	-	-	-
2052 Prozesse	-	12'139	-	-	-	12'139
2053 Nicht versicherte Schäden	-	-	-	-	-	-
2054 Bürgschaften und Garantieleistungen	-	-	-	-	-	-
2055 Übrige betriebliche Tätigkeiten	-	-	-	-	-	-
2056 Vorsorgeverpflichtungen	-	-	-	-	-	-
2057 Finanzaufwand	-	-	-	-	-	-
2058 Investitionsrechnung	-	-	-	-	-	-
2059 Übrige Rückstellungen	-	-	-	-	-	-
Total kurzfristige Rückstellungen	-	12'139	-	-	-	12'139
Langfristige Rückstellungen						
2081 Langfristige Ansprüche des Personals	-	-	-	-	-	-
2082 Prozesse	-	-	-	-	-	-
2083 nicht versicherte Schäden	-	-	-	-	-	-
2084 Bürgschaften und Garantieleistungen	-	-	-	-	-	-
2085 Übrige betriebliche Tätigkeiten	-	-	-	-	-	-
2086 Vorsorgeverpflichtungen	-	-	-	-	-	-
2087 Finanzaufwand	-	-	-	-	-	-
2088 Investitionsrechnung	-	-	-	-	-	-
2089 Übrige Rückstellungen	-	-	-	-	-	-
Total langfristige Rückstellungen	-	-	-	-	-	-
Total Rückstellungen	-	12'139	-	-	-	12'139

Antrag und Verfügung des Gemeinderates zum Jahresbericht 2021 an die Stimmberechtigten

Der Gemeinderat hat den Jahresbericht 2021, gemäss § 17, des Gesetzes über den Finanzhaushalt der Gemeinden (FHGG) und § 11 des Gemeindegesetzes, beinhaltend:

- die Berichte zu den Aufgabenbereichen inklusive Stand der Umsetzung des Legislaturprogramms,
- die bewilligten Kreditüberschreitungen gemäss § 15 FHGG,
- die bewilligten Kreditübertragungen gemäss § 16 FHGG,
- der Jahresrechnung 2021, welche mit einem Aufwandüberschuss von CHF 114'717.71 und Bruttoinvestitionen von CHF 2'008'831.45 abschliesst,

verabschiedet.

Der Prüfbericht der Rechnungskommission vom 11. April 2022 zur Rechnung 2021 und der Bericht der Rechnungskommission zum politischen Teil wird den Stimmberechtigten auf den nachfolgenden Seiten eröffnet.

Der Kontrollbericht der kantonalen Finanzaufsicht vom 18. November 2021 zur Rechnung des Vorjahres wird den Stimmberechtigten wie folgt eröffnet:

„Die kantonale Aufsichtsbehörde hat geprüft, ob die Rechnung 2020 mit dem übergeordneten Recht, insbesondere mit den Buchführungsvorschriften und den verlangten Finanzkennzahlen, vereinbar ist und ob die Gemeinde die Mindestanforderungen für eine gesunde Entwicklung des Finanzhaushalts erfüllt. Sie hat gemäss Bericht vom 18. November 2021 keine Anhaltspunkte festgestellt, die aufsichtsrechtliche Massnahmen erfordern würden.“

Antrag

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung dem Jahresbericht 2021 zuzustimmen.

Doppleschwand, 25. März 2022

GEMEINDERAT DOPPLESCHWAND

Stefan Dahinden
Gemeindepräsident

Kathrin Roos
Gemeindeschreiberin

Prüfbericht der Rechnungskommission Doppleschwand

Als Rechnungsprüfungsorgan haben wir die Jahresrechnung der Einwohnergemeinde Doppleschwand, bestehend aus Berichterstattung, Bilanz, Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung, Geldflussrechnung und Anhang für das am 31. Dezember 2021 abgeschlossene Rechnungsjahr geprüft.

Verantwortung des Gemeinderates

Der Gemeinderat ist für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems mit Bezug auf die Aufstellung der Jahresrechnung, die frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist der Gemeinderat für die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie die Vornahme angemessener Schätzungen verantwortlich.

Verantwortung des Rechnungsprüfungsorgans

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und dem Handbuch zum Gesetz über den Finanzhaushalt der Gemeinden, (FHGG) Kapitel 5, vorgenommen. Die Prüfung haben wir so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

Prüfungsurteil

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31. Dezember 2021 abgeschlossene Rechnungsjahr den gesetzlichen Vorschriften.

Bericht zu sonstigen gesetzlichen und anderen rechtlichen Anforderungen

In Übereinstimmung mit § 25 FHGG bestätigen wir, dass ein gemäss den Vorgaben des Gemeinderates ausgestaltetes internes Kontrollsystem für die Aufstellung der Jahresrechnung existiert.

Wir beantragen, die Jahresrechnung 2021 mit Aktiven und Passiven von CHF 10'296'396.26 und einem Aufwandüberschuss von CHF 114'717.71 zu genehmigen.

Doppleschwand, 11. April 2022

Die Rechnungskommission:

Der Präsident:	Beat Brun
Die Mitglieder:	Reto Erni
	Dominik Notter

Bericht der Rechnungskommission Doppleschwand zum politischen Teil des Jahresberichtes

Als Rechnungskommission haben wir den politischen Teil des Jahresberichtes für das Jahr 2021 der Gemeinde Doppleschwand beurteilt.

Unsere Beurteilung erfolgte nach dem gesetzlichen Auftrag sowie dem Handbuch Finanzhaushalt der Gemeinden, Kapitel 2.5 Controlling.

Gemäss unserer Beurteilung werden die in der Gemeindestrategie, dem Legislaturprogramm und dem entsprechenden Aufgaben- und Finanzplan gemachten Vorgaben mehrheitlich umgesetzt. Die im Jahresbericht dargestellte Entwicklung der Gemeinde erachten wir als positiv und nachhaltig.

Wir empfehlen, den politischen Teil des Jahresberichtes des Jahres 2021 zu genehmigen.

Doppleschwand, 11. April 2022

Die Rechnungskommission:

Der Präsident:	Beat Brun
Die Mitglieder:	Reto Erni
	Dominik Notter

Traktandum 2

Beschlussfassung über die Änderung im Siedlungsentwässerungsreglement

Ausgangslage

Das Eidgenössische Gewässerschutzgesetz (GSchG) verlangt, dass auch Liegenschaften ausserhalb der Bauzonen an die ARA angeschlossen werden müssen, soweit dies zweckmässig und zumutbar ist. Nur für Landwirtschaftsbetriebe mit genügend Grossvieheinheiten ist die landwirtschaftliche Verwertung im Sinne einer Sonderbehandlung möglich (Art. 12 GSchG). Damit steht, wie andere ländliche Gemeinden auch, die Gemeinde Doppleschwand vor der Herausforderung, dass mit dem Strukturwandel in der Landwirtschaft vermehrt Grundstücke in der Nichtbauzone ihr häusliches Abwasser an die ARA anschliessen müssen. Baubewilligungen können in diesen Fällen nur erteilt werden, wenn die abwassertechnische Erschliessung dieser Grundstücke gelöst ist.

Für den Anschluss an die öffentliche Kanalisation von Grundstücken in der Nichtbauzone existiert eine vom Bundesgericht heute gestützte Zumutbarkeitsgrenze von CHF 8'400.00 pro Zimmer. Bei der Festlegung der Zumutbarkeitsgrenze wird allerdings nicht jedes Grundstück für sich allein, sondern immer mehrere Grundstücke innerhalb einer Erschliessungsgruppe gemeinsam betrachtet. Für bauwillige Grundeigentümer ausserhalb der Bauzone entsteht dadurch die Schwierigkeit, gemeinsam mit ihren Nachbarn ein bewilligungsfähiges Projekt erstellen zu müssen (Linienführung, Perimeter usw.). Vielfach sind die Nachbarn im betreffenden Zeitpunkt wenig interessiert, sich an diesen Projekten zu beteiligen, da bei ihnen aktuell kein Bauvorhaben ansteht. Somit haben sich die bauwilligen Grundeigentümer an die Gemeinde gewendet, um das Problem gemeinsam zu lösen. Für die Gemeinde Doppleschwand besteht heute jedoch keine rechtliche Grundlage, Liegenschaften ausserhalb der Bauzone mit Gebührengeldern aus der Spezialfinanzierung zu erschliessen. Die Planung und Realisierung von Kanalisationserschliessungen obliegen damit heute allein bei den interessierten Grundeigentümern.

Lösungsansatz: Förderbeitrag bei Gruppenererschliessungen

Verschiedene Gemeinden (z.B. Entlebuch, Escholzmatt-Marbach, Hasle, Schüpfheim,) haben diese Problematik entschärft, indem sie im Siedlungsentwässerungsreglement (SER) eine Rechtsgrundlage eingeführt haben, welche es ihnen erlaubt, die Erschliessung von Nichtbauzonen im Rahmen von Gruppenererschliessungen über Gebührengelder zu unterstützen. Im Vordergrund steht dabei die Erarbeitung von bewilligungsfähigen Projekten, unter Einbezug aller mitbetroffenen Grundeigentümer einer Erschliessungsgruppe, durch die Gemeinde. Weil die Gemeinde die Federführung übernimmt und darüber hinaus einen finanziellen Beitrag an die Kosten leistet, können die notwendigen Erschliessungen vorangetrieben und effizient realisiert werden. Die beschriebene Lösung ist im Jahr 2014 auch in das kantonale Muster-SER aufgenommen worden und wird vom Kanton Luzern zur Umsetzung empfohlen.

Erschliessungsgruppen in Doppleschwand

Bereits bei der Erarbeitung der Generellen Entwässerungsplanung (GEP), welche im Jahre 2012 abgeschlossen wurde, sind die Liegenschaften in Doppleschwand ausserhalb der Bauzone hinsichtlich ihrer Anschlusspflicht an die ARA beurteilt worden. Aus heutiger Sicht sind drei Erschliessungsgruppen vorhanden bei denen kurz- bis mittelfristig eine Lösung gefunden werden muss.

Auswirkungen auf die Gebührenhöhe

Die zukünftig anfallenden Wartungs- und Unterhaltsarbeiten werden nach der Erstellung von der Einwohnergemeinde ausgeführt. Diese Kosten sowie die Kostenbeteiligung für die Erstellung werden der gebührenfinanzierten Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung belastet, was sich auf die Abwassergebühren mit einer geringfügigen Erhöhung von schätzungsweise CHF 0.04 pro m³ auswirkt. Das bedeutet pro Einfamilienhaus einen Anstieg der jährlichen Betriebsgebühr von ungefähr fünf bis zehn Franken.

Änderung im Siedlungsentwässerungsreglement (SER)

Das aktuelle Siedlungsentwässerungs-Reglement (SER) der Gemeinde Doppleschwand vom 16.12.2011 beinhaltet noch keine Rechtsgrundlage, um Beiträge an die Erschliessung von Nichtbauzonen entrichten zu können. Um eine entsprechende Rechtsgrundlage zu schaffen, bedarf es folgender Anpassung im SER der Gemeinde Doppleschwand:

Art. 23 Anschlusspflicht

- 1 Im Bereich von öffentlichen sowie öffentlichen Zwecken dienenden privaten Abwasseranlagen, muss das verschmutzte Abwasser in die Kanalisation eingeleitet werden.
- 2 Der Gemeinderat verfügt den Anschluss und setzt dazu eine Frist.

(Zusätzlicher Absatz)

- 3 An die private Erschliessung mit Abwasseranlagen von bereits bebauten Grundstücken ausserhalb der Bauzonen kann die Gemeinde einen Beitrag leisten. Bedingungen und Umfang der Beiträge regelt der Gemeinderat in der Vollzugsverordnung.

Art. 39 Mittelbeschaffung

[...]

(Korrigierter Absatz 3)

- 3 Private Abwasseranlagen sind unter Vorbehalt von Art. 21 und Art. 23 Abs. 3 vollumfänglich durch die interessierten Grundeigentümer oder Baurechtsnehmer zu finanzieren. Der Gemeinderat kann jedoch mit Beiträgen den Aufbau von privaten Anlagen fördern, welche nach der Entrichtung der Anschlussgebühr aus eigener Initiative erstellt werden und nachweislich die Belastung der öffentlichen Abwasseranlagen mindern.

Anpassung Vollzugsverordnung durch den Gemeinderat

Im neuen Art. 23 Abs. 3 SER wird dem Gemeinderat die Kompetenz erteilt, in der Vollzugsverordnung (VOSER) die Details des Förderbeitrags zu regeln. Entsprechend ist die VOSER durch den Gemeinderat mit einem zusätzlichen Artikel zu erweitern:

(Neu)

Art. 13a Förderbeitrag an Erschliessung von Nichtbauzonen

1 Gestützt auf Art. 23 Abs. 3 SER entrichtet die Gemeinde Förderbeiträge an die Erschliessung von bereits bebauten Grundstücken ausserhalb der Bauzone.

2 Beiträge werden nur an Projekte entrichtet, welche einen direkten Anschluss an die öffentliche ARA zur Folge haben.

3 Die zur Ermittlung des Förderbeitrags massgeblichen Erschliessungskosten umfassen die Planungskosten und die Baukosten derjenigen privat zu erstellenden Leitungsabschnitte, welche von mindestens zwei voneinander unabhängigen Grundstücken genutzt werden. Die im Zusammenhang mit einem Erschliessungsprojekt anzuschliessenden Grundstücke werden nachfolgend als Erschliessungsgruppe bezeichnet.

4 Der maximale Förderbeitrag der Gemeinde umfasst einen Anteil von maximal 20 % an die Erschliessungskosten gemäss Abs. 3. An allfällige Einkaufsbeträge für den Anschluss an bestehende private Leitungen wird kein Förderbeitrag entrichtet.

Der maximale Förderbeitrag wird aufgrund der Baukostenschätzung des Vorprojekts festgelegt. Dieser wird in folgender Reihenfolge und Zusammensetzung an die Erschliessungsgruppe entrichtet:

I. Die Gemeinde übernimmt die Planung bis und mit Bauprojekt, soweit die Planungskosten den maximalen Förderbeitrag nicht übersteigen.

Bedingung: sämtliche Grundeigentümer der Erschliessungsgruppe erklären sich vorgängig schriftlich einverstanden, dass die Gemeinde die Planung für die ganze Erschliessungsgruppe durchführt.

II. Der nach der Planung noch verbleibende Restbetrag des maximalen Förderbeitrags entrichtet die Gemeinde an die Erschliessungsgruppe nach erfolgtem Anschluss an die ARA.

Bedingung: Sämtliche Grundstücke der Erschliessungsgruppe sind innerhalb von zwei Jahren nach der Zustellung der Anschlussverfügung an die öffentliche ARA angeschlossen.

5 Beitragsberechtigt sind Erschliessungsgruppen nach Unterzeichnung einer entsprechenden Vereinbarung mit der Gemeinde. In dieser Vereinbarung werden Bedingungen und Auflagen im Rahmen der Erstellung des Erschliessungsprojekts und des künftigen Unterhalts der Anlagen festgelegt. Diese können beispielsweise die Festlegung einer Rechtskörperschaft für die Erschliessungsgruppe, die Unterzeichnung von Werkverträgen, die schriftliche Anerkennung von Kostenverteilern, die Einhaltung von Planungs- und Qualitätsvorgaben, die erfolgreichen Bauwerkabnahmen, die Einplanung von Kapazitätsreserven für allfällige künftige Anschlüsse usw. sein.

6 Bei Gruppenererschliessungen, welche maximal drei Jahre vor Inkrafttreten dieser Verordnung fertiggestellt wurden, kann der Gemeinderat auf ein begründetes Gesuch hin nachträglich Beiträge gemäss Abs. 4 an die Erschliessungsgruppe ausrichten. Die Grundeigentümer können innert einem Jahr seit Inkrafttreten beim Gemeinderat einen Antrag stellen.

Mit der Annahme der Vorlage erhält der Gemeinderat die Kompetenz, zusammen mit den Grundeigentümern baufertige Projekte auszuarbeiten.

Antrag

Der Gemeinderat beantragt den Stimmberechtigten, der Änderung im Siedlungsentwässerungsreglement der Gemeinde Doppleschwand zuzustimmen.

Bericht der Rechnungskommission an die Stimmberechtigten der Gemeinde Doppleschwand

Als Rechnungskommission haben wir die Änderungen im Siedlungsentwässerungsreglement der Einwohnergemeinde Doppleschwand beurteilt.

Gemäss unserer Beurteilung ist der Entwurf mit den massgebenden gesetzlichen und verfassungsmässigen Grundlagen vom Bund, Kanton und der Gemeinde vereinbar. Die Bestimmungen sind klar und verständlich formuliert und berücksichtigen die kommunalen Gegebenheiten. Darüber hinaus sind die Auswirkungen des Erlasses genügend klar und vollständig dargelegt.

Wir empfehlen, die Änderung im Siedlungsentwässerungsreglement der Gemeinde Doppleschwand zu genehmigen.

Doppleschwand, 25. April 2022

Die Rechnungskommission:

Der Präsident:	Beat Brun
Die Mitglieder:	Reto Erni
	Dominik Notter

Traktandum 3

Bewilligung eines Sonderkredites von CHF 270'000.00 zur Erstellung von drei Erschliessungsgruppen mit Abwasseranlagen

(Bruttokosten CHF 258'795.00 / Gemeindeanteil netto CHF 23'800.00)

Ausgangslage

Im vorangehenden Traktandum ist geplant, dass Siedlungsentwässerungsreglement anzupassen, damit die Gruppenererschliessungen ausserhalb der Bauzone gefördert werden kann. Wie auch bereits im vorangehenden Traktandum erwähnt, bestehen in Doppleschwand drei Erschliessungsgruppen, bei denen kurz- und langfristig eine Lösung gefunden werden muss. Dies sind:

Gugger – Kreuzbühl – Weghus
Schwandfluh – Gutenmoos
Spitzenmatt – Oberhäuseren – Holz

Gemäss aktuellem Stand bestehen bei den beiden Erschliessungsgruppen Gugger – Kreuzbühl – Weghus sowie Schwandfluh – Gutenmoos Handlungsbedarf, weil aktuell Bauvorhaben anstehen, die einen Anschluss an die Kanalisation benötigen. Mit diesen betroffenen Grundeigentümern wurden bereits erste Gespräche geführt. Bei der Erschliessungsgruppe Spitzenmatt – Oberhäuseren – Holz besteht mittelfristig ebenfalls Handlungsbedarf.

Das Ingenieurbüro Felder + Partner AG Entlebuch hat die Investitionen, für die von mehreren Grundstücken genutzten Anlagen der jeweiligen Erschliessungsgruppe eruiert. Das Investitionsvolumen für alle drei Erschliessungsgruppen liegt bei ca. CHF 258'795.00 und setzt sich gemäss Kostenvoranschlag wie folgt zusammen:

Guggerli – Kreuzbühl – Weghus

- Baukosten: CHF 104'180.00 inkl. Gemeindebeitrag von CHF 9'800.00

Schwandfluh – Gutenmoos

- Baukosten: CHF 84'075.00 inkl. Gemeindebeitrag von CHF 5'900.00

Spitzenmatt – Oberhäuseren – Holz

- Baukosten: CHF 70'540.00 inkl. Gemeindebeitrag von CHF 8'100.00

Der Gemeinderat hat beschlossen, als Bauherrin die Vorfinanzierung dieser drei Bauprojekte zu übernehmen. Die effektiven Kosten werden, gemäss dem vereinbarten Perimeter je Erschliessungsgruppe, nach Vollendung der jeweiligen Bauwerke an die Grundeigentümer verrechnet. Bei den Grundeigentümern, welche erst zu einem späteren Zeitpunkt an die Kanalisation anschliessen, wird der geschuldete Betrag erst zu diesem Zeitpunkt fällig.

Die Einwohnergemeinde beteiligt sich, aus der Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung, mit einem Anteil von 20% an den Baukosten der gemeinsam genutzten Leitungen nach dem Y-Prinzip. Die anderen Gemeinden fördern solche Gruppenlösungen ebenfalls mit Beiträgen zwischen 20 – 30%.

Dem Gemeinderat ist es ein Anliegen, die betroffenen Grundeigentümer bei der Planung und Ausführung dieser Kanalisationsleitungen zu unterstützen. Zudem übernimmt der Gemeinderat die Bauführung bis zur Vollendung der Bauwerke. Nach Fertigstellung der gesamten Leitung, werden die Abschnitte, welche nur einem Grundstück dienen, dem betroffenen Grundeigentümer übergeben. Die Leitungen ab dem Y-Prinzip werden von der Einwohnergemeinde gewartet und unterhalten.

Eine Verfügung zur Anschlusspflicht an die öffentliche Kanalisation verfügt der Gemeinderat resp. die Dienststelle Umwelt und Energie vorerst nur, wenn ein Grundeigentümer nicht mehr ein landwirtschaftliches Gewerbe aufweist und ein Baugesuch für das Wohnhaus einreicht. Somit werden bei allen drei Erschliessungsgruppen Kanalisationsleitungen an bestehenden Liegenschaften vorbeiführen, welche im Moment noch nicht an die Kanalisation anschliessen werden. Erst bei einem Kanalisationsanschluss müssen vom Grundeigentümer die bereits berechneten Perimeterkosten an die Einwohnergemeinde erstattet werden.

Nach Vollendung der drei Erschliessungsgruppen kann dieser Sonderkredit abgerechnet werden. Die Perimeterbeiträge der noch anzuschliessenden Grundeigentümer werden in der Bilanz der Einwohnergemeinde im Verwaltungsvermögen als Darlehen an private Haushalte aufgeführt. Somit ist sichergestellt, dass die Vorinvestitionen korrekt an die Grundeigentümer zum Zeitpunkt des Kanalisationsanschlusses verrechnet, respektive diese berechtigt sind an der bestehenden Kanalisationsleitung ihre Liegenschaft anzuschliessen.

Schlussendlich werden bei der Einwohnergemeinde Nettokosten von CHF 23'800.00 verbleiben, welche durch die Spezialfinanzierung Abwasserbeseitigung getragen werden.

Antrag

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung dem Sonderkredit von CHF 270'000.00 zur Erstellung von drei Erschliessungsgruppen mit Abwasseranlagen zuzustimmen.

Traktandum 4

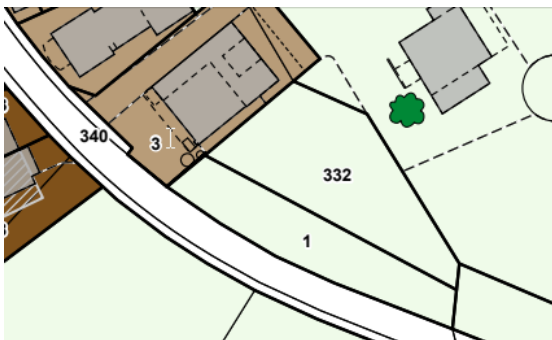
Genehmigung der Teilrevision Arbeitszone Käserei

Ausgangslage

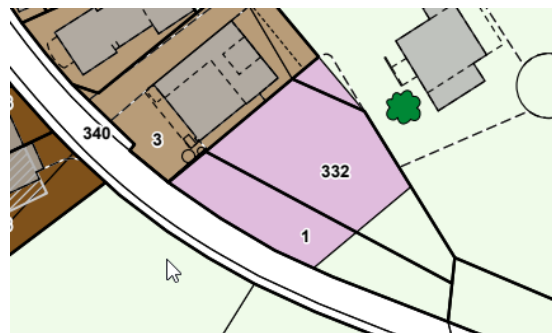
Die Gesamtrevision der Ortsplanung ist seit Juni 2020 gemeinsam mit der Ortsplanungskommission in Arbeit und wurde am 30. September 2021 zur kantonalen Vorprüfung eingereicht. Die Antwort auf den Vorprüfungsbericht ist gegen Ende März 2022 bei der Gemeinde eingetroffen. Es sind nun noch von Seiten der Gemeinde Abklärungen vorzunehmen und es ist geplant, die Gesamtrevision der Ortsplanung im Mai/Juni 2022 öffentlich aufzulegen. Aufgrund der zeitlichen Dringlichkeit der vorliegenden Einzonung hat die Dienststelle Raum und Wirtschaft eine separate Vorprüfung vorgenommen und im Vorprüfungsbericht vom 10. November 2021 diese positiv beurteilt. Die Einzonung Arbeitszone Dorfkäserei wird somit in der Folge als eigenständige Teilrevision weitergeführt. Diese Teilrevision lag vom 14. Februar 2022 bis am 15. März 2022 öffentlich auf und dagegen sind bei der Einwohnergemeinde keine Einsprache eingegangen.

Die Biosphäre Berg-Käserei Entlebuch AG, hat die Möglichkeit im Rahmen eines Förderprogramms des Bundes den Betrieb auf eine CO₂ – neutrale Käseproduktion umzustellen. Das geplante Projekt sieht den Ausbau des Käsereikellers und der Kühlräume sowie die Erstellung einer Holzschnitzelheizung mit Wärmeverbund vor. Da die Käserei ihre Landreserven ausgeschöpft hat, ist eine Erweiterung nur mittels Einzonung möglich. Die Fördermassnahmen des Bundes sind zeitlich befristet, was eine vorgezogene Teilrevision notwendig macht. Mit der vorgezogenen Teilrevision können die raumplanerischen Voraussetzungen für die Projekt-Realisierung im Rahmen der Bundes-Fördermassnahmen geschaffen werden.

Änderung am Zonenplan



aktueller Zonenplan



geplante Änderung

Einzonung von 1'154 m² von der Landwirtschaftszone in die Arbeitszone (A)

Parzellen Nrn. 1 (383 m²), 56 (52 m²), 332 (719 m²)

Die Fläche grenzt direkt an die bestehende Käserei. Die Fläche ist gut erschliessbar. Aufgrund der Lage am Siedlungsrand können Konflikte mit der Wohnnutzung vermieden werden. Alternative Standorte innerhalb der bestehenden Bauzone, welche sich für die Projektrealisierung eignen würden, sind nicht vorhanden.

Änderung am Bau- und Zonenreglement

Für die Erweiterung der Käserei wird neu eine Arbeitszone geschaffen. Die Bestimmungen sind auf das konkrete Vorhaben ausgelegt. Das Bau- und Zonenreglement der Gemeinde Doppleschwand wird wie folgt geändert und ergänzt (Änderungen/Ergänzungen rot)

Art. 5 Zoneneinteilung	Das Gemeindegebiet wird in folgende Zonen eingeteilt und folgenden Empfindlichkeitsstufen (ES) gemäss Eidg. Lärmschutzverordnung (LSV) zugeordnet:
	A Bauzonen ES
	
	h) Arbeitszone (A), ES III
Art. 11A Arbeitszone	¹ Zulässig sind höchstens mässig störende Gewerbebetriebe sowie eine Anlage zur Wärmeproduktion mit erneuerbaren Energien, soweit sie mit der angrenzenden Wohnnutzung verträglich sind. ² Nicht zulässig sind: - Verkaufsgeschäfte. Davon ausgenommen sind Verkaufsflächen im Zusammenhang mit vor Ort produzierten Gütern, wobei der Verkauf in einem untergeordneten Verhältnis zur Produktion am Ort stehen muss; - Reine Lager- und Logistikbetriebe, Bauunternehmen; - offene Waren- und Materiallager. ³ Geschosszahl: Höchstens 2 Vollgeschosse ⁴ Gebäudelänge: Höchstens 25.00 m ⁵ Die übrigen Gebäudedimensionen und Ausnützung sowie einzelne betriebsbedingte höhere Gebäudeteile bewilligt der Gemeinderat unter gebührender Berücksichtigung des Orts- und Landschaftsbildes sowie der öffentlichen und privaten Interessen. ⁶ Mit dem Baugesuch ist der Nachweis einer guten baulichen und landschaftlichen Eingliederung zu erbringen. Dazu sind ein Konzept und Muster der Fassadengestaltung sowie ein Umgebungsplan einzureichen. ⁷ Im Rahmen des Bauprojektes ist auszuweisen, dass der Werkverkehr und die betrieblich notwendige Parkierung auf eigenem Terrain abgewickelt werden können (Parkierungsanlagen, innenliegende Anlieferungen usw.). ⁸ Für Nutzungen mit potenziell störenden Emissionen sind die notwendigen Nachweise zur Emissionsbegrenzung an der Quelle sowie zum Schutz vor Immissionen in den Wohngebieten zu erbringen. ⁹ Lärmempfindlichkeitsstufe: III

Antrag

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, der Änderung der Teilrevision für die Umzonung von 1'154 m² von der Landwirtschaftszone in die Arbeitszone (A) auf den Grundstücke Nr. 1, 56 und 332 zuzustimmen.

Bericht der Rechnungskommission an die Stimmberechtigten der Gemeinde Doppleschwand

Als Rechnungskommission haben wir die Teilrevision Arbeitszone Käserei der Einwohnergemeinde Doppleschwand beurteilt.

Gemäss unserer Beurteilung ist der Entwurf mit den massgebenden gesetzlichen und verfassungsmässigen Grundlagen vom Bund, Kanton und der Gemeinde vereinbar. Die Bestimmungen sind klar und verständlich formuliert und berücksichtigen die kommunalen Gegebenheiten.

Wir empfehlen, die Teilrevision der Arbeitszone Käserei der Gemeinde Doppleschwand zu genehmigen.

Doppleschwand, 25. April 2022

Die Rechnungskommission:

Der Präsident:	Beat Brun
Die Mitglieder:	Reto Erni
	Dominik Notter

Traktandum 5

Absichtserklärung zum Anschluss der gemeindeeigenen Gebäude sowie zur Führung eines Wärmeverbundes

Ausgangslage

Dieses Traktandum kann nur behandelt werden, wenn die Stimmbürger dem vorangehenden Traktandum, Beschlussfassung über die Teilrevision Arbeitszone Käserei, ihre Zustimmung erteilt haben.

Der Verwaltungsrat der Biosphäre Berg-Käserei Entlebuch AG hat sich bereit erklärt, die Heizungsanlage so zu konzipieren, dass der Betrieb eines Wärmeverbundes für weitere Bezüger möglich ist.

Die bestehende Heizungsanlage der Einwohnergemeinde ist sanierungsbedürftig und darf gemäss den geltenden gesetzlichen Grundlagen nicht mit einer neuen Heizölanlage ersetzt werden. Somit hat der Gemeinderat die energierama Entlebuch mit einer Impulsberatung beauftragt, damit die verschiedenen Heizungsoptionen mit Vor- und Nachteilen sowie den entsprechenden Kosten aufgezeigt werden kann. Diese Impulsberatung kam zum Schluss, dass

- eine Wärmepumpe mit Erdsonde nicht zulässig ist
- eine Luft-Wasser-Wärmepumpe auf Grund den hohen erforderlichen Vorlauftemperaturen nicht wirtschaftlich betrieben werden kann und
- eine Pelletfeuerung auf Grund der baulichen Voraussetzungen mit hohen Investitionskosten verbunden wäre.

Auf Grund dieser Rahmenbedingungen stellt der Bezug der Energie ab der Käserei für die Einwohnergemeinde die kostengünstigste Variante für die Wärmeversorgung der eigenen Gebäude dar. Als Nebeneffekt kann damit auch eine erneuerbare Wärmeversorgung für weitere Gebäude im Dorfkern sichergestellt werden.

Das Kerngeschäft der Käserei liegt bei der Milchverarbeitung, daher ist es nachvollziehbar, dass diese nicht gewillt ist den Wärmeverbund zu führen. Da dieser Wärmeverbund eine überschaubare Grösse haben wird und die Synergien von der Einwohnergemeinde genutzt werden können, hat sich der Gemeinderat dafür ausgesprochen, diesen Wärmeverbund selbst zu betreiben.

Damit die weiteren detaillierten Abklärungen gemacht werden können, beantragt der Gemeinderat bei den Stimmbürgern die Zustimmung zur Absichtserklärung für den Betrieb eines Wärmeverbundes. Mit der Zustimmung zu dieser Absichtserklärung erklären die Stimmbürger lediglich, dass das Projekt auf der Stufe Vorprojekt weiterentwickelt werden kann. Ein Planungs- oder Baukredit für einen Wärmeverbund würde an einer nächsten Gemeindeversammlung zur Abstimmung vorgelegt.

Antrag

Der Gemeinderat beantragt den Stimmberechtigten, der Absichtserklärung zum Anschluss der gemeindeeigenen Gebäude sowie zur Führung eines Wärmeverbundes zuzustimmen.